



# Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA

Depósito Legal: CS 6 - 1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres:

Avda. Cornuda y Velasco  
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

JUEVES, 15 MAYO 1969. — AÑO XXXI. — N.º 9.488 — PRECIO: 3 PESETAS

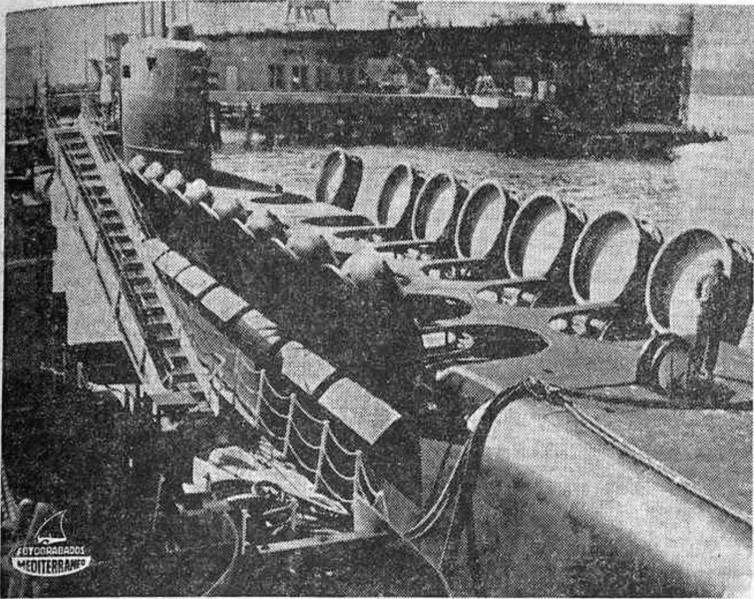
PROYECTOS PARA OBRAS  
DECORACION EN ALUMINIO  
ESTRUCTURAS PARA  
VENTANALES  
PUERTAS  
ESCAPARATES  
VITRINAS  
ADORNOS ESCAYOLA

# ALVI

ALUMINIO VILLARREAL, S.L.  
Ctra. Burriana, 24 - Tel. 247 - VILLARREAL

TODA CLASE DE CARPINTERIA EN ALUMINIO Y HIERRO GALVANIZADO

## Las compuertas de los misiles, abiertas



## «ESPAÑA, en el umbral del Mercado Común»

Suplemento del diario «La Metropole» de Amberes, dedicado a nuestro país

AMBERES, 14. (Efe).— Bajo el título general de «España en el umbral del Mercado Común» el diario liberal de Amberes «La Metropole» publica hoy un suplemento de cuatro páginas dedicado a España.

El suplemento está encabezado por sendos artículos de Jaime Alba, embajador de España en Bélgica y de Alberto Ullastres, embajador de España ante la Comunidad Económica Europea y contiene un largo artículo de Vicente Morles, Comisario Adjunto del Plan de Desarrollo, sobre el segundo plan de desarrollo económico y social, otro largo artículo de José María López Brú, presidente de la Sección Económica Central y de la Agrupación de

Cítricos del Sindicato Nacional de Frutos y Productos Hortícolas sobre la Comunidad Europea y las harranjas españolas, así como otros dos artículos sin firmar sobre el turismo en el segundo plan de desarrollo y sobre la expansión de las líneas aéreas españolas «Iberia».

El embajador de España en Bélgica, Jaime Alba, pone de relieve en su artículo las enormes posibilidades que ofrece España a los industriales belgas, ya que se prevé que más de la cuarta parte del 10 por ciento de incremento anual de las importaciones españolas serán de productos industriales. «Bélgica como se ve, tiene un lugar escogido para conquistar en la expansión económica de la España del mañana, para el mayor beneficio de nuestros dos países», dice el embajador Alba.

El enorme crecimiento industrial de España, afirma también el embajador Alba, hace de nuestro país un lugar ideal para las inversiones belgas, inversiones que contribuirán a compensar una balanza comercial deficitaria para España no disminuyendo las compras españolas a Bélgica, sino intensificando las relaciones económicas entre los dos países.

Por su parte el embajador Ullastres pone de relieve el proceso de liberalización económica español, proceso que tiene por fin último la integración económica de España al Mercado Común, integración que, ya existente «de facto» será consagrada mediante la conclusión de un acuerdo preferencial entre las dos partes.

Ullastres hace una comparación numérica del comercio exterior de España con el Mercado Común para mostrar el vertiginoso incremento de las compras españolas a la «Europa de los Seis», incremento que, dado el déficit por

Pasa a la Pág. 10

Mañana llegará a Madrid el Secretario General de la O.E.A.

MADRID, 14 (Pyresa). — El próximo día 16 llegará a España el Secretario General de la Organización de Estados Americanos señor Galo Plaza. El señor Plaza realiza un viaje por Europa encaminado a obtener la colaboración de diversos países con la OEA. El señor Plaza, que fue Presidente del Ecuador entre los años 1948 a 1952 ha representado también a su país como embajador en Washington, participó en la conferencia de San Francisco, en la que se aprobó la carta de la Organización de las Naciones Unidas y presidió en 1963 el congreso de instituciones hispanicas que se celebró en Madrid.

## LA LIMITACION DE «MISSILES» ESTRATEGICOS

USA dispuesta a entrar en conversaciones con la URSS

GINEBRA, 14 (Efe-Upl).— Los EE. UU. se hallan dispuestos a iniciar conversaciones para la limitación de «missiles» estratégicos con la URSS, en Ginebra a comienzos de julio próximos, según ha sido revelado en círculos bien informados.

Se espera que Rusia acepte la iniciación de conversaciones si bien en fuentes comunistas se ha indicado que Rusia prefería que las conversaciones se celebraran en Viena.

## PABLO VI: «La fe no es pluralista»

### «Sed abiertos a toda la verdad, inmensa, riquísima»

CIUDAD DEL VATICANO, 14. (Efe).— «La Fé no es pluralista, la Fé incluso por lo que respecta a las fórmulas externas que la expresan, es muy delicada y exigente y la Iglesia vigila y exige que la palabra enunciadora de la Fé no traicione su verdad sustancial». Lo afirmó hoy el Papa en el discurso pronunciado durante la audiencia general concedida en la Basílica vaticana a millares de fieles procedentes de diversos países.

Pablo VI, que en discursos anteriores de otras audiencias generales se había referido a «algunas locuciones que, después del Concilio, han tenido especial difusión en el lenguaje corriente», comenzó refiriéndose hoy a la palabra «pluralismo». «No es —dijo— que el Concilio la haya inventado, aunque aparezca en alguno de sus textos, pero puede decirse que ha favorecido su uso poniendo en evidencia su concepto y realidad y, por tanto, autorizando su aplicación a los campos más amplios y diversos del saber y de la vida».

Y después de enumerar algunas manifestaciones de pluralismo dentro de la «inagotable variedad del cosmos», añadió: «El mundo es complejo; cada visión suya contiene una riqueza de realidades y presenta una multiplicidad de aspectos que exigen un pluralismo de conceptos, de valoraciones, de concepciones. Un pluralismo científico, político, lingüístico, organizativo, etcétera...».

«También en el campo eclesial —siguió diciendo el Papa— la complejidad de sus componentes doctrinales, jerárquicas, rituales, morales, no puede expresarse más que en formas y con palabras pluralistas. Después, el reverente respeto con que nuestra religión mira cualquier momento, cualquier posición, cualquier acto de sus componentes, tanto divinos como humanos, obliga a evitar todo simplismo allanador y molesto. Nuestra vida espiritual se desarrolla en una trama muy complicada y delicada de realidades, verdaderos deberes, vibraciones psicológicas y sentimentales, que hay que tener muy en cuenta... el pluralismo está en las cosas, después, en los conceptos y en las palabras».

«Pero al mismo tiempo (y ésta es otra maravillosa realidad; todo se somete a un no menos evidente

principio de unidad... bástenos aludir a lo que interesa a nuestro espíritu en este lugar y en este momento, lugar y momento de Fé, es decir, de confrontación de nuestras almas con ese mundo religioso que llamamos cristiano y más concretamente la Iglesia católica.

«Somos nosotros pluralistas? La respuesta a esta pregunta no puede ser más que plural. Es decir: lo somos... precisamente porque somos católicos, o sea universales... más aún, podríamos decir que la religión católica posee la visión del todo, el conocimiento superior del mundo, de los destinos del tiempo y de la vida».

«Pero lo que ahora nos urge re-

Pasa a la Pág. 10

## VILLAR PALASI, A LA CONFERENCIA DE MINISTROS EUROPEOS DE EDUCACION

MADRID, 14 (Pyresa). — Salíó hacia París la delegación española que asistirá a la VI conferencia de ministros europeos de educación. Preside la delegación el Ministro de Educación y Ciencia señor Villar Palasi, y forman parte de ella los señores Díez Hochleitner, Secretario General Técnico del Ministerio; Rodríguez y Rodríguez, Director General de Enseñanza Superior e Investigación, y D. Fernando González de la Mora, Subdirector General de Relaciones Culturales del Ministerio de Asuntos Exteriores.

## La Reina y el «Ye-yé del Millón»



Comenzaron ayer las Fiestas de la Juventud en nuestra ciudad, con esa aura de alegría que aportan de año en año a la vida local.

El acto culminante de la jornada fue la solemne proclamación de la Reina, la encantadora Fernanda Diego Jordán, acto en el que puso una nota de poética elocuencia ese famoso «ye-yé» del millón, Francisco Ruiz, que aquí aparece con la Reina a punto de comenzar el baile de la fiesta de anoche en la Pergola.

(INFORMACION EN TERCERA PAGINA).

## ROGERS LLEGA A SAIGON Inspeccionará la situación en Vietnam durante cuatro días

SAIGON, 14 (EFE-REUTER). — El Secretario norteamericano de Estado William P. Rogers, ha llegado a Saigón por vía aérea, en visita de cuatro días para inspeccionar la situación en el Vietnam y evacuar consultas.

Preguntado por los periodistas si el plan de paz de 10 puntos propuesto por el Frente de Liberación Nacional demuestra serias intenciones por su parte, dijo: «Es demasiado pronto para decirlo. Muchos puntos son inaceptables pero de todas formas, esperamos que esto sea un indicio de su deseo por realizar ulteriores negociaciones».

DECLARACIONES DEL REPRESENTANTE DEL F. N. L.

PARIS, 14 (EFE). — «La solución global, en diez puntos que constituye un todo» ha declarado hoy ante la prensa diplomática francesa, en París, el jefe de la delegación del Frente Nacional de Liberación en la conferencia de París sobre el Vietnam, Tran Buu Kiem.

El jefe de la delegación del F. N. L., refiriéndose después al tercer de los diez puntos presentados ante la decimosexta asamblea de la conferencia de París, dijo que «el tercer punto de su plan, prevé un arreglo del problema de las fuerzas vietnamitas en el Vietnam

del Sur, solución a tratar por "las partes vietnamitas".

EL VIETCONG BOMBARDEA DA NANG

SAIGON, 14 (EFE-UPI). — Ocho cohetes cayeron en la ciudad de Da Nang, ocasionando la muerte de 22 personas e hiriendo a 21 en la tercera noche consecutiva de bombardeos contra las ciudades de mayor número de habitantes.

Portavoces militares manifestaron que los guerrilleros han disparado cohetes de 122 mm. de fabricación soviética contra Da Nang, la segunda ciudad en población de Vietnam del Sur.

Excepto dos, todos los muertos eran civiles igual que los heridos de los cuales solamente tres eran militares.

El bombardeo de Da Nang ha coincidido con la visita del Secretario de Estado norteamericano William P. Rogers.

INTENSO BOMBARDEO USA

SAIGON, 14 (EFE-UPI). — Ocho cohetes cayeron en la ciudad de Da Nang, ocasionando la muerte de 22 personas e hiriendo a 21 en la tercera noche consecutiva de bombardeos contra las ciudades de mayor número de habitantes.

Pasa a la Pág. 10

Escoja la funda que desee para TAPIZAR SU COCHE en 20 minutos: la colocaremos Avda. Rey D. Jaime, 98 (Frente Instituto). Telf 216452

## Prehistoria e historia de la V República

Por Ismael HERRAIZ

Se acaba de cumplir el décimo aniversario de la V República Francesa. Su fundador, el general Charles De Gaulle, no celebró la efeméride en el Eliseo. Mientras los franceses se preparan para elegir nuevo Presidente, una etapa de importancia capital queda inscrita en la Historia de Francia bajo el signo personalísimo del gran estadista de la Resistencia y de «la grandeur».

Ismael Herraiz, una de las plumas más ilustres del periodismo español, ha escrito una serie de artículos sobre la V República, en los que analiza con agudo sentido crítico este período de la vida francesa que termina con la dimisión del general De Gaulle.

El primero de estos artículos de Ismael Herraiz, distribuidos en exclusiva nacional por la Agencia Pyresa, puede leerse en la PAGINA SEXTA de este mismo número.

EN UN MINUTO...



DUPLICAMOS la llave de su COCHE o piso. Extenso surtido de modelos para toda clase de cerraduras y coches nacionales y extranjeros

FERRERERIA TRAVER Colón, 43 - CASTELLÓN

## Corriendo la pólvora



MARRAQUEX. — Guerreros marroquíes sirven de escolta a la morenita y sonriente Miss Suiza, durante una demostración folklórica en honor de las participantes para el título de Miss Europa.

Noticias de la Ciudad Noticias de la Ciudad



AYER EN CASTELLÓN

Verano puro, sin extremos. Ayer también hubo atisbos de nubosidad, pero sin efecto sensible para nuestra soleada jornada...

PASADO MANANA VISITARA NUESTRA PROVINCIA EL MINISTRO DE AGRICULTURA

Interesantes noticias sobre el proyectado Centro Universitario y otros temas de importancia provincial

Ayer a las ocho de la tarde, bajo la presidencia del Jefe Provincial y Gobernador Civil, camaráda Fernando Pérez de Sevilla, se reunió el Consejo Provincial del Movimiento.

telón al proyectado Centro Universitario y a otros temas de interés provincial. Se dió lectura a ambas interesantes cartas y a propuesta del Jefe Provincial y Gobernador Civil, el Consejo Provincial acordó dirigir telegramas a los camaradas...

Díaz Ambrona, visita de gran interés para Castellón y para importantes aspectos de su agricultura en la coyuntura actual y ante las perspectivas más inmediatas que se ofrecen a nuestro campo.



DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLOGICO. BOLETIN CORRESPONDIENTE A LAS SIETE DE LA TARDE DEL DIA DE AYER. Temperatura mínima: 14,8 grados a las 4 horas 20 minutos.



SANTORAL. SANTOS DE HOY. - La Ascensión de N. S. Jesucristo. - Ss. Isidro Labrador, Juan B. de la Salle, Id. Torcuato, Teófilo, Ceclilio, Indalecio, Esquiló, Eufrasio, Segundo, obs.; Mancio, Isidoro, Dimpna, vg.; Pedro, Casio, Andrés, Pablo, mrs. - MISA DEL DIA. - De la Ascensión. - Blanco. - I cl. SANTOS DE MAÑANA. - Ss. Ubaldo, Posidio, obs.; Juan Nepomuceno, pb.; Audas; Peregrino, obs.; Aquilino, Victoriano, Genadio, Félix, mrs.; Honorato, Donnolo, obs.; Brandano, ab.; Fido, of.; Máxima, virgen. - MISA DEL DIA. - De San Ubaldo. - Blanco. - III cl.

Cultos

SANTA MARIA. - Hoy misas a las 7, 8, 9 (Cantada), 10, 15, 11, 12 y 1 de la mañana. Tarde, misa a las 7. En la Iglesia de San Miguel a las 10, 30 de la mañana. SAGRADA FAMILIA. - Hoy, misas a las 7, 30, 8, 30 (Cantada), 10, 11 y 12 de la mañana y 6 de la tarde. SAN PEDRO. - Hoy misa a las 7, 10 y 12 de la mañana. Tarde, misa a las 6. En la Residencia 'El Carmen' del Banco Central, misa a las 8 de la mañana. En las Escuelas del 'Cami Fondo', misa a las 11 de la mañana. SANTISIMA TRINIDAD. - Hoy, misas a las 7, 30, 8, 30, 9, 30, 10, 30, 11, 30 y 12, 30 de la mañana. Tarde, misa a las 7, 30 y 8, 30. En las Escuelas Pías a las 8 de la mañana.

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE CASTELLÓN DE LA PLANA CONCURSO PUBLICO

Hasta las 13 horas del día 4 del próximo mes de junio, se admitirán proposiciones optando al concurso para la adquisición de un vehículo automóvil, sin carrozar, para el transporte de carne. La presentación de pliegos se efectuará en el Negociado de Servicios Públicos donde están expuestos los pliegos de condiciones. El Bólot de este concurso figura inserto en el Boletín Oficial de la Provincia n.º 55, correspondiente al día 10 de los corrientes. Castellón de la Plana a 13 de mayo de 1968. El Alcalde, FRANCISCO L. GRANGEL.

CENTROS OFICIALES Ayuntamiento

El Ministerio de Hacienda aprueba el presupuesto extraordinario de 20 millones para la construcción de Grupos Escolares

ANTEAYER celebró sesión ordinaria la Comisión Municipal Permanente de este Excmo. Ayuntamiento, oajo la presidencia del Alcalde, camarada Francisco Luis Grangel Mascarós, con asistencia de los Tenientes de Alcalde señores Durán, Pachés, Tárrega, Pastor, Fitarch, Causanilles, Gasco, Roque y Segura.

durant el pasado mes de abril por 'Fomento de Obras y Construcciones, S. A.', Contratista del Servicio de Limpieza. Fueron aprobadas varias certificaciones de obras expedidas por los Servicios Técnicos de Arquitectura, por las de acondicionamiento de coches en el Paseo de Ribalta, sectores: entre calle Aragón y Callizo, por 139.100,93 pesetas; entre Callizo y calle Galicia, por un importe de 58.187,75 pesetas y entre calle Galicia y Avenida de Barcelona, por la suma de pesetas 152.278,86; de pavimentación del tramo de la calle de Columbreres, entre calle Tenerías y Avenida de Cernuda y Velasco, por un total de 106.422 pesetas y de pavimentación y desvío de acéquia en la Avenida de Cernuda y Velasco por la cantidad de 69.929,60 pesetas.

Servicio de guardia de talleres mecánicos y eléctricos

Hoy estarán de guardia al objeto de prestar ayuda, para la reparación de pequeñas averías, a los automovilistas que lo precisen, desde las 9 a las 13 horas, los siguientes talleres: Taller mecánico. Talleres Barrachina, Barrachina, s/n. Taller eléctrico. José M.ª García, Paseo Morella, 41. Servicio permanente de baterías. K. L. G., Moncada, 2.

Con el fin de estudiar una adecuada solución al problema escolar que se planteará forzosamente en el transcurso de la construcción de los Grupos Escolares 'Ejército' y 'Obispo Climent', se acuerda que la Comisión ya designada para mejorar la asistencia infantil a las Escuelas, ampliada con los señores Tárrega y Pastor, estudie con toda urgencia y conjuntamente con la Inspección Provincial de Enseñanza Primaria, la solución adecuada con vista al próximo curso escolar 1969-70.

SERVICIO DE GUARDIA TODOS LOS DIAS FESTIVOS PARA LOS AUTOMOVILES MORRIS Y M G AGENCIA OFICIAL AUTHI C. CARDENAL COSTA, 36 TELEFONO 21-38-32 CASTELLÓN

NOTA.- Los turnos de guardia de estos talleres, tienen el carácter de voluntario, y es una deferencia de las Empresas que participan en los mismos, hacia los usuarios de vehículos.

EN TALLERES ESCUDER compra y venta de automóviles usados. Ocasión varios Seat 600, 800 D, 1400 C, 850 y 1.500. Simeca 1000, normal y gran lujo, Renault R-8, 4-L, Gordinis, Ondines y Dauphines, varios Citroen Furgonetas y Berlinas y varios magnífico estado, económicos y bien revisados. Para informes en Talleres Escuder. Paseo Morella, 9. Tel. 212337.

EXCURSION

En Autopulman desde Castellón a ANDORRA - PARIS - BRUSELAS - GINEBRA - 12 días de duración. Salida, 13 de julio. Precio: 6.750 ptas. Informes e inscripciones: VIAJES TIRADO S.A. Navarra, 22. Agencia Viaje. Grupo A (188)

Mil pesetas día gana un técnico en te. evisión

Lógrelo en poco tiempo desde su casa, con famoso Curso Tekeky, fácil y económico. Recibirá gratis material para moderno experimento. Fida folleto sin compromiso. I.H.A.R., Talleres, 27.-Barcelona - 1. Autorizado Ministerio

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias: LEGIDO, Plaza de la Paz, 11. MARTIN, Av. Lidón, 12. SANJUAN, Av. Valencia, 92, Grp. Cardona Vives.

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER. PÁPEL PLÁSTICO SUPERLAVABLE PARA REVESTIMIENTO DE PAREDES. colowall

ANUNCIOS ECONOMICOS y generales. Tel. 213802 y 222890. Sin recargo. DAMA Publicidad - Castellón.

VARIOS

DOS NUEVOS ARTICULOS, PATENTADOS, para vendedores de todos los ramos. Incluyéndolos en su muestrario pueden ganar 500 a 1.000 ptas. extra diarias. Escribir a K. G. LARSSON, General Yagüe, 13, Madrid-20. T. 279 08 71.

VENTAS

MAQUINA WERTHEIM la máquina de calidad. Para coser y bordar. Precios de fábrica garantizados. Contado y plazos. depósito: José Antonio 7. CASTELLÓN. UNDERWOOD nuevas ultimo modelo. Sumadoras, calculadoras automáticas, mesas dibujo. Representante MECANOGRÁFICA LIVANTINA. Mayor 31. PERSIANAS GRADULUX, FILTROLUX, Micoluz, puertas plegables, toldos Alumatoll. Información: Miguel Beltrán. Teléfono 212132. PERSIANAS GRADULUX, FILTROLUX, Micoluz, puertas plegables, toldos Alumatoll. Información: Miguel Beltrán. Teléfono 212132.

ESTANTERIAS METALICAS desmontables mer. Más económicas que de madera, con todas las ventajas de ser metálicas, entrega inmediata. Muebles para oficinas y escuelas PALLARDO, Pl. Alcázar de Toledo 15. Teléf. 222895. CASTELLÓN.

PERSIANA veneciana grauable LEVOLOR. Puerta plegable MODERFOLD. Rieles americanos para cortinas KIRSCH INNOVACION. Mayor 66. Teléfono 2248-33.

MUEBLES METALICOS para oficinas e industrias, mesas dibujo y despacho armarios ficheros LLANSOLA. Ronda Mijares 48.

ESTANTERIAS METALICAS CONTRA-DEXION, varios modelos. Trabajos al día. Presupuestos gratis LLANSOLA. R. Mijares 48. Castellón.

FINCA 80 hanegadas transmutable Regadio. Derecho agua, clima superior. 12 kilómetros Castellón. Informes teléfono 21-24-42.

SE VENDE piso 71 metros cuadrados Avenida Capuchinos. Facilidades. Tel. 221607 de 8 a 10 noche.

ANUNCIOS ECONOMICOS

SE VENDE PISO en Virgen de la Balma. Razón Alcalde Tárrega 75 pta. 15. Permutaríamos por terrenos.

ALQUILERES

ALQUILO en C. scar 2º piso 6 habitaciones, baño y servicio. Razón: Ximénez, 18.

ALQUILO locales céntricos de 50, 100 y 150 metros cuadrados. Calle Benasal junto Pasterierna La Espiga. Razón: Tel. 214439.

ALQUILO pisos en Castellón y Grao. Razón: Escultur Viciano, 1. Tel. 22-36-72.

SE ALQUILAN bajos comerciales y piso para oficinas en calle Alfoza. Razón Tel. 22-15-64.

ALQUILO PISO amueblado económico. -Razón: Trinidad 79.

OPREZCO piso céntrico en alquiler amueblado. Razón: Saratella núm. 5-2.º-4.º Castellón.

SEÑORITA SOLA CEDERIA a matrimonio piso entero menos una habitación. Alcalde Tárrega, 66-5.º Teléfono, 221856.

PISO CONFORT, cogería una o dos personas a todo estar. De 12 a 17 horas Avda. Alcora, 20 6.º pta. 63.

COLOCACIONES

SE NECESITAN señoritas de 15 a 17 años y dos chicos de la misma edad. AUTOSERVICIO NAVARRA.

SE NECESITA ayudante adelantado de modista. Razón. Teléfono, 214327.

Casa Falch CAMISERIA ENMEDIO, 44

EN EL GARAGE UBEDA encontrará el coche de su gusto, toda clase de turismo y furgonetas, seminuevos, precios a convenir. Facilidades de pago hasta 24 meses. Gral. Aranda 28. Tel. 224805. Castellón.

AUTOMOVILES

SE NECESITA Muchacha de servicio para todo el día. Razón: DAMA Publicidad. Gral. Aranda, 6.

PRECISO Muchacha de servicio para todo el día. Razón: DAMA Publicidad. Gral. Aranda, 6.

SE NECESITA señora o señorita, faenas domésticas durante el día en villas Benicàssim, dormir en su casa buenas referencias. Razón teléfono 220388

PRECISO Muchacha de servicio para todo el día. Razón: DAMA Publicidad. Gral. Aranda, 6.

SE NECESITA señora o señorita, faenas domésticas durante el día en villas Benicàssim, dormir en su casa buenas referencias. Razón teléfono 220388

PRECISO Muchacha de servicio para todo el día. Razón: DAMA Publicidad. Gral. Aranda, 6.

SE NECESITA señora o señorita, faenas domésticas durante el día en villas Benicàssim, dormir en su casa buenas referencias. Razón teléfono 220388

COMPRAS

COMPRA COMPLETAR colección, compro monedas y billetes españoles antiguos. Razón: Miguel Servet, 21-5.º Sr. Durban.

TRASPASOS

POR NO PODER ATENDER se traspasa bar en muy buenas condiciones de pago. Teléfono: 213598.

TRASPASO Droguería C. Vigen de Gracia Villarreal. Informes de 2 a 5 en la misma.

SE TRASPASA tienda de comestibles por no poder atender. Centrica. Buena clientela. Razón: Tel. 222890.

HUESPEDES

DESEO HUESPEDES pension completa. Razón: Tel. 213500.

COMPRAS

COMPRA COMPLETAR colección, compro monedas y billetes españoles antiguos. Razón: Miguel Servet, 21-5.º Sr. Durban.

TRASPASOS

POR NO PODER ATENDER se traspasa bar en muy buenas condiciones de pago. Teléfono: 213598.

TRASPASO Droguería C. Vigen de Gracia Villarreal. Informes de 2 a 5 en la misma.

SE TRASPASA tienda de comestibles por no poder atender. Centrica. Buena clientela. Razón: Tel. 222890.

HUESPEDES

DESEO HUESPEDES pension completa. Razón: Tel. 213500.

SUCESOS: SUCESOS

Dos heridos graves al chocar un turismo contra el pretil de un puente en Alquerías de Santa Bárbara

En el Km. 0'10 de la carretera de Burriana a Alquerías de Santa Bárbara, término municipal de Burriana, ocurrió un accidente de tráfico cuando circulaba el turismo matrícula CS-49.987, conducido por Félix Tormos Guiral, que al tomar una curva, perdió el control del vehículo invadiendo la izquierda de la calzada chocando contra el pretil de un puente existente en dicho punto, cayendo en un desvalimiento.

LESIONADO EN CAIDA

Ramón Vicente Salas Montañés, de 44 años, vecino de Castellón, resultó lesionado en caída, siendo asistido en el Hospital Provincial donde el Dr. Nebot Martell le apreció herida cortante en cara anterior del muslo izquierdo, de pronóstico leve, s/c.

OTRO LESIONADO EN CAIDA

Antonia Hernández Gabarri, de 8 años, resultó lesionada en caída fortuita, siendo asistida en el Hospital Provincial por el Dr. Nebot Martell, que le apreció herida indiso-contusa en región frontal, de pronóstico leve, s/c.

SALIDA DE LOS BOMBEROS

Ayer a mediodía, tuvieron que efectuar una salida los bomberos, al ser requeridos para sofocar un pequeño incendio originado en la fábrica de azulejos "Inca", en la carretera nacional Valencia-Barcelona.

Según la información que poseemos parece que se incendiaron dos botellas de acetileno, sin que el problema revistiera mayor importancia.

CHOQUE DE TURISMO Y FURGONETA

En el Km. 18 de la carretera de Nules-Algar, cruce con la de Chilches a Vall de Uxó, escenario de graves accidentes, ocurrió ayer otro, al chocar el turismo matrícula V-236.294, que conducía Luis María del Hoyo Alcocer, vecino de Moncada y la furgoneta matrícula CS-49.057, que conducía José Barrachina Bono, vecino de Bechi.

A causa del accidente resultaron lesionados los dos conductores citados, y Juan Manuel Sebastián Cervera, que viajaba en el turismo.

CHOQUE DE CAMION Y MOTOCICLETA EN NULES

En el Km. 48 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Nules, cruce de esta población, chocaron el camión matrícula CS-3.165, conducido por Francisco Miralles Bacas y la motocicleta matrícula CS-11.233, que conducía Pascual Mezquita Farcha.

El accidente se produjo cuando el camión, que procedía de la carretera secundaria, intentó entrar en la general sin apercibirse de la proximidad de la motocicleta.

HERIDO POR ASTA DE TORO EN VILLARREAL

David Reverter Sabullera, de 63 años, vecino de Villarreal, ingresó

A Italia y Costa Azul

Excursión en autopullman. Del 14 al 26 de Junio. Salida desde Castellón, visitando: PISA, ROMA (tres días), ASIS, FLORENCIA, BOLOGNA, VENEZIA, MILAN, MONTECARLO, NIZA, etc. Precio: 7.950. (Todo incluido). Informes e inscripción. Viajes Tirado S. A. Navarra, 22 Agencia Viajes. Grupo A (18°)

CAMARA OFICIAL DE COMERCIO, INDUSTRIA Y NAVEGACION DE CASTELLON

El próximo viernes, día 16 del actual, a las 7'30 de la tarde, conferencia a cargo del ilustrísimo Sr. D. Victorino Anguera Sansó, Delegado de Trabajo de Barcelona y Consejero Nacional por Baleares, sobre el tema:

«La reforma de la empresa en las estructuras capitalistas»

La Cámara se complace en invitar a los señores Comerciantes, Industriales y Nautas de esta Capital y Provincia a tan interesante conferencia.

Brillantísima jornada inicial de las Fiestas de la Juventud

ENTREGA DEL PROGRAMA A LAS AUTORIDADES

En La Pérgola se celebró la proclamación de la Reina, Srta. Fernanda Diago Jordán, acto en el que actuó de Mantenedor, Francisco Ruiz, el «Ye-yé del Millón»

COMENZARON ayer las Fiestas de la Juventud y podemos asegurar que un año más la Delegación Provincial de Juventudes ha logrado acaparar la atención de todos los castellonenses, y lo ha hecho en forma tal que nos atrevemos a asegurar que superándose así mismo han mostrado a todos lo que deben ser unas Fiestas con auténtico ambiente popular.

El primer acto de estas Fiestas de la Juventud 1969, fue la visita a nuestra primera Autoridad, el Jefe Provincial y Gobernador Civil camarada Fernando Pérez de Sevilla, que recibió en su despacho oficial al Delegado Provincial de Juventudes, camarada Fernando García Aragón, acompañado del Jefe de Enseñanzas D. Rodrigo Segura Royo; Secretario Técnico, D. Vicente Trilles Vilar y Dirigente Juvenil D. Emilio Grande Teba, con la Reina de las Fiestas Srta. Fernanda Diago Jordán; Damas de Honor Mariangeles Muñoz Dols, Esperanza Rodrigo Breva, Ana Giménez Alonso de Medina, Toña Rambla Safont, Elisa Ferrer Carrión y Piedad Rebullida Riús, con la Comisión Organizadora de dichas Fiestas.

El Delegado Provincial de Juventudes hizo entrega al Jefe Provincial y Gobernador Civil del programa oficial de fiestas y le expuso la ilusión de todos para que éstas sean un éxito completo y como habían querido que el primer acto fuese este que se estaba realizando y en el que tenían que agradecer las muchas atenciones que la primera autoridad provincial tiene para con Juventudes. Terminó invitándole a todos los actos.

El camarada Fernando Pérez de Sevilla y Ayala, pronunció unas palabras para agradecer la agradable y simpática visita de la embaajada que la juventud castellonense ha mandado a la juventud y para la juventud, como ya indicaba la Reina de las Fiestas en la entrevista que hoy aparecía en MEDITERRANEO, fuesen todo lo agradables que él les deseaba y de las que estaba seguro guardarían un imborrable recuerdo.

Reunión de Presidentes y Relatores de Ponencias de la I Asamblea Provincial de Cultura Popular

En el Hotel Mindoro se celebró una reunión de Presidentes y Relatores de Ponencias bajo la presidencia del Delegado Provincial de Información y Turismo, camarada Luis Algar, para puntualizar diversos extremos relacionados con la Asamblea de Cultura Popular que se celebrará en nuestra Ciudad a mediados de junio próximo. El presidente dio precisas instrucciones que sin duda unificarán criterios y armonizarán las orientaciones de las diversas ponencias para evitar repeticiones o esfuerzos estériles.

También entre constantes aplausos, la Reina de las Fiestas de la Juventud 1968, señorita María Jesús Oliver Guasp, impuso la banda a la Reina de las Fiestas del año actual, señorita Fernanda Diago, quien a su vez impuso la banda a las damas de su corte de honor.

A continuación el Secretario de la Comisión de Festejos, Guillermo Montesinos, dio lectura al acta de proclamación, y seguidamente los miembros de la Comisión ofrecieron ramos de flores a las bellezas que presidían el acto.

DISCURSO DEL MANTENEDOR El simpático Francisco Ruiz, «joven más popular del año» según Castellón, pronunció un breve y elocuente discurso. Comenzó por agradecer la deferencia que se había tenido con él, ya que le habían elegido para algo —según dijo— tan difícil como es cantar la belleza de nuestra tierra, de sus mujeres y los valores de la juventud. En inspiradas palabras, con referencia al verde y azahar de los naranjos, glosó las peculiaridades del paisaje castellonense. De la juventud actual, Paco Ruiz dijo que el tema presenta la más



Tras saludar personalmente a todos, el Jefe Provincial y Gobernador Civil les deseó el mayor éxito y prometió que si sus múltiples ocupaciones se lo permitían asistiría con sumo grado a alguno de los actos.

A continuación se trasladaron al Ayuntamiento donde fueron recibidos por el Alcalde, camarada Francisco Grangel Mascarós, a quien hicieron entrega del programa oficial de las fiestas pronunciando unas palabras el Delegado Provincial de Juventudes en las que indicó cómo la Delegación de Juventudes había aportado estas Fiestas a la vida castellonense y en especial a su juventud con el deseo de contribuir a un mayor esplendor de nuestra Ciudad. Agra deció igualmente las múltiples atenciones que el Alcalde y toda la Corporación tienen para con Juventudes y el apoyo que de continuo hacen en su múltiple actividad.

El Alcalde agradeció la visita y deseó las mejores felicidades en el reinado de Fernanda Diago Jordán y su Corte de Honor y que las Fiestas vengan a constituir el éxito que todos desean para las mismas.

LA SOLEMNE PROCLAMACION DE LA REINA

Anoche, en el transcurso de una brillante fiesta social, fue oficialmente proclamada Reina de las Fiestas de la Juventud 1969 la señorita Fernanda Diago Jordán. El acto tuvo lugar en la Pérgola ante numerosísimo público, destacando la presencia de los jóvenes castellonenses.

El escenario se encontraba adornado, dentro de una línea sencilla con indudable acierto, presidiendo el trono de la Reina, y a ambos lados los sitiales de las damas de su corte de honor.

Entre los aplausos del público fueron subiendo al estrado las damas, iniciando el desfile la señorita María Angeles Muñoz, que daba el brazo al joven Ignacio Murria, y siguiendo la señorita Esperanza Rodrigo, acompañada de José Moliner; señorita Ana Giménez, del brazo de Guillermo Montesinos, señorita Toña Rambla, que daba el brazo a Francisco Villalba; señorita Piedad Rebullida, acompañada de Leandro Blay, y la señorita Elisa Ferrer, del brazo de José Agust. Finalmente, los aplausos subieron de tono para recibir a la Reina de las Fiestas, señorita Fernanda Diago Jordán, que subió hasta su trono del brazo del Mantenedor el joven sevillano Francisco Ruiz, popularmente conocido como «El Ye-yé del Millón». Momentos antes, habían sido disparados cohetes y tracas.

La intervención de Francisco Ruiz fue seguida con el mayor interés y a su término, aplaudida con gran entusiasmo.

A continuación, y con el mismo ceremonial que a su llegada, la Reina de las Fiestas y las Damas

de su Corte de Honor abandonaron el escenario, dirigiéndose hasta la pista, donde a los acordes de un vals iniciaron el baile, entre los aplausos del público.

La fiesta se prolongó, con gran animación, hasta bien avanzada la madrugada, amenzando el juvenil baile Jaime Palacios y su conjunto y Los Vercher. Por último, digamos también que el acto de proclamación fue presentado, con acierto, por el joven Paco Marco.

EN LOS ACTOS DE HOY DESTACAN EL CONCURSO DE PERROS Y LA FIESTA JUVENIL

Hoy jueves entran las Fiestas de Juventud en su segundo día y lo hace con unos importantes actos.



El primero de ellos tendrá lugar a las once de la mañana en el recinto de la Pérgola y se trata de la II Exposición Canina y Concurso de Perros Pastores Alemanes.

El pasado año fue la primera edición de esta Exposición y Concurso y el mejor de los éxitos co-

cas obras pictóricas que obtendrán un gran éxito.

Por último tenemos en el Estadio Castalia, en el recinto de Piscinas, una gran Fiesta Juvenil, en la que se celebrarán algunos Concursos y un animado y alegre baile juvenil amenzado por esa gran Conjunto Musical que es el de Jaime Palacios.

El escenario de este acto es el más adecuado que se puede encontrar en nuestra ciudad y allí tendrá ocasión la juventud castellonense de pasar una gran tarde en la más sana de las alegrías. Como la entrada que se ha puesto es de lo más económica que se puede uno figurar, pues suponemos que la gran masa de chicos y chicas se darán cita hoy, a las siete de la tarde, en el referido recinto de piscinas del Estadio Castalia, en esta gran jornada de las Fiestas de la Juventud que nos ha preparado la Delegación Provincial de Juventudes y a la que se invita a todos los castellonenses.

UNIVERSIDAD DE VALENCIA ESCUELA DE INVESTIGACION OPERATIVA

LA PROBLEMÁTICA DEL DESARROLLO REGIONAL

Seminario: Días: 28, 29 y 30 de mayo 1969. Dirigida a: Miembros de la Administración, Dirigentes de Sindicatos, Profesorado y Alumnado de Facultades y Escuelas Técnicas, Geógrafos, Antropólogos, Sociólogos, Juristas, Educadores, Técnicos, Economistas, Urbanistas, Empresarios, Diplomados en Investigación Operativa. Temario integrador: I Teoría de la Ciencia del Desarrollo Regional. de Ponencia: II Análisis de realizaciones (\* niveles supranacionales, nacionales, regionales, clásicos). III Análisis de la Problemática del Desarrollo Regional Valenciano. Información: Facultad de Ciencias, Paseo del Mar, 18, Valencia, (Tel. 600358). Conferencias especiales: Dirigidas al público en general.

PROGRAMA DE EMISORAS LAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON

745 Sintonía, apertura de la emisión y lectura de programas; 747 Despierte con música; 8 Matinal Cadena Ser; Información y reportajes; Los deportes; El tiempo; Noticias; En forma; 9 Fórmula 45, guión de Miguel de los Santos; 940 Si Vd. no lo sabe; 945 Paco Ruiz, detective privado; 10 Música para nuestros amigos; 11 Retransmisión, desde la Catedral de Santa María, de la Santa Misa, oficiada por nuestro asesor religioso, D. Fernando Andrés; 1130 Viaje a las estrellas; 1135 Melodías y canciones; 12 El intérprete del día; Marifé de Triana; 1215 Voces famosas: Los tres sudamericanos y Los Payadores; 1230 Mediodía Cadena Ser; 13 La hora del oyente; 1325 Neptuno aconseja; 1330 Festival del Variedad; Animador: Vicente Escura; 1355 Información local; 14 Escas de Sociedad; 1430 Conexión con Radio Nacional de España; 1450 La hoja del almanaque; 1458 Cotizaciones de Bolsa; 15 Carta para Vd.; 1550 La canción de la semana; 16 Canción de amor (Zetella), novela de Antonio Losada, Cap. 84; 1630 Último Sol, novela de José Mallorquí, en adaptación del mismo, Cap. 29; 17 María Brava, novela de Custodia Juárez, en adaptación de Guillermo Sautier Casaseca y Rafael Barón, Cap. 91; 1730 Las abandonadas, novela de Rafael Barón, Cap. 81; 18 Conflictos humanos; 1840 Historia de tres hermanas, novela de Mercedes Antón, Cap. 92; 19 El pecado de la mujer, novela de Guillermo Sautier Casaseca, Cap. 98; 1950 Desfile de melodías; 20 Incógnitas de la historia; 2030 Media hora de humor; 21 Información local; 2105 Jugar con fuego, zarzuela del maestro Barberí; 22 Conexión con Radio Nacional de España; 2230 Ráfagas deportivas por Chenchó; 2230 Discoteca grande; 2245 Ustedes son formidables. Programa dirigido por Alberto Olivera; 2300 Música sinfónica. Sinfonía núm. 94 en sol mayor (Haydn); Sinfonía núm. 40 en sol menor K. 550 (Mozart); 24 Madrugada musical; 1 Edición de madrugada. Las noticias de última hora; 115 Música para esta hora; 2 Cierre.

SEGUNDO PROGRAMA EN MODULACION DE FRECUENCIA

16 "Los 40 Principales", es un programa con los mejores títulos del momento extraídos de las listas de los "hits" mundiales. "Los 40 Principales" llegan de la mano de Alex Querol.

LA VOZ DE CASTELLON

MATINAL. — 756 Sintonía y apertura; 8 España a las ocho; 830 Melodías en la mañana; 836 Miero programa Donutis; 9 Intérpretes en la mañana; 1056 Música bajo cero; 1110 La familia Mastil; 1125 Programa Brú; 1140 Cita en la mañana.

MEDIODIA. — 12 Regina Coelli; 1202 Musical Castilla; 13 Club de amigos. Audición de discos solicitados.

SOBREMESA. — 1415 Mundo Deporte; 1420 Así canta España; 1425 Cartelera de espectáculos; 1430 Diario hablado de Radio Nacional de España; 15 Club de amigos. Audición de discos solicitados; 1640 Ojito al pasado, novela de Mario Luis Rey, Cap. 15.

TARDE. — 1705 Club musical Kolster-Avenida; 1825 Miero programa Vitivinícola; 1830 El espectáculo de la melodía; 19 Notidario Glas; 1930 Santo Rosario. Dirigido por el Excmo y Rdnmo. Sr. Obispo de la Diócesis Segorbe Castellón Dr. D. José Pont y Gó. NOCHE. — 20 La ruleta del disco; 2030 Catorce aciertos. Un pro-

grama de especial interés para los quinientistas; 2045 La música es ambiente; 21 Cartelera de espectáculos; 2105 Copias; 2130 Penalt. Audición deportiva; 2150 Distioteca 69; 22 Diario hablado de Radio Nacional de España; 2230 Retransmisión en diferido de la proclamación de la reina de la juventud; 2330 Sala de Conciertos. Sinfonía núm. 6 "Patética", en si menor Op. 74. Interpreta la Orquesta del Gran Teatro de Mosú. Director: Melick Pachalev; 24 Despedida y cierre de emisión.

RADIO POPULAR

Primer programa.—8: Apertura; 801: Ocho en circuito; 9: La alegría de vivir. Con la retransmisión de la Santa Misa; 11: Deseñino ellas. Espacio nacional; 1130: Disco-Transmisión; 1145: España es diferente.

Segundo programa.—1201: Interferencia cultural; 1202: El sonido de la música. Guión de Jaime Cross; 13: La nueva frontera. Realiza y presenta Luis del Olmo; 1330: Boletín; 1335: Saludo a Villarreal. Un espacio dedicado a las fiestas que se celebran en Villarreal, en honor de San Pascual; 14: Invitación a la música; 1430: Diario hablado de Radio Nacional; 15: En antena el intérprete; 1515: Discos dedicados.

Tercer programa.—1631: Discodisco. Un espacio en el que reina su majestad don disco; 18: Mirado sin fronteras; 19: Momentos. Con los episodios: "Cual de los tres", "Pequeño museo de cosas breves", "¿Y usted qué piensa?", "Os habla Julia Gutiérrez Caba", "Muy confidencial".

Cuarto programa.—2001: Hora veinté. "Hoy La Verbena de la Palma" de Tomás Bretón. Principales intérpretes: Teresa Tourme, Dolores Ripollés y Renato Cesari. Orquesta de Conciertos de Madrid. Dirección Federico Moreno Torroba; 21: Boletín; 2105: Sonido español. Música y canciones de nuestro país; 22: Diario hablado de Radio Nacional; 2230: Buenas noches buena música. La última luz musical que se apaga en Radio Popular; 24: Fin de transmisión.

AYUNTAMIENTO DE MONCOFAR

ANUNCIO SUBASTA PAVIMENTACION CALLES

Se anuncia subasta para obras de reposición de pavimento de varias calles de Moncofar, según proyecto que se halla a disposición del público en la Secretaría Municipal.

Anunciada en el E. O. de la provincia del 18 del actual. Tipo de la subasta, 40.500 Ptas. a la baja.

Presentación de pliegos hasta el día 7 de junio. Apertura de pliegos a las 13 horas del día 9 de junio. Moncofar 14 de mayo de 1969.

El Alcalde, BENJAMIN PARADIS

CHALETS BARATISIMOS

275.000 pesetas; total independencia doscientos metros Playa acceso directo. Superficie total 200 m2. incluido chales, garaje, pequeño jardín; facilidades pago. Situado a izquierda inmediatamente después paso nivel OROPESA, siguen de indicación. Informes: Obra

PROVINCIA en Mediterráneo

LUCENA DEL CID

El Patronato de la Escuela Hogar Comarcal aprobó el Plan de Instalaciones Deportivas y Plan de Trabajo

En el Salón de Sesiones del Ayuntamiento se reunió el Patronato de la Escuela Hogar Comarcal, bajo la presidencia del Inspector Jefe D. Arturo Rodríguez de la Torre.

La Presidencia dio cuenta de la posibilidad de construir una pista polideportiva subvencionada por el Ministerio de Educación y Ciencia. A tal efecto, se estudiaron los posibles emplazamientos y una vez terminada la sesión, visitados para tomar mejor conocimiento de los mismos.

Luego se consideró la marcha de la Escuela Hogar que tras una primera fase de acondicionamiento llegó al año actual en que va graduada la enseñanza comenzó a dar resultados positivos muy apreciables. Vista la buena marcha de la institución se determinó señalar el plan de acción para el curso 1968-1970, en el que además de intensificar la acción del presente curso se dedicará a una mayor atención a las relaciones entre alumnos, profesorado y padres de los alumnos, intentando una más frecuente convivencia. Además se intentará alcanzar la máxima proyección de la Escuela, tanto atrayendo a los padres al centro, como saliendo los alumnos al exterior del recinto escolar. En este aspecto de proyección figuran actividades tan diversas como el de la educación física y deportes; teatro, excursionismo, labores de artesanía, colaboraciones literarias en "Lucena del Cid", MEDITE, RRANEO, Hoja Parroquial, etc., para dar aquellas noticias de carácter general que se produzcan en la Escuela o se relacionen con ella. Se pretende que sin pausas, y con la mejor ilusión, la Escuela Hogar Comarcal alcance los niveles

BECHIAZUL, S. A.

BECHI (Castellón)

JUNTA GENERAL ORDINARIA

Conforme con lo expuesto en los Estatutos Sociales de la Compañía y disposiciones legales vigentes, se convoca a los señores Accionistas a la Junta General Ordinaria que tendrá lugar en Bechi (Castellón) en el salón del Cine Bechi, Avenida D. Joaquín Duade, núm. 9, el día 26 de Mayo del presente año a las doce horas para:

- 1.º - Aprobación de la Memoria, Balance y Cuentas de Pérdidas y Ganancias correspondiente al ejercicio cerrado en 31 de Diciembre de 1968, con el informe de los Sres. Accionistas Censores de Cuentas, así como la distribución de Beneficios derivados de la Cuenta de Pérdidas y Ganancias en la forma propuesta en la Memoria de gestión del Consejo de Administración durante dicho ejercicio.
2.º - Ratificación de nombramientos de Consejeros y cargos en el Consejo de Administración efectuados por este Órgano Social conforme el Artículo 20 de los Estatutos Sociales.
3.º - Autorización al Consejo de Administración para distribuir si lo estiman conveniente un dividendo a cuenta de los beneficios del ejercicio Social en curso.
4.º - Nombramiento de Accionistas Censores de Cuentas.
5.º - Designación de Interventores para la aprobación del acta de la Junta.
6.º - Ruegos y preguntas.
Para el supuesto de que la Junta General Ordinaria no pudiera celebrarse en primera convocatoria por falta de "quorum", queda anunciada para el próximo día 27 de Mayo a la misma hora y en el mismo lugar.
De conformidad con lo previsto en el Artículo 12 de los Estatutos Sociales para asistir a la Junta se requiere la presentación de tarjeta nominativa que justifique el depósito de las acciones en la Compañía, o Banco inscrito en el Registro de Bancos y Banqueros, con cinco días de anticipación al que haya de celebrarse la Junta.
Bechi, 5 de Mayo de 1969.
EL CONSEJO DE ADMINISTRACION

SE NECESITA PERSONAL FEMENINO de 15 a 19 años para fábrica de Géneros de Punto. Razón: Lagasca, 14

PANADEROS - CONFITEROS ORLEY expone en la PERIA MUESTRARIO INTERNACIONAL, salón MAICOOP, stands 60, 61, 62 y 63. mostradores, estanterías.
Fábrica: Santo Domingo Savió, 12 Tel. 31-35-38 Valencia-9

Comisaría General de Abastecimientos y Transportes

VENTA DE PAN

Se pone en conocimiento del público que hoy día 15, Fiesta de la Ascensión del Señor, estarán abiertos los siguientes despachos:

- MIGUEL BELLES LLOPIS, Crta. Borriol G. Rosers, 75.
JUAN ANTONIO IBÁÑEZ VALLS, Crta. Alcora, 51.
AGUSTIN BALLESTER RIBERA, Ronda Mijares, 95.
JOSE ALBERT ARINO, Ramón y Cajal, 6.
JUAN ANTONIO OLUCHA MASET, Mayor 140.
FEDERICO CASTELLO GIL, G. S. Agustín calle San Pedro.
JOSE OLIVERAS RIBES, Maestro Caballeros, 31.
DOLORES MIRALLES CLIMENT, Canalejas, 61. GRAO.

El horario de venta será, como mínimo, desde las ocho a las doce horas, pudiendo ser ampliado de acuerdo con las necesidades.

Los establecimientos que no correspondan abrir este día deberán colocar en la puerta del despacho, un cartel anunciador de las panaderías de turno.

los máximos y unos resultados óptimos.

Esta relación de los padres con el centro es importantísima y creemos sinceramente que los padres no deben esperar a que les inviten los maestros para entrar en el edificio escolar para interesarse por la trayectoria pedagógica y de escolaridad de sus hijos.

TITALO

Audición de «My Fair Lady» en la Casa de Cultura

El próximo día 16, viernes, a las ocho de la tarde, tendrá lugar en el Salón de Actos de la Casa de Cultura, una interesante audición de My Fair Lady.

Al mismo tiempo recordamos que el próximo día 17, sábado, a las ocho de la tarde, actuación del Grupo de Teatro Casa de Cultura de Castellón, en "Alta mar", de Mrosek.

La Dirección de la Casa de Cultura invita muy cordialmente a todos los actos.

CARTAS AL DIRECTOR POR FIN

Buenos abogados tiene el Pueblo, con título o sin ellos, que más da, el caso es que cuando un vecindario, se da por vencido y recurre a su Ayuntamiento, éste en PLENO, aboga por él y aquí está el resultado, por fin las PUERTAS DEL PASO DE PEATONES DEL PASEO DE MORELLA, PARQUE DE RIBALTA han sido abiertas de nuevo por la R.E.N.P.E. y hoy todos los vecinos le dan las gracias al Sr. Alcalde, a sus Concejales, a la Cámara de Comercio y como no, a D. Jaime Nos, Director de MEDITERRANEO que con su Rincón de Cartas al Director, aporta también su granito de arena en favor de nuestro Castellón. GRACIAS de nuevo, pero no olviden del todo este Paseo de Morella, podrían hacer de él un verdadero PASEO y ser Antecala de esa bonita Ciudad llamada CASTELLON DE LA PLANA PEPITA MONFORT

El acto de proclamación de la Reina de la Juventud en «La Voz de Castellón»

A las diez y media de la noche, "La Voz de Castellón" ofrecerá a sus oyentes la retransmisión, en diferido, del acto de Proclamación de la Reina de la Juventud, señorita Fernanda Diago Jordán, y de sus damas de honor, en el que actuó como mantenedor Francisco Ruiz, conocido en toda España por "El ye yé del millón" gracias a su feliz actuación en el citado programa de televisión.

Más flojo

MADRID, 14 (PYRESA). — El mercado de valores madrileños se mostró en la segunda sesión de la semana más flojo que la víspera. El papel fue más abundante en electricidad, monopolios, químicas, siderometalúrgicas y transportes.

Por corros, el de los Bancos, que continúa siendo el más positivo registró las subidas de Mercantil, 10; Pomento, 3; Bilbao y Rural, 5; Exterior, 3, y Bankunión, General y Santander, 1. Banesto, Popular, Urquijo y Vizcaya replicaron cambios. Las pérdidas correspondieron a Valencia, 20; Hispano, 5, y Central, 3.

En eléctricas subieron Leonesas, 225; Moncubril 150; Cantábrico y Sevillana 1. Pecasas pequeñas 050, Pecasas grandes, Fenosa y Reunidas replicaron cambios. Perdieron Hidrola y Unión Eléctrica Madrileña, 3; Iberduero, 2 y Cataluña y Viego 1.

En alimentación, Ponferrada gana 3 enteros, Felguera repite y Río Tinto retrocede uno.

En monopolios, sube 2 Tabacalera y pierde otro tanto Campsa.

En construcción e inmobiliarias mejoran Dragados y Urbis, 10; e Inmobiliaria Metro, 4. Cantábrica, Valthermoso y Cementos Alba, repiten su cotización precedente.

En químicas no se registró ninguna ganancia correspondiendo las pérdidas a Española de Petróleos, 6; Cros, 5 y Explosivos 3.

En siderometalúrgicas subieron Material, 2; y Santa Ana, 1. Finanzauto, Finanzauto y Servicios y Santa Bárbara, replicaron cambios. Perdieron enteros Seat, 10, Pasa, 12, Altos Hornos 150, Nueva Montaña 1 y Auxiliar, 050. Del resto de los valores tratados destacaron las repeticiones de Fenix, Urbanizadora Metro y las pérdidas de Metro, 2 y Telefónicas, 1.

COTIZACIONES

FONDOS PUBLICOS: Interior 4%, 111,25. Amort. 4% novbre 1951, 113,75. Amort. 4% junio 1953, 113,75. Amort. 3,50%, 1050. Amort. 3,50% 10650. Amort. 3%, 104. Renfe, 110. Cto. Local Interprov., 99. Cto. Local lotes viejos, 104,75. Cto. Local lotes nuevos, 109,25

ACCIONES

BANCOS: Exterior, 645. Central, 1.495. Banesto, 1.118. Pomento, 493. G. Comercio, 921. Hispano, 1.149. Mercantil, 900. Popular, 1.105. Rural, 415. Valencia, 1.905.

ELECTRICAS:

Leonesas, 94,25. R. Zaragoza, 109,50. Peca grande, 261. Peca pequeña, 289. Fenosa, 183. Cantábrico, 188. Hidrola, 241. Iberduero, 332. Sevillana, 250. Eléctrica Madrileña, 197.

ALIMENTACION:

Aguila, 298. Azucarera, 144. Ebro, 904.

IMPRESIONES Y COTIZACIONES DE BOLSA

CONSTRUCTORAS:

Dragados, 700.

INVERSION MOBILIARIA:

Urbis, 360. Insa, 159. Creceino, 446,19. Nuovofondo, 1.328,07.

MINERAS:

Ricinto, 280. Felguera, 84. Ponferrada, 255.

MONOPOLIOS:

Campsa, 233. Tabacalera, 202.

NAVEGACION:

Naval ordinarias, 91.

QUIMICAS:

Explosivos, 336. Petróleos, 657.

SIDEROMETALURGICAS:

Altos Hornos, 87. Seat, 570. Auxiliar P.C., 9450. Española del Zinc, 127. Pasa, 311. Macosa, 102.

TELEFONIA Y RADIO:

Telefónica, 23850.

TEXTILES:

Péfasa, 7850. Sniace, 12950.

SEGUROS:

Unión y Pénix, 1.400.

(Información facilitada por el Banco de Valencia, de Castellón).

POCA ANIMACION

BARCELONA, 14 (CIFRA). — Con menor concurrencia que el día anterior se celebró la reunión bursátil, poblada en un ambiente de poca animación, flojedad algo los valores locales, eléctricos y con escasas variaciones en los bancarios.

En el resto de corros, escasez de negocio y diferencias mínimas, ya que también el dinero se mostraba retraído a la hora de efectuar operaciones.

CALMA ABSOLUTA

BILBAO, 14 (CIFRA). — La sesión ha transcurrido en la más absoluta calma presentando una situación resistente y con alternativas de poco volumen. Dominan las de significación positiva, siendo en este aspecto el grupo asegurador el que señala un favorable momento en Aurora y Bilbao, que suben veinticinco y diez enteros, respectivamente; irregular la conducta observada por el sector bancario y sostenida la del eléctrico.

Sobresale en el industrial la firmeza de Nicas y Foes, contrastando con la posición segura que denotan Resinera y Sniace, concluyendo la jornada con ligero dominio de la demanda.

Ordenes de compra de acciones de la SEAT desde el extranjero

BARCELONA, 14. (De la delegación de Pyresa). — Según informa hoy la revista financiera "Fomentos", desde hace algunas semanas, están siendo cursadas desde distintos puntos de Europa órdenes de compra de acciones SEAT. Tales órdenes llegan a nuestros mercados bursátiles a través de empresas y bancos extranjeros, así como de alguno español, como es el caso de un Banco catalán en el que tiene participación otro Banco foráneo.

Las órdenes se refieren a paquetes importantes y proceden de sociedades tipo "Holdins", aunque en último término el comprador pueda ser una sola persona natural o jurídica.

Las cosas han llegado a tal extremo, que desde el pasado jueves, 8 de mayo, existe en el mercado bursátil madrileño una doble cotización para las acciones SEAT. Por una parte, los títulos denominados "transferibles" los cuales suman el 49 por 100 del total de 1,8 millones de acciones a 1.000 pts. cada una que componen el capital total; a esta clase de valores pertenecen los correspondientes al 36 por 100 que oficialmente posee Fiat en el capital de SEAT. La cotización en evolu-

siva de los títulos "Seat transferibles" alcanzó 615 enteros.

Otra cotización se refiere a los títulos "no transferibles", —51 por 100 del total—, los cuales no cotizaron aquel día, haciéndolo al siguiente, viernes, al cambio de 590 por 100, es decir, 25 enteros inferior.

LA PARTICULAR LEGISLACION DE SEAT

Según la citada publicación, hace ya algún tiempo, en previsión de que pudiera surgir un problema como el que ahora estamos comentando, se llevó a cabo una modificación en los estatutos de SEAT. De acuerdo con las normas especiales dictadas para esta empresa, tenían como objetivo impedir que manos extranjeras pudieran llegar a poseer el 51 por 100 del capital de SEAT.

Explicaremos en qué consiste esta especial legislación: se acordó que frente a un 49 por 100 de acciones normales "transferibles", (es decir, que pueden ser adquiridas libremente como cualquier otro título del mercado), el restante 51 por 100 recibirían el calificativo de "no transferibles". Estas últimas acciones, todas ellas numeradas y rigurosamente controladas, solamente pueden ser adquiridas por súbditos españoles.

Las órdenes de compra cursadas desde el extranjero son de títulos "transferibles". Se ha establecido en Madrid una diferencia de cotización entre éstos y los "no transferibles", de 25 enteros, el primer día en que se estableció el doble cambio, en favor de los primeros, lo cual indica que los compradores de más allá de nuestras fronteras están dispuestos a adquirirlos, aun pagando prima de 250 pts. por acción.

LA COTIZACION SE HA DOBLADO EN CUATRO MESES

En parte debido a los fondos de inversión y en parte a la presión compradora de dichos extranjeros, la cotización de las acciones SEAT ha doblado en los cuatro primeros meses del presente año. En efecto, de 311 enteros a que se encontraba el día 3 de enero último, al finalizar abril había alcanzado ya la cota de 620.

Un OVNI sobre Tarragona

TARRAGONA, 14. (Pyresa). — Por espacio de cinco minutos, ha sido visto sobre la localidad de Constantín, situada a unos cuatro kilómetros de esta capital, un extraño objeto volador de gran brillo, y que en su parte central arrojaba una luz de color amarillento.

El "Ovni" fue divisado al mediodía, en el momento en que despegaba del aeródromo de Reus un "Boeing", cuyos pasajeros tan bien pudieron observar el extraño objeto.

Se estuvo a punto de que del mismo aeródromo partiese una avioneta para intentar la identificación del objeto volador; pero no cedió el momento oportuno porque hubo materialmente tiempo de que el reconocimiento efectuado por el "Ovni" desapareció rápidamente.

JEFATURA PROVINCIAL DE SANIDAD CASTELLON DE LA PLANA

I Campaña Nacional de Vacunación contra la Poliomielitis, Difteria, Tétanos y Tosferina

Continúa en la capital y provincia, la segunda Fase de la Campaña Nacional de Vacunación contra la Poliomielitis, Difteria-Tétanos y Tosferina.

Esta Campaña comprende a los niños cuya edad esté entre los tres meses y los tres años.

NINOS A VACUNAR, TANTO CON VACUNA SABIN COMO DE TRIPLE

SEGUNDA DOSIS.—Recibirán la segunda dosis de vacuna Antipoliomielítica y Triple, los niños que en la primera fase hayan recibido la primera dosis de ambas vacunas.

DOSIS RECUERDO.—Una sola dosis a los niños mayores de un año y menores de tres, que en la primera Campaña de 1968 hayan recibido las dosis de Primovacunas, pero no la de Recuerdo.

Queda autorizada la vacunación con la primera dosis de ambas vacunas a los niños de la edad citada que no lo hubieran hecho durante la primera Fase, (35 días después se les administrará la segunda).

PUESTOS DE VACUNACION

En cada una de las localidades de esta provincia se vacunará en los mismos locales que se hizo en la primera fase, y en la Ciudad de Castellón de la Plana en Jefatura Provincial de Sanidad. Avda Cernuda y Velasco (entrada por la calle Ciscar).

Días: 16, 17, 19, 20, 21, 22, 23 y 24.

Horas: De las 10 a las 13.

Taurinas Taurinas Taurinas

La gran corrida de beneficencia, el 14 de Junio, Fiesta de la Liberación

El Presidente de la Diputación anunció ayer el cartel a los informadores

Diego Puerta, Miguel Márquez y Manolo Cortés, con toros de Diego Puerta

AYER por la tarde, en la sala de comisiones de la Diputación Provincial, se celebró una reunión a la que asistieron los representantes de la prensa y radio, así como miembros de la empresa, policía gubernativa, Diputados Provinciales, altos funcionarios de la Diputación y el Presidente de la Cruz Roja, camarada José Ramos Vizarro, previamente invitados por el Presidente de la Diputación Provincial camarada Nicolás Pérez Salamero.

Este día noticia del cartel que se ha ligado para la corrida de Beneficencia, compuesto por los matadores Diego Puerta, Miguel Márquez y Manolo Cortés, que lidiarán toros de la ganadería de Diego Puerta. Dijo que esperaba de los órganos de difusión el mayor apoyo a esta corrida que se celebrará el día 14 de junio próximo, porque en ella no había afán de lucro y si el de recaudar fondos para los fines benéficos, que cada día son más extensos y más intensos. También dijo que se respetarían los abonos que la empresa tiene comprometidos y que luego se dará cierta preferencia a los ayuntamientos de la Provincia para que puedan retirar las entradas que les interese. Finalmente agradeció la presencia de los invitados y expresó sus deseos de que la corrida alcance el éxito que todos deseamos dada la finalidad que con el mismo se persigue.

Luego se sirvió un vino español, durante el cual se pusieron de relieve las excelencias de este cartel, que reúne a los dos toreros que más regularidad tuvieron el año pasado, cuya temporada terminaron en los dos primeros lugares de la estadística de corridas tocadas y trofeos cortados. Precisamente hubo ocasión de comentar el preciadísimo galardón que a Diego Puerta entregó anteaer el Ministro de Información y Turismo. También hubo comentarios elogiosos sobre Manolo Cortés que si el año pasado hizo su primera temporada brillantísima, este año la ha comenzado bajo el signo del triunfo tanto en las fallas valencianas cuanto en Sevilla donde sintió la satisfacción de salir por la Puerta de los Príncipes, que es uno de los más difíciles premios que se pueden alcanzar en la Maestranza sevillana.

Los toros de Diego Puerta son oriundos de Villamarta y tanto las vacas como los sementales los adquirió el diestro sevillano a Don Sancho Dávila, Marqués de Villafuentebermeja. Ya lleva tocadas muchas novilladas con gran éxito y hace unas semanas se presentó como criador de toros en Marbella, lidiando su primera corrida. La lidiada aquí será la segunda y en conversación sostenida con Puerta —ayer al mediodía— cijo que tenía 11 toros y que dado el carácter benéfico de la corrida, permitiría que el Presidente de la Diputación —o persona en quien delegara— formara el lote de los seis a su gusto y deseo.

Tiempo tendremos de comentar este cartel realmente extraordinario de una corrida cuya finalidad no puede ser más santa.

LOS CARTELES DE VINAROS EN LAS CARTELERAS DE NUESTRA CIUDAD

Ayer por la tarde comenzaron a pegarse en los lugares de costumbre grandes fajas con los nombres de El Cordobés, Palomo Linares y Cesar Girón, en grandes caracteres.

El sensacional cartel ha despertado el entusiasmo más extraordinario y todo hace suponer que la plaza de Vinaroz registrará un récord.

QUINTA DE SAN ISIDRO: DECEPCION TRAS DECEPCION

MADRID, 14. (Del cronista taurino de PYRESA, José Antonio Medrano). — A la decepción del mutis de Antonio Ordóñez, de malas y variadas consecuencias, entre ellas la de la peor entrada de lo que va de feria —algo más de medio aforo, sin llegar a los tres cuartos—, se ha sumado la inesperada del fracaso de los toros de D. Carlos Urquijo, el encierro más bonito y elogiado de cuantos, hasta el día, se mostraron en el escapadero campero de la Venta del Batán. Su presencia, su cabal e irrefragable presencia, unida al prestigio de la ganadería, una de las más puras de toda la cabana de reses bravas, justificaban las máximas esperanzas. Tanto que ningún buen aficionado podía dejar de asistir a la corrida. La decepción —insistamos en la palabra— ha sido total, quizás la mayor de las cinco que llevamos sufridas. Abrió el festejo un toro manso, que si se arrancaba de largo, era para defenderse en seguida, distanciándose y huyendo, lo que repitió cinco veces, y lo cerró un inválido que mereció, el indulto del picador y de la presidencia en el primer encuentro. El segundo nos engañó a todos al entregarse en dos varas largas y de mucho quebranto, en las que se dejó fuerzas y casta; irregular en tres citas, con celo inicial que luego se quedaría en agua de borrajas, medio cumplió el tercero, el menos malo del embarque; entrevarando bravura y mansedumbre, con predominio de ésta, el cuarto se arrancó bien y se soltó mal y largo, en dos ocasiones junto a chiqueros, y ensayándose para estatua, el quinto se inmovilizó pegadito al peto en otro par de reuniones con el caballo. De regular a mal, o de mal a peor, en el primer tercio, aún se achicarian más en el último, al que cuatro llegaron sin ninguna gana de embestir y sólo dos —el tercero y el cuarto— tuvieron una docena de arrancadas aprovechables.

Como además, dos de los toreros —"Antofete" y "Miguelín"— se pusieron prontamente a la altura de sus toros, la corrida cayó en hondos simas de aburrimiento y desesperación.

Affligido, desconcertado y medroso "Antofete", no dejó ver si el primer toro tenía algo más que arrancadas cortas, defensivas, asperillas y cabeceantes, limitándose a unos tanteos por la cara, a los que puso el fin de un pinchazo y una entera caída. Sobreponiéndose a ratos, es decir sin continuidad, como tampoco la tenía el toro, que alternaba nobleza y claridad con huidas y recelos, aparte de llevar muy suelta la cabeza, nos recordó, durante la faena del cuarto, que "Antofete" fue un torero de extrema calidad y pureza. Pero, entre que la faena resultó desligada e insegura y que la muerte del toro vino de media decañtera l perpendicular y tres descabellos muy espaciados, el premio se redujo a una ovación pequeña.

Desganado y cómodo, Miguel Maero "Miguelín", no hizo sino querer convencernos de que el segundo toro no quería pasar, lo que era cierto, pero no tanto. Tras matarle de un metisaca y una corta, le sibaron mucho, como en el quinto, aunque en éste injustamente, pues el marmolillo sólo era apto para jugar al mus con él, en caso de que supiera. Le mató de una corta, entregándose, y dos descabellos y los ánimos se encrespaban.

Decidido, animoso y, lo que es más importante, con clara idea del buen toro, Manuel Cortés, expuso, toró y mandó, a lo largo y lo hondo de la faena que le impuso al tercero, un toro que si llegó a parecer claro, lo fue en gracia a los méritos de valor, temple, suavidad y garbo del torero, que pro-

digó muletazos muy buenos, con cite frontal y limpio remate, y al que debió premiarse con algo más de la vuelta al ruedo que dio, después de matar al "Urquijo" de un pinchazo hondo y casi media. Con el inválido sexto, no pudo pasar de un muletazo alivador y ortopedico, bien concebido y mal terminado, pues la espada larga falló en seis viajes y la corta no acertó hasta el tercer intento.

Pesos de los decepcionantes toros de D. Carlos Urquijo: 571, 579, 545, 523, 507 y 530.

TRES OREJAS Y RABO AL CORDOBES

OSUNA (Sevilla), 14 (CIFRA). —Corrida de feria. Seis toros de Clemente Tasara, gordos y bien presentados, pero faltos de fuerza. GREGORIO SANCHEZ lancea entre oíes a su primero, al que instrumenta una faena aguantando mucho y en la que sobresalen unos buenos naturales. Cobra una estocada que mata rápidamente. (Aplausos). En su segundo, faena voluntariosa ante un toro quedado. No es posible el lucimiento y el torero tira a abreviar y mata de una estocada entrando bien. (Ovación). Se cita al toro en el arrastre.

"El Cordobés", en su primero es aplaudido en una faena con pases variados. Mata de estocada. (Una oreja y vuelta al ruedo). En su segundo, faena iniciada con pases de todas marcas. Mata de estocada y descabello. (Ovación, dos orejas y rabo).

Palomo Linares se lució en su primero en verónicas. Faena con pases muy toreros en redondo y por alto. El toro, está agotado y el diestro opta por entrar a matar, haciéndolo de una estocada. (Ovación y vuelta). En el que cierra plaza faena comenzada con pases sentados en el estribo y continúa con redondos, naturales y de pecho, muy valiente. Mata de media estocada. (Ovación, una oreja y vuelta al ruedo).

Palomo Linares y "El Cordobés" salieron a hombros.

LA FERIA DE CORDOBA

CORDOBA, 14. (Pyresa). — Salvo modificaciones de última hora, los carteles para la próxima feria de este mes de mayo quedarán constituidos por dos corridas de toros y una novillada. Es también casi seguro que dentro de los mismos carteles quede incluida otra corrida a celebrar días después.

Dichos carteles serán los siguientes: Día 25, ganado de D. Ramón Sánchez (Arranz, para Paco Camino, Angel Tuero y Gabriel de la Haba «Zurito»). — Día 26, Novillos de hierro por decidir, para el «Marrismo», Dámaso González y Tobar Barras. — Día 27, Reses de Don Carlos Urquijo, para Victoriano Valencia, Francisco Rivera «Paquirri» y Pedrín Benjumea. — 1 de junio. Posiblemente alternativa de Florencio Casado el «Hencho», de manos de Alfredo Leal y «El Purí» como testigo. Como puede verse, el «Cordobés» ha quedado sin incluir en la feria de su tierra, habida cuenta de que el empresario, Sr. Canorea, ofreció a Benítez el puesto que quisiera, aunque no aceptando la imposición de incluir al diestro Palomo Linares, por lo que el primero ha decidido no intervenir, respetando así el pacto que oportunamente suscribieron los dos matadores.

Como aperitivo, el domingo día 18, novillada en ganado de D. Alejandro Espinosa de los Monteros, para Vicente Linares, Jesús Rivera y David Moreno «Morenito de Cáceres». Finalmente consignamos que actualmente se realizan gestiones para que la plaza de toros de Córdoba, que cuando fue inaugurada recientemente se catalogó en primera categoría, sea clasificada en segunda.

LAS DIEZ CORRIDAS QUE SE TELEVISARAN

MADRID, 14. (Pyresa). — Sin determinar de momento las fechas de la retransmisión, Televisión Española ofrecerá en directo diez corridas, en las plazas de Madrid, Pamplona, Córdoba, Granada, Barcelona, Zaragoza y Burgos. El acuerdo se firmó hoy en el Sindicato Nacional del Espectáculo entre Televisión Española y las Agrupaciones de empresarios taurinos, matadores de toros, novillos y picadores, rejoneadores y banderilleros, apoderados taurinos y mozos de espadas, adscritos a dicha entidad sindical.

LA BIBLIOTECA TAURINA CAPEDEVILA EN MADRID

MADRID, 14. (Pyresa). — Se ha inaugurado esta mañana la biblioteca taurina «Capdevila», que consta de 2.500 tomos y es la más importante en su género de España, en el museo taurino que la Diputación Provincial de Madrid tiene instalado en la Plaza de Toros. Esta biblioteca ha sido adquirida recientemente por la corporación a la viuda de D. Celestino Espinosa «Capdevila», que en vida fue crítico taurino del diario «Arriba».

En el transcurso del acto, el escultor D. Luis Sanguino, hizo entrega de un busto de Juan Belmonte y de una escultura que reproduce una de sus medias verónicas características.

El acto inaugural se inició con unas palabras de D. Leopoldo Matos Aguilera, diputado —Presidente de la comisión «Plaza de toros», quien fijó los fines de la biblioteca inaugurada en la pretensión de que los eruditos y aficionados a la fiesta, puedan encontrar en ella todos los documentos que precisen. A continuación agradeció las facilidades que habían recibido de la señora viuda de Espinosa y pronunció unas frases emocionadas en recuerdo del que fue maestro de la crítica taurina.

Por último, después de la lectura de unas cuartillas en relación con la bibliografía de la fiesta nacional, por parte del crítico de toros, señor García Ramos, cerró el acto el Presidente de la Diputación Provincial, doctor González Bueno, que subrayó las realizaciones de la corporación en el terreno cultural, aparte de las ya conocidas en los campos sanitarios, docente y asistencial, terminó expresando su reconocimiento a la familia de D. Celestino Espinosa y agradeciendo al escultor D. Luis Sanguino la donación que había hecho.

El profesor NEUTRA, genio mundial de la arquitectura, en Madrid

«Es difícil, casi imposible -dices- solucionar el problema en la vivienda»

«El ladrillo tiende a desaparecer. En su lugar se emplearán paneles de hormigón y materiales ligeros»

MADRID, 14. — (Servicio especial de PYRESA, por Diego Luis Hortalano). — «Es difícil, casi imposible, solucionar el grave problema que acosa al mundo, el de la vivienda. La explosión demográfica hace necesaria la construcción en serie», ha dicho el profesor Richard Neutra, genio mundial de la arquitectura, que se encuentra en esta capital, invitado por la Escuela Superior de Arquitectura para pronunciar una serie de conferencias. El profesor Neutra, nació en Viena en 1892 y se trasladó a Norteamérica, donde se nacionalizó poco después de la primera guerra mundial. En el salón de actos de dicha Escuela, presentó una película que ha sido adquirida por la UNESCO, y que se proyectará el próximo octubre con motivo de la celebración en Buenos Aires, Argentina, el Congreso Mundial de Arquitectos.

—Esta película —señala el profesor Neutra— no se ha rodado pensando sólo en los arquitectos, sino en los demás profesionales interesados en la arquitectura. Mi objetivo es establecer el gran alcance del sentido biológico, de la arquitectura, ya que el arquitecto se proyecta hacia seres tan inocentes como el niño o el ama de casa. La vivienda mal dirigida entraña una monotonía que puede causar daños sicosomáticos. El profesor Richard Neutra, considerado como uno de los cinco mejores arquitectos del mundo, ha adquirido prestigio universal por los conceptos revolucionarios que ha aportado a la arquitectura y por haber construido la famosa colonia de chalets fabulosos de Beverly Hills, Los Angeles, para millonarios exclusivamente.

—El noventa por ciento de lo que nos rodea —señala— está construido artificialmente, lo cual puede llegar incluso a matarnos. Creo que el ambiente nos puede calmar a trastornar, según los casos. Por eso el arquitecto debe saber esto, y estudiar al hombre y a su circunstancia. Los seres humanos reciben millones de impresiones del exterior, pero sólo le condicionan cinco o seis de ellas. El profesional de la arquitectura tiene que conocer a la perfección cuáles son esas impresiones y realizar su obra en función de las mismas. Mi arte se adapta a la naturaleza, teniendo en cuenta siempre al hombre. Todo ser humano vale en cuanto que es capaz de estimular y ser estimulado. Y el hombre es la piedra angular de todas las interpretaciones arquitectónicas. El profesor Neutra dice que ha gastado 6.000 millones de pesetas en viviendas sociales, escuelas y hospitales. Y añade: —En la actualidad, el principal problema de casi todos los países es el urbanismo. Arquitectónicamente, Finlandia es el mejor país del mundo. —¿Qué materiales se emplearán en el futuro? —Paneles de hormigón, que sustituirán al ladrillo. Este tiende a desaparecer. En las obras futuras se emplearán aluminio plástico y cristal. D. Víctor D'Ors, Director de la Escuela Superior de Arquitectura, entregó al profesor Neutra un diploma por el que se le nombra catedrático extraordinario de dicho centro.

REHABILITACION FISICA OBESIDAD-CELULITIS D. Antonio Macián (Fisioterapeuta) COMUNICA SU CONSULTA EN C/ Gral. Aranda, n.º 6-5.º Izq. Tel. 223303 - CASTELLON

TEATRO PRINCIPAL HOY 7:15 tarde y 11 noche COMPANIA DE REVISTAS COLSADA EXITO DE TRASPLANTE DE MATRIMONIOS CON MARIAM ADRIAN ORTEGA y EUGENIA ROCA BALLET EDEN DANCER'S y... las alegres chicas de COLSADA A Mayores 18 años

PERGOLA Organización: Junta Central de Festejos HOY Jueves - 7 TARDE EXTRAORDINARIO BAILE Con dos magníficos conjuntos orquestas

EN EL GRAO Avd. Puerto challán a Calle Canarias (frente a La Tasca) VIVIENDAS 3-4 DORMITORIOS TOTALMENTE TERMINADAS, CON LAS SIGUIENTES CARACTERISTICAS: ORIENTACION INMEJORABLE. ESTRUCTURA METALICA. CARPINTERIA EXTERIOR METALICA. CARPINTERIA INTERIOR MADERA DE EMBERO. ARMARIOS AMERICANOS EN BAJOS Y ALTOS COCINA. ALICATADOS HASTA EL TECHO EN COCINA, BAÑO Y ASEO. TALLA EN TODA LA VIVIENDA. AGUA FRIA Y CALIENTE EN SERVICIOS. SANEAMIENTO ROCA, TIPO LORENTINA. INSTALACION PARA CALOR NEGRO. ANTENA COLECTIVA. TELEFONIA INTERIOR. ASCENSOR DE SUBIDA Y BAJADA SCHNEIDER. ZAGUAN GRAN DECORACION. ESCALERA DE MARMOL. PINTURA AL PLASTICO, CON HABITACIONES EMPAPELADAS. CARPINTERIA INTERIOR PULIMENTADA. SOLADOS DE TERRAZO PULIDO Y ABRILLANTADO EN EL SITIO. ACABADO DE CALIDAD. LLAVES EN MANO VERLOS TODOS LOS DIAS, INCLUSO LOS SABADOS POR LA TARDE. ¡AH! Y, NO LO OLVIDE, 100 MESES PARA PAGAR.

AVISO Jabones Tello Pone en conocimiento del público, que nadie de su departamento de ventas visita a domicilio ofreciendo sus jabones de tocador, siendo por tanto personas ajenas a su empresa elude toda responsabilidad. INDUSTRIAS QUIMICAS TELLO JARDIN DE VERANO HOY JUEVES 7 TARDE TOMBA TOSSALS — Carretera del Grao — GRAN FIESTA BAILE Conjunto CASABLANCA con Tony MARTIN Jaime PALACIOS y su Conjunto con Juan FOLCH ¡¡Extraordinario Ambiente de Fiesta!!

PLAZA de TOROS de VINAROS Empresa y Organización: Aguilar Corcuera DOMI GO, 25 DE MAYO DE 1969 A LAS 5:30 DE LA TA. DE SENSACIONAL CORRIDA DE TOROS 6 escogidos toros, de la acreditada ganadería de D. Antonio Pérez, de San Fernando Para los famosos matadores: CESAR GIRON MANUEL BENITEZ «EL CORDOBES» y SEBASTIAN PALOMO LINARES Venía de localidades en Vinaroz, en las taquillas de la Plaza de Toros. En Castellón: Estanco frente a Correos.

# Panorama de Suramérica

## Los ideales militares y la segunda independencia

Por JOSE RAMON ALONSO

EN la capital argentina, los pilares de la nacionalidad se encuentran en un radio mínimo que tiene como centro el obelisco que conmemora la independencia, lograda sin lucha directa contra la Madre Patria entre 1810 y 1816, aunque hasta después de 1820 no se lograra la independencia efectiva. Frente al monumento está el Cabildo, donde se proclamó el gobierno provisional de 25 de mayo de 1810; en el lado opuesto la Casa Rosada, residencia del Presidente de la República; algo más atrás el Ministerio de la Guerra, y en otro de los lados de la gran plaza la Catedral, en cuya capilla del lado de la epístola se encuentra la tumba de San Martín, la máxima figura militar de las guerras civiles hispanoamericanas que dieron la independencia y con ella la división a cuantas naciones se encuentran al Sur de los Estados Unidos. Tanto como el Cabildo, algo mutilado, en cuyo pequeño jardín el visitante podría creerse en uno de los santuarios de la historia hispana, la tumba de San Martín es como la clave de acontecimientos que originaron fenómenos que aún no han concluido.

cer su Revolución, pero chocó contra los defectos propios de una cierta ingenuidad en el planteamiento, ya que al recurrirse al pueblo éste reclamó más de lo que podía serle dado, y la consecuencia fue la ruina. «Los gobiernos militares no pueden permitirse el lujo de ser populares», ha dicho en un momento de expansión el general peruano Velasco Alvarado, desde hace algunos meses Presidente del Perú, en frase que podría haber sido tomada de cualquier doctrina bien conocida.

co están atirigidas por sus militares, y las cinco restantes —Colombia, Venezuela, Ecuador, Chile y Uruguay— se encuentran en momentos sumamente difíciles, algunas con las guerrillas actuando en zonas amplias, otras en trances políticos tan complejos, como Venezuela, Uruguay y Chile, donde las democracias son un difícil prodigio de cada día.

No entenderá nada de Hispanoamérica, quien no perciba que allí los Ejércitos han sido una institución decisiva, y que continúan siendo en casi todos los países. Ellos hicieron la independencia y continúan defendiéndola con enérgico espíritu.

Los políticos militares, no por anacrónico golpe de Estado sino a través de una nueva institucionalización que confía a los Ejércitos la defensa de las Constituciones y de la Seguridad interior, viven en un momento de retorno a la interioridad vital de Suramérica. De las diez naciones hispánicas que forman el Subcontinente, cinco están atirigidas por sus militares, y las cinco restantes —Colombia, Venezuela, Ecuador, Chile y Uruguay— se encuentran en momentos sumamente difíciles, algunas con las guerrillas actuando en zonas amplias, otras en trances políticos tan complejos, como Venezuela, Uruguay y Chile, donde las democracias son un difícil prodigio de cada día.

### SOLDADORES SE PRECISA

PARA CALDERERIA, sabiendo interpretar PLANOS CONSTRUCTIVOS. Interesados presentarse para realizar pruebas en Talleres BAGANT, Ctra. Valencia Barcelona, Km. 63'8-CASTELLON

### LISTEROS

para Obra precisa, FOMENTO DE OBRAS Y CONSTRUCCIONES, S. A.

Interesados presentarse lunes día 19 de 6 a 8 tarde en Avda. Valencia, Km. 3 CASTELLON

### Bar Restaurante «MEDIA LUNA»

Lucena del Cid

Seiscientos metros del nivel del mar Situado en la Perla de la Montaña

Reserve sus habitaciones

### Cartelera de Espectáculos

TEATRO PRINCIPAL. COMPANIA REVISTAS COL SADA. 715 y 11. «TRASPANTE DE MATRIMONIOS». Mayores 18 años.

SABOYA. — 430, 730 y 1030. «POR QUE TE ENGANAN TU MARIDO?». Mayores 18 años.

REX. — 400, 715 tarde y 1030 noche. «EL DESAFIO DE LAS AGUILAS» en Parnavisión y Metrocolor. Por Richard Burton y Mary Ure. Mayores 14 años.

AVENIDA: 430, 730 y 1030. «EL BAILE DE LOS VAMPIROS». Mayores 18 años.

RIALTO: 430, 730 y 1030 NO-DO y «BRAZO DE HIERRO». Tolerado Menores.

GOYA: Tarde y noche NO-DO y «UNO DESPUES DE OTRO». En sesiones de tarde completará «F.B.I. — OPERACION VIBORA AMARILLA». Mayores 18 años.

AZUL: Continua 3'45 tarde «GUITARRAS A MEDIANOCHE» y «LA CIUDAD NO ES PARA MI». Mayores 14 años.

OSTE: Continua 3'45 tarde «CONTRA VIENTO Y MAREA» y «PANTOMAS VUELVE». Tolerado Menores.

SERRADAL (GRAO). — 415, 715 y 10. NO-DO y «DOS CARADURAS EN TEXAS». Mayores 14 años.

CINEMA INFANTA DE ARAGON (Villarreal). — 330 tarde y 930 noche «EL ACECHO» y «CHUKA». Mayores 18 años.

REAL CINEMA (Villarreal). — 330 tarde y 930 noche. «RINOCERONTES BLANCOS» y «RELACIONES CASI PUBLICAS». Tolerado Menores.

CINEMA VICIANA (Burriana). — 415, 715 y 10. NO-DO y «BANG BANG KID». Tolerado Menores.

TEATRO CINE SINDICAL. — Hoy sesiones 4'30, 730 tarde y 1030 noche. NO-DO. UN HOMBRE PARA IVY. Programa A. Mayores 18 años.

CINE SAN PABLO. — Hoy sesiones 3'15 tarde 6'45 continua. NO-DO. LA REVANCHA DE CLINT COOPER. Color y JANDRO. Escopé y Color. Programa A. Mayores 14 años.

CINE CONDAL (Villarreal). — Hoy sesiones 330 hasta 830 continua y 945 noche. NO-DO. INTRIGA BRUTAL Y ENCRUCIJADA DE UNA MONJA. Programa A. Mayores 18 años.

### TERRAZO Y PARQUET colocado y barnizado

## FORMO LEVANTE SA

Factorías y venta:

Carretera Puerto s/n. - Tel. 510066 - BURRIANA

Delegación en Castellón San Vicente, 81 Tel. 216554

# PREHISTORIA E HISTORIA DE LA V REPUBLICA «¿QUIEN ES ESE ADEFESIO?»

Por Ismael HERRAIZ

EN las vísperas de su undécimo cumpleaños, justamente quince días antes, la V República francesa se ha quedado huérfana. ¿Podrá subsistir en la orfandad? Su vida ha sido rechinante, contradictoria, activa y un poco atrabillada como el portentoso actor que la engendró y que la ha encarnado hasta ahora sobre la escena política. Esta sería de artículos, que comienzo un poco a la buena de Dios, no pretenden ser una interpretación de los once años transcurridos para Francia (y para Europa, que aún estornuda cuando París se constipa) desde el 13 de mayo de 1958 al 13 de mayo de 1966. En seis capítulos —que en gracia al lector procuraré que sean concisos— desplego sencillamente y con algún orden, textos, fechas y sucesos de los que fue protagonista el General Charles-André-Joseph de Gaulle, nacido en Lilla el 22 de noviembre de 1890. En resumen: un modesto reportaje histórico al que agrego muy pocos chafarrinones personales.

el recuerdo de su infeliz hija Ana?) y besando a la pequeña murrum: «Gracias, hija mía; jugaré mucho con ella». Es una de las anécdotas más estremecedoras y sencillas que he leído en las interminables antologías de frases gaullianas y la escena imposible del general acunando la muñeca, templa siempre en mi imaginación la figura insostenible del super hombre. «La vieillesse, ce naufrage!» refunfuña un día. Hay una profecía que pone, de vez en cuando una sospecha cortante en el «clan» de los de Gaulle... menos en los nervios del General. Una gitana le profetizó en Varsovia —cuando el joven capitán se batía contra los bolcheviques en 1919— el siguiente destino: «Será general, llegará a los más altos puestos y morirá de muerte violenta, martirizado por soldados franceses». (Tournoux «dixit»).

De todas formas, no se comprende qué extraño sortilegio pudo conseguir que un nombre desconocido, ajeno a cualquier virtud estrictamente diplomática y sin el menor eco internacional, se transmutara en dos semanas en la representación legal de Francia. El caso es que «Charles-le-Seul» consigue dirigirse a los franceses desde los micrófonos de la BBC de Londres, el día 18 de junio de 1946. Aquella alocución, escuchada por sus compatriotas entre el paso rítmico de las divisiones invasoras, será el rubicón, el «aëa jacta est» del General. Diez días más tarde, el gobierno británico le reconoce como «Jefe de los Franceses Libres». El 7 de agosto, de Gaulle y Winston Churchill —¡tanto monta, monta tanto!— cambian las cartas credenciales correspondientes. ¿Qué dice, qué piensa la Francia vencida? He aquí un dato que olvidaron los partidarios del «no» el pasado día 27 de abril: por 569 votos contra 80 y 17 abstenciones, la Asamblea Nacional Francesa, reunida en Vichy, ratificó la Constitución y otorga los plenos poderes al Mariscal Petain. Era el 10 de julio de 1940 y dos Francias, por el momento, quedaban duramente enfrentadas.

preocupaciones por el prestigio... Después de todo ¿usted Francia? Hay otras personalidades francesas que, como consecuencia de los acontecimientos, podrían adquirir más peso político. (Léase, Giraud).

«Si no soy Francia —le contesta, glacialmente, de Gaulle— ¿por qué se toma usted la molestia de discutir conmigo? —Deba hacer constar una vez más —gruñe brutalmente Churchill— que el General de Gaulle trata de mejorar su posición personal creando dificultades a la Gran Bretaña. El soldado francés aguantará sin pestañear el golpe bajo del aristócrata británico y le responderá: —Si yo hubiera tenido la más leve intención de hacer carrera me hubiera quedado en Vichy donde sería el jefe de Estado Mayor de Petain... El «chantage» del Premier británico, es, si cabe, más triste porque se ha dado cuenta de que de Gaulle es, justamente, el francés que está necesitando la angustia inglesa. De Gaulle luchará más allá de toda instancia, más allá de la misma muerte. Está hecho con materiales inéditos de soberbia histórica; con un temple insolito, sin cordialidad y sin sonrisas, pero capaz de abrir una trincheira contra Hitler en la propia tumba. ¿Cómo Churchill? Infinitamente más, porque Churchill tiene detrás a Roosevelt, y de Gaulle tiene enfrente a Churchill, a Roosevelt, a Petain y a la mitad de Francia. Es la hora del hombre de una pieza: de Gaulle la cumplirá sin titubeos: «Si yo vivo, me batiré donde sea, cuando sea y como sea, hasta que el enemigo quede vencido. Todo lo que he podido hacer después fue en el período de mayo de 1940, cuando lo decidí. «Veremos como «Charles-le-Seul» comenzó a preparar duramente por la Historia. PYRESA

EL ADEFESIO Y EL HOMBRE

«Who is that guy? ¿Quién es ese adefesio?» se preguntaban unos a otros los estrados ayudantes de Churchill, al ver llegar por vez primera al General de Gaulle, desgarbado, con un cigarrillo desdénso en los labios y un par de guantes blancos en la mano. El adefesio es apenas un simple secretario para la Defensa, pero exige que se le reconozca como «la France». Churchill, primero y Roosevelt, más tarde, no tendrán otro remedio que aceptar esa Francia y renunciar a sus proyectos sobre cualquier otra.

«Los americanos —dirá más tarde el General, presintiendo la conspiración mundial vergonzosa y corruptora, de la CIA, tienen la tentación de apoyarse sobre todo lo que está reblandecido. Durante la guerra se apoyaron sobre Petain, sobre Darlan o bien sobre Fraud contra de Gaulle, que era duro y que encarnaba la voluntad de la Nación.»

«Los americanos —dirá más tarde el General, presintiendo la conspiración mundial vergonzosa y corruptora, de la CIA, tienen la tentación de apoyarse sobre todo lo que está reblandecido. Durante la guerra se apoyaron sobre Petain, sobre Darlan o bien sobre Fraud contra de Gaulle, que era duro y que encarnaba la voluntad de la Nación.»

«Los americanos —dirá más tarde el General, presintiendo la conspiración mundial vergonzosa y corruptora, de la CIA, tienen la tentación de apoyarse sobre todo lo que está reblandecido. Durante la guerra se apoyaron sobre Petain, sobre Darlan o bien sobre Fraud contra de Gaulle, que era duro y que encarnaba la voluntad de la Nación.»

«Los americanos —dirá más tarde el General, presintiendo la conspiración mundial vergonzosa y corruptora, de la CIA, tienen la tentación de apoyarse sobre todo lo que está reblandecido. Durante la guerra se apoyaron sobre Petain, sobre Darlan o bien sobre Fraud contra de Gaulle, que era duro y que encarnaba la voluntad de la Nación.»

DESARROLLISMO Y NUEVA IDEOLOGIA

El CAEM, o Escuela de Altos Estudios Militares, es la casa madre de la revolución peruana puesta en marcha por Velasco Alvarado, lo mismo que la «Escuela Superior de Guerra», de Urca, al lado de la playa de Botafogo, es la que ha creado la doctrina de la «Revolución Nacional del Brasil». ¿No fue la primera entre todas estas Escuelas, precisamente la de Buenos Aires, la que desde 1955 comenzó la creación de una doctrina que hoy se encuentra en el poder, representada por el general Onganía?

Un ilustre conferenciante ha dicho que Argentina es «un país regido por los principios de la Seguridad», y esa Seguridad incluye el Desarrollo como uno de sus dogmas políticos. En muchos países de Hispanoamérica, la principal preocupación de los altos mandos militares es la economía, y tras ella la sociología. Así surge una democracia planificada, y si se quiere algo restringida. Dentro de la democracia plena, lo que triunfaban eran los intereses de los partidos y de las oligarquías.

Detrás de unos y otros, las nuevas escuelas del pensamiento combaten —y quien diría que se equivocan— los intereses del neocolonialismo.

Habría que volver a las doctrinas expuestas por el coronel Arturo Enrique Barbieri, según el cual «la falta de desarrollo engendra el germen de la lucha», añadiendo que «el sistema de Planeamiento nació en el seno de las Fuerzas Armadas y continuó, a no dudarlo, un aporte trascendente de éstas para el logro de los grandes objetivos nacionales, coherente con su pasado de honda participación en la forja de los destinos de la República».

PERU, BRASIL Y ARGENTINA EN SIMETRIA

Problema y no pequeño es que esta nueva ideología, que tanto importa a la seguridad del continente y a su evolución en el inmediato futuro, suele rozar frontalmente los intereses de los Estados Unidos. También Argentina quiso hace más de veinte años ha-

# Israel tiene ya seis bombas atómicas

## Y los rusos equilibran a situación con su flota en el Mediterraneo equipada con proyectiles nucleares

NEW YORK (Crónica especial para Agencia FIEL-N.L., en exclusiva para nuestro periódico). —Israel dispone ya de seis bombas atómicas fabricadas en los laboratorios nucleares experimentales secretos del desierto del Neguet. Esta noticia, que ha sido publicada ya en la prensa mundial, fue anticipada el pasado fin de semana por el diario «The Montreal Gazette», de la importante ciudad canadiense de habla francesa.

El corresponsal en Alemania del periódico canadiense, Peter Lust, han revelado que un grupo de periodistas del semanario alemán «Der Spiegel» habían descubierto, tras una serie de cuidadosas investigaciones, que Israel había logrado producir una bomba atómica de veinte kilotones de la misma potencia de la lanzada por los norteamericanos sobre Hiroshima), sin efectuar explosiones experimentales. Los primeros cinco ejemplares de este arma que están ya dispuestos para el empleo y el sexto estaría siendo puesto a punto en estos momentos.

negó a ello, adoptando en cambio la medida de reforzar la flota soviética del Mediterráneo, incluyendo naves dotadas de armas con cabezas nucleares.

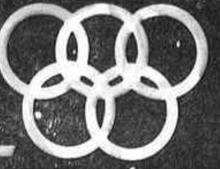
En los últimos días, la ya importante flota soviética del Mediterráneo, integrada por unos cincuenta navíos de todas las categorías, se está viendo incrementada. En efecto, las autoridades soviéticas han informado al Gobierno turco del paso por los estrechos de otras cinco unidades un buque de escolta, dos cazatorpederos, un crucero y una nave de apoyo.

Las instalaciones de Dimona comprenden un reactor nuclear de 24 megawatts, adecuado para la producción de bombas nucleares. Las noticias, como es lógico, han sido desmentidas.

Concretamente, según informa el periódico, la «bomba» habría sido construido en el centro nuclear israelí del desierto del Neguet, a dieciocho kilómetros del kibbutz de Dimona, a mitad de camino entre Beerheba y la extremidad meridional del Mar Muerto. La primera bomba, terminada a comienzos de febrero de 1966, fue transportada con la máxima rapidez a una localidad desconocida «cuya exacta ubicación constituye el secreto militar israelí más celosamente guardado». El centro nuclear de Dimona, al parecer, habría sido levantado con ayuda técnica francesa y en virtud de un acuerdo entre el entonces Pri-



# vida deportiva



## LOS EQUIPOS CASTELLONENSES EN TERCERA DIVISION

### El partido Poblense-Castellón se jugará en el campo del Constanca, en Inca del Castellón saldrá el sábado por la tarde hacia Palma en avión

ARECE ser que la decisión tomada por el Comité de Competición Nacional es que el partido Poblense-Castellón, que había de jugarse en el terreno propiedad del club Poblense, Cami de la Puebla, tenga lugar en Inca, esto es, en el terreno del Constanca. Conocido esto por el club albinegro, el señor Quinocho nos indica que la salida de la expedición del Castellón se hará el sábado por la tarde en avión desde Valencia.

Pernocará el equipo, según nos manifestó también Quinocho, en el Hotel Capitol, de la capital de la isla. Y los componentes del grupo serán diecisiete: trece jugadores, Delegado del equipo, entrenador, masajista y otro acompañante no identificado.

También para este encuentro se pedirá —se habrá pedido ya—, árbitro neutral, que como parece ya costumbre, será nombrado del Colegio del Centro.

#### SE COMPLICAN ALGUNOS GRUPOS

Salvo el Orensé Club de Fútbol, clasificado ya desde principio de la segunda vuelta, así como el Osasuna, con una diferencia de ocho puntos sobre su inmediato seguidor el Real Unión, ambos pertenecientes al Grupo Primero y Tercero, respectivamente, el único que parece lo tenga un poquito claro, gracias al empate habido entre el Triana y el Portuense, en el campo del primero, es el Recreativo de Huelva el que lleva las de clarificar al adelantarse sobre el simpático cuadro sevillano con cuatro puntos, muy decisivos ya a estas alturas del torneo.

En la misma situación se encuentran el Bilbao Atlético, también con cuatro puntos de ventaja sobre su inmediato seguidor —seguidores en este caso, ya que van empatados—, el Santander y Avilés. Pero, aquí, puede haber sorpresa por el hecho de que el Bilbao Atlético está luchando en estos momentos en tres frentes: liga nacional, campeonato de España de Juveniles y campeonato nacional de Aficionados, todo de esos cuadros tan magníficos de jugadores que maneja Jesús Ga-

ray. Este grupo del Bilbao Atlético, Santander y Avilés que comentamos, pertenece al Segundo Grupo.

En el Grupo Cuarto, el San Andrés es el que corta el bacalao, pero en la jornada última tuvo un traspás inesperado al perder frente a uno de los mal clasificados, Gerona, que derrotó a los rivales más directos del cuadro filial del Real Club Deportivo Español, Europa y Tarrasa, le están siguiendo los pasos y no sería sorprendente que se igualase finalmente alguno de ellos.

En el Grupo Octavo, que anduvo mucho tiempo favorito el Salamanca, se han complicado un poco las cosas y la lucha queda ya abiertamente entre el mismo equipo salmantino y el Moscardó madrileño, con un tercero en discordia el Cacereno, cuadro que entrena nuestro amigo y conocido, Camilo Liz. Un sólo punto separa del Salamanca al Moscardó, que, como aquí, también quedan cuatro jornadas por disputar.

Asimismo podríamos decir del Grupo Sexto, donde el Hércules parecía seguro clasificado y que en estos momentos no lo es ya —a la seguridad, nos referimos— por el hecho de que ha salido sorprendentemente pitando el C. D. Cartagena, que le iguala en estos momentos a puntos reales y positivos. Y el último partido de liga enfrenta a los dos.

Esta es, pues, la marcha de la jornada treinta y cuatro —jugada el pasado domingo—, y que en las cuatro que restan, habrá que señalar, inesperadamente, claro, alguna sorpresa que no esperábamos.

De momento sólo dos seguros clasificados: Orensé y Osasuna. Tres casi: Huelva, Bilbao Atlético y San Andrés, y tres en el tejado: Salamanca, Hércules y Castellón. Aunque este último, de ganar en el campo del Inca, le creemos ya seguro clasificado por más pinitos que haga el Tarragona, ya que el gol-average particular es favorable a los castellonenses. Y esto equivale a que el Tarragona tenga que superar al Castellón en un punto. Difícil, si señor.

JOSE TEN V.

## El Orbea O.A.R. correrá hoy «la Vuelta a los Puertos»

### Se trata de la prueba de montaña más importante de España para aficionados

Hoy se correrá en Madrid la tradicional prueba de montaña "Vuelta Ciclista a los Puertos", que examinado al terminar la "Vuelta Ciclista a los Puertos" y al igual que el año pasado, el equipo castellonense del Orbea-OAR ha salido hacia la capital de España, para tomar parte en esta prueba ciclista.

La "Vuelta Ciclista a los Puertos", es la carrera más importante que se celebra en España para corredores aficionados de 1ª y 1ª especial, puesto que de ella salen todos los años corredores que luego se confirman como grandes figuras. Para no hacer la lista muy larga, citaremos los nombres de los últimos corredores que han ganado esta Vuelta ellos han sido: Uribezubia, Aranzabal, Mariano Díaz, Momeñe, Ginés García y el vencedor del año pasado Nemésio Jiménez.

Esta Vuelta está organizada por el C. C. Ciclista Castilla de Madrid y patrocinada por la firma comercial de Cafeterías Marín. La concentración de corredores se hará en la mañana, a las 6:30 se dará la salida neutralizada hacia Puerta de Hierro, y a las 6:45 se procederá a dar la salida oficial con dirección a la Cuesta de Las Perdices, se continuará por El Pláncido con dirección a Las Rozas y desde allí se dirigirán a Galapagar, primer puerto puntuable de la carrera de primera categoría y 843 metros de altura, seguidamente los corredores irán al Escorial, Guadarrama, Los Molinos y de ahí a Navacerrada, puerto puntuable de primera categoría y 1.843 metros de altitud, se aguará por el Alto de Navacerrada para llegar a San Rafael por la Granja y Revenga, aquí nos encontramos con otro puerto de primera categoría Alto de los Leones de 1.510 metros, se continúa por Guadarrama, Los Molinos, Cercedilla y de nuevo Los Molinos, donde estará instalada la meta. El total de kilómetros recorridos, será de 170.

Para esta importantísima prueba, el C. C. Orbea-OAR ha seleccionado a sus mejores hombres. Tal es la dureza de la prueba que sólo consiguen llegar a la meta los corredores realmente buenos. Los ciclistas que representarán al equipo castellonense son: Francisco Tena, los hermanos Vizcaino, Molina, Escaplez, Pérez Soliva y Fontelles, que la suerte les acompañe a todos, y a ver si son capaces estos esforzados deportistas castellonenses de traerse para Castellón alguna triunfo sonado en esta "Vuelta Ciclista a los Puertos 1968".

Una vez más y gracias a ese extraordinario Club Ciclista castellonense que es el O.A.R., nuestra provincia estará representada en una manifestación deportiva tan importante como lo es esta carrera que se celebra en la capital de España. Vaya pues nuestro agradecimiento como castellonense a esa Sociedad Deportiva, modelo de organización y orgullo de Castellón deportivo.—JOSETY.

## ANTE EL CAMPEONATO NACIONAL CICLISTA EN RUTA

AMPUERO, 14. (Del enviado especial de PYRESA, VIOTA).— Ampuero ha engañado sus calles para recibir una vez más a los forjados de la ruta que en esta ocasión deberán disputar el campeonato nacional de ruta profesional.

El grupo regional de Educación y Descanso ampuerense, bajo la batuta de Paco Céspedes, ha tomado a su cargo la organización de este campeonato nacional, como anteriormente lo hiciera con el VII Campeonato de España por regiones, aficionados en el que venció el conjunto castellano, y hace un par de años el de ruta aficionados, que ganó el castellano Moreno Torre.

En esta ocasión, la ambición organizadora de estos entusiastas ampuerenses los ha llevado nada menos que a enfrentarse con el campeonato de profesionales, que debió cambiar su primitiva fecha a petición de los conjuntos de Languarica y Machain, que solicitaron ésta del 15 de mayo, al objeto de intensificar su preparación con vistas al Tour.

Los corredores han estado esta mañana examinando el recorrido, mejor dicho, el circuito, aproximadamente de 37.100 Kms., que deberán cubrir seis veces, totalizando unos 223 Kms. Recorrido ideal para un hombre fuerte y rodador, en el que si no hay ninguna suida

## BAJA DE OCANA

Entre las bajas tenemos que señalar una sensible, la de Luis Ocaña, que examinado al terminar la Vuelta, los doctores le han errecitados quince días de reposo absoluto a fin de curar su rodilla.

Baja sensible, tanto por el buen momento que atraviesa el conqueñense, como por perder éste la oportunidad de defender su título. Asimismo se cree que no estará en la salida Julio Giménez, con plena justificación a nuestro entender, porque el abulense deberá estar el día 16 en el lago Garda para tomar la salida en el Giro, carrera en la que nuestro escalador puede hacer mucho mejor papel que en Ampuero.

Los demás estarán presentes, salvo alguna excepción de última hora, pero que no restará interés alguno a la prueba, mientras que es nuevo en la inscripción el montañés Linares, revelación de la última Vuelta a España y que estrena en esta carrera su categoría de profesional. Otra de las novedades más interesantes es la reaparición de Antonio Gómez Moral, después de la tragedia sufrida por el egabrense apenas dadas las primeras pedaladas en la Vuelta, pues, como todos saben, perdió a sus padres. Esperamos que la roca fortaleza de Antofito se imponga al bache moral que lógicamente atraviesa el muchacho.

## EL FACTOR SORPRESA

¿Posibilidades?... Es precisamente una prueba para no hacer jugar alguna a priori, porque como decíamos antes, el circuito es duro, y en pruebas de un sólo día la sorpresa juega un gran papel. Lo que si podemos afirmar es que quien se enfunde el maillot rojo y gualda habrá de sudarlo bien en una carrera en que los marcejes, si existen, habrán de ser individuales, porque cada uno defenderá su propia actuación sin tener que someterse a las tácticas del equipo.

Los organizadores han reunido en Ampuero a los enviados especiales de toda España de prensa, radio y televisión, dándoles cuenta minuciosa de cada uno de los detalles del campeonato y puede apreciarse que no han dejado un solo hilo suelto. El Presidente de la Federación Española, D. Luis Puig, junto con el asesor técnico, D. Gabriel Saura, tienen anunciada su llegada para mañana.

Pocas, muy pocas horas faltan para que Ampuero deje oír el cañonazo de salida del LXVIII Campeonato de España de Ruta Campesino, como cuando el 8 de septiembre se escuchaba la "bomba" que anuncia el tradicional encierro, vértice de las tradicionales fiestas ampuerenses.

## Fútbol Infantil del Frente de Juventudes

### «Para nosotros participar en la fase final del Campeonato de España es el logro de una gran aspiración», dice el entrenador del Castellón antes de salir hacia Barcelona

De todos es conocida la gran campaña que ha llevado el C.D. Castellón en la fase provincial primero y luego en la de sector, de esos formidables Campeonatos de España de Fútbol Infantil que organiza la Delegación de Juventudes en estrecha colaboración con la Federación Española.

Killo ha hecho posible que Castellón esté presente este año en las finales y de ellas esperamos las mejores noticias porque sabemos que todos los aficionados estarán pendientes de ellas.

La casualidad ha hecho que entrenamos a Manolo Adell, entrenador del cuadro albinegro cuando venía precisamente de la Delegación de Juventudes de recibir las normas para su desplazamiento. La conversación sale de forma casi espontánea y nos va dando así los detalles de ese desplazamiento a la fase final para la que deseamos al C.D. Castellón y a la Delegación de Juventudes, organizadora de estas competiciones, los mejores éxitos.

—¿Cuándo y cómo se celebran estos campeonatos?

Los próximos días 15, 16, 17 y 18 en Sabadell por sistema eliminatoria, habiéndonos correspondido el primer encuentro contra el Arsenal de Salamanca equipo que llega a esta fase final tras eliminar a los campeones de León, Zamora y Orensé.

—¿Cuándo sale el equipo y en qué medio?

El equipo sale por carretera el miércoles 14 a primeras horas de

## El Torneo Pre-Europeo de Baloncesto de Mataró

### España ganó a Suiza y Bélgica a la R.A.U.

MATARO, 14.— (Del enviado especial de PYRESA, Gonzalo Padrón). España ha derrotado a Suiza por 93-82 en el partido inaugural del torneo pre-europeo de baloncesto de Mataró. La primera parte finalizó con el tanteo de 37-24.

#### FICHA TECNICA

ESPAÑA: 93. Juan M. Arroyo (10), Vicente Ramos (4), Juan Martínez (4), Buscató (4), Escorial (12), Brabender (20), Sagi-Vela (13), Luyk (2), Margall (9), Alocen (9) y Alfonso Martínez (6).

SUIZA: 82. Dizerens (8), F. Haner (10), Wyder (8), Bollant (0), Fornerone (3), Currat (2), G. Nicolet (0), Kund (11), Kiener (10).

#### COMENTARIO

La diferencia de 41 puntos ya es un claro indicio de la net superioridad española. Faltando dos minutos 45 segundos, ya había conseguido España doblar a su adversario, con un tanteo de 88-44. Sin embargo, esta diferencia ha sido poca porque, en la mitad, el equipo español ha jugado muy por bajo de sus posibilidades. Lo mejor del partido ha sido la incorporación al equipo nacional de Brabender y Escorial. El primero ha sido, sin lugar a dudas, el mejor hombre sobre la cancha. Ha conseguido 20 puntos en diez lanzamientos, incluidas personales, o sea un cien por cien de procentaje. Por si esto fuera poco, ha conseguido dejar en cero puntos a los dos jugadores suizos que ha marcado alternativamente: Fornerone y Currat. Para completar aún más su labor, Brabender ha obtenido dos rebotes en ataques y dos en defensa, ha dado dos asistencias y ha puesto dos tapones.

Por lo que se refiere a Víctor Escorial, en los 15 minutos que ha jugado, ha obtenido 12 puntos y ha capturado 5 rebotes, 4 de ellos en defensa.

En la primera mitad, con defensa individual por parte de ambos equipos, España no ha jugado bien arrastrando el peso muerto de un Luyk desangelado y fallón. Sólo a dos minutos del final, y con la incorporación al equipo de Vicente Ramos ha mejorado algo la tónica de juego. Después, en la segunda mitad, el equipo ha carburado mejor, bajo la dirección de los tres bases, con la incorporación de Alfonso Martínez, que ha capturado 7 rebotes y anotado 6 puntos. Además, en esta segunda mitad, se ha aumentado. Sagi-Vela, sin alcanzar su mejor momento, ha conseguido 13 puntos.

De los suizos, poco hay que contar. Jugaron alegremente en la primera mitad, cuando España marcaba individualmente. Después, cuando Díaz Miguel cambió a zona 1-3-1, los jugadores helvéticos no supieron que hacer con la pelota. El nivel de todos ellos es bastante bajo, pero destacaron Kund y Kiener, por los hombres altos, y Dizerens y Fornerone en

la dirección del juego. Este último dio tres asistencias.

#### VICTORIA DE BELGICA SOBRE LA R.A.U.

MATARO, 14. (Del enviado especial de PYRESA, Gonzalo Padrón). Bélgica ha vencido a la R.A.U. por 70-62, en el último partido de la primera jornada del campeonato pre-europeo de baloncesto de Mataró. El primer tiempo finalizó con el tanteo de 34-29, a favor de Bélgica.

#### FICHA TECNICA

R.A.U.: 62. Talaat, Maher (8), Hussein (4), Sami, El Sayed (11), Ibrahim (18), Abdel (8), Goud (2), Hassan (3), Tewfik (6).

BELGICA: 70. Aerts (9), De Belder (2), Hillen (11), Michelet (8), Schollers (17), Sterckendries (2), Van Herzele (10), Vankersschaever (9), Vandekelen, Kuyt y Vroonen (2).

#### COMENTARIO

Bélgica se ha deshecho con faci-

lidad de la R.A.U., en un partido jugado a muy bajo tren por los flamencos, que confiaban desde principio en su clara superioridad. El partido, lo mejor, ha estado en la primera mitad, en que se han registrado sucesivos empates a 12, 14, 25 y 27 puntos. Pero en una reacción final, los belgas han conseguido, en los tres últimos minutos, la diferencia de cinco puntos con que acabó el primer tiempo.

En el segundo, juego embarullado y sin clase, que ha aburrido a los pocos espectadores que había en el Pabellón de Deportes de Mataró. Los egipcios han defendido individualmente, mientras que los belgas han pasado de una defensa en hombre a una en zona 2-3.

En el capítulo de destacados, el mejor por la R.A.U. ha sido sin duda Ibrahim, quedando el resto muy por debajo. En el cuadro belga ha destacado Schollers, sobre el que se ha basado el juego de ataque de su equipo. También ha destacado Michelet, muy seguro en el tiro.

# Pasado mañana en el Club Náutico, III Gala del Deporte

## Proclamación de los mejores deportistas castellonenses 1968-69

Nos vamos acercando a la fecha del próximo sábado día 17, señalada por la Junta Provincial de Educación Física y Deportes y "La Voz de Castellón", para la celebración de la "III Gala del Deporte", anual cita del deporte provincial en la que se proclaman a los "mejores" de cada año. Estas galas tienen el mérito al mismo tiempo que hacer justicia a quienes más han trabajado en pro del deporte castellonense, de representar a miembros de Federaciones, Clubs y deportistas en una agradable y festiva cena-baile que se va convirtiendo en una cita anual fervientemente deseada.

El Club Náutico será de nuevo el escenario de este acto en el

transcurso del cual se entregarán los trofeos a los mejores de cada deporte y los premios que podrían llamar mayores para el mejor deportista absoluto, mejor sociedad y mejores deportistas juvenil y femenino.

#### SORTEOS DE REGALOS ENTRE LOS ASISTENTES

Entre las personas que asistan a esta III Gala del Deporte, y al término de la cena y entrega de premios, se sortearán valiosos y numerosos regalos entre todos los asistentes, donados por prestigiosas firmas comerciales de nuestra ciudad y provincia.

#### MARISA MIRALLES CUMBA, "MEJOR BALONMANISTA" DE LA PROVINCIA

La Federación Provincial de Balonmano que preside D. Vicente Blasco Guiral, ha designado "mejor deportista de la temporada 1968-69" de la susodicha Federación Provincial, a la señorita Marisa Miralles Cumba, jugadora del equipo Medina A, llegada procedente de los equipos juveniles de la Sección Femenina, proclamándose varias veces campeona nacional. Ha asistido al Campeonato Nacional de Balonmano de la Sección Femenina celebrado en Burgos y al de Valencia donde fue una de las jugadoras más destacadas de todo el torneo. Esta temporada ha sido una de las jugadoras más destacadas y más goleadoras en el Campeonato Nacional de la especialidad. Nuestra más cordial enhorabuena.

#### ¿MEJOR FUTBOLISTA DE LA TEMPORADA?

Como todos ustedes ya saben en nuestra provincia no existe Federación Provincial de Fútbol. De todas formas, la organización habida cuenta de la importancia y popularidad del deporte futbolístico tiene en proyecto la designación entre los jugadores de la provincia del "mejor futbolista de la temporada", nombramiento que probablemente será desvelado el próximo viernes en la última reunión de la comisión organizadora de esta III Gala del Deporte, formada por miembros de la Junta Provincial de Educación Física y Deportes y la Emisora provincial de la REM "La Voz de Castellón".

#### ADQUISICION DE TICKETS

Recordamos a todos cuantos deseen asistir a esta cena-baile de la III Gala del Deporte, que los tickets podrán ser retirados en el Club Náutico, en la Casa del Deporte o en "La Voz de Castellón".

## Mayo y junio, cargados de dificultades para el Benicarló

La Liga, temporada 1968-69, viene en su sprint final, muchas dificultades para el Benicarló, que además, lo ha comenzado con un traspás frente al Acero, del que ya comentamos sus incidencias y errores. Ahora, el panorama que se le presenta es altamente comprometido, pues después de realizar sus dos salidas consecutivas a Reus y Tarragona, deberá recibir al colista Santa Catalina y luego, marchar a las Islas para dilucidar el partido pendiente contra el Poblense (partido que puede ser la clave de salvación para los de La Puebla) y jugar la misma semana contra el Mataró, el último y definitivo encuentro de esta Liga, a la que en su final, y dadas las errores cometidos, se ha entrado en barrena. Una barrena que no entraña peligro alguno, pero que si lleva ese malestar a los aficionados, que lo menos que consideraban es un sprint final que mantuviera la clasificación, mitad arriba. Todavía, y esta es la ventaja del Benicarló, en cuatro salidas (siendo optimistas) puede conseguir 8 puntos, lo que dejaría su cuenta más cuatro, pero hay que tener en cuenta que sus encuentros no son fructo fáctil de coger, y que por lo tanto habrá que irse haciendo a la idea de esos 32 puntos actuales, más 2 de frente al Santa Catalina para quedar en los 34, con tres menos de los que realmente debió conseguir.

En Reus, debe intentar por lo menos, conseguir aquel negatibo que el Reus arañó de Benicarló, y de hacerlo la afición quedará un poco más complacida, pues en Tarragona la próxima jornada ya le va a resultar mucho más difícil el conseguirlo, según también lo que haga el Tarragona en el Puerto de Sagunto la próxima jornada, pues si perdiera, el Benicarló iría a optar en el Campo de la Venida de Cataluña, darle otra manita al Castellón como se la dio en la visita del Levante a Benicarló.

De momento, lo que es cierto, es que mayo y junio para el Benicarló, son meses poco propicios a la honrrada, pues de los cuatro partidos que le faltan (a él o) le quedan tres fuera y uno en casa y además se suspendió Benicarló-Poblense a jugar en La Puebla, que deja su cuenta de salidas en cuatro. De estas cuatro salidas solamente tiene para hacer frente una taquilla, que será floja, frente al colista Santa Catalina, pero mientras, jugadores y entrenador, no han dejado de percibir sus estipendios, (lo que avala al Benicarló), mientras ellos, desmuntados de todo, como siempre, marchan con deber de cobrar; cumplido. Aunque la culpa, ya dijimos que era muy mala de asimilarse. Este cargamento pues de dificultades, puede traer en concreto, una final de Liga, que por lo visto, para muchos ya era previsto.—J. PALANQUES.

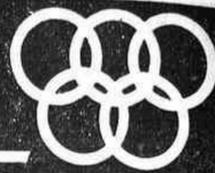
ESTÓMAGO — STOMALIX-3 — INTESTINOS

**SAIZ DE CARLOS**

consulte con su medico — C.P. 5.469



# vida deportiva



## REGALOS COMUNION

LIBRERIA Y PAPELERIA  
**Armengot**

Enmedio, 21

Teléfono 21 47 15

## LAVADORA

**LAUNDROMAT®**

## Westinghouse

Totalmente Automática

LAVA

ACLARA

SECA

Demostraciones en ESTABLECIMIENTOS

**DOLS**

## VELOMOTORES RIEJU 49 C. C.

Motor Minarelli (importación italiana)

2 tiempos - 3 velocidades

Sin carnet ni matrícula

VENTAS CONTADO Y PLAZOS

Agentes: Casa Gómez, Av. del Rey D. Jaime, 12  
y Casa Fibla - Alcázar de Toledo, 14

## SANEAMIENTO



**LIMAC**

PASEO RIBALTA, 30

TELEF. 21-21-69 - 21-49-06

## CASA CASAÑ

La casa de las bicicletas

La mejor bicicleta con el más extenso surtido

Bicicletas de ejercicio, carrera, paseo y plegables

BICICLETAS B H - VITORIA



Distribuidor:

**JOSE CASAÑ**

Conde Pestagua, 5 - Castellón - Tel. 220124

## El equipo español al Torneo juvenil de la UEFA

MADRID, 14. (AMH). — Martínez, del Pontevedra, y Varela Laviana, del Cruz Blanca, han sido eliminados por el Seleccionador Nacional de Fútbol Juvenil, Santamaría, de la lista de preseleccionados del equipo nacional que participará en el torneo internacional de fútbol de la UEFA, que se celebrará este mes en Leipzig.

Los dieciséis jugadores restantes saldrán el próximo viernes, día 16, a la una menos cuarto de la tarde por vía aérea con dirección a la ciudad alemana oriental, en espera de competir en la fase final de la competición.

Hoy, el Seleccionador Santamaría, acompañado de los jugadores seleccionados, han visitado al Presidente de la Federación Española, D. José Luis Costa, del que se han despedido ante su próximo compromiso internacional. El Presidente, al saludarlos, les ha deseado suerte en los encuentros que deberán disputar en Leipzig.

## Uriarte, baja

BILBAO, 14 (Pyresa). — Fidel Uriarte será baja en el equipo del Atlético de Bilbao que jugará el domingo contra el Coruña. En cambio, figura Clemente entre los previstos para jugar en Riazor. El Atlético saldrá con dirección a La Coruña el viernes por carretera. En Bilbao se hacen cábalas en torno a que el Atlético pase esta nueva eliminatoria y tengan mayores posibilidades cara a una posible final vasca (en el caso de que el Atlético llegase a la final enfrentándose a la Real Sociedad), con lo que el aficionado bilbaíno ya acaricia la esperanza de un posible viaje a Madrid.

M. Forés (C. A. Benicarló) vence a J. M. Tomás (C. A. Castellón), en una bella partida que por su interés a continuación transcribimos.

BLANCAS: M. Forés.  
NEGRAS: J. M. Tomás.  
1. P4R, P3R  
2. P4D, P4D  
3. PxF, ...  
La variante del cambio, en la Defensa Francesa, con desarrollo tranquilo por ambas partes.  
3. ... PxF  
4. A3R.

## Tercera Categoría Regional

SEGORBE, 1; VILLAVIEJA, 2

Ambiente de euforia, entusiasmo es la nota dominante de las jornadas que se están viviendo en la localidad térmica de Villavieja en cuanto al deporte balompédico se refiere.

Cuando faltaba una jornada para que diera fin el campeonato de tercera regional ya informamos a Vds. que el Villavieja se proclamaba campeón del segundo grupo, aunque tenía que desplazarse a Segorbe. La clasificación le distanciaba con tres puntos de ventaja sobre su inmediato seguidor. A este partido, el Villavieja se desplazó con el propósito de cumplir un compromiso de puro trámite, pues el principal objetivo se había conseguido. Pero los aficionados villaviejenses demostraron una vez más el amor que sienten por sus colores, acudiendo a Segorbe en gran cantidad y por todos los medios de locomoción. Como nota simpática diremos, que un joven prometió si el Villavieja quedaba campeón realizar el último desplazamiento en bicicleta y así lo hizo, ganándose una fuerte ovación cuando sus paisanos le vieron entrar en el campo segorbino.

Los jugadores del Villavieja, contagiados de los regocijos que están disfrutando los incondicionales, no se conformaron jugando un partido para salir del paso y dejar mal saber de boca, sino que les otorgaron otra victoria que sirvió de finísimo postre. El autor de los goles fue el rubio Martínez, que en colaboración de todo el conjunto se hizo posible que el Villavieja, terminase con cinco puntos de ventaja sobre su inmediato seguidor. También es justo decir que el partido no fue del todo brillante y esta vez no tienen culpa los nervios porque la clasificación estaba ya establecida.

FASE DE ASCENSO A SEGUNDA CATEGORIA

El lunes tuvo lugar en la Federación Valenciana de fútbol, el sorteo de clubs campeones de grupos. A tal acto asistieron los respectivos delegados, que con gran armonía se procedió a los emparejamientos. Los primeros nombres que hicieron su aparición ante los asistentes fueron, C. D. Villavieja y Valencia C. de F. y por este orden tendrán que disputar la eliminatoria, el jueves día 15 en Villavieja y el domingo día 18 en Valencia.

La suerte que le ha correspondido al Villavieja, se ha tomado por los aficionados locales, como se llamaría en los medios taurinos, con "División de opiniones". Nosotros llamamos optimismo y pesimismo. Pero estamos seguros que los jugadores locales pondrán el máximo interés para llegar lo más lejos posible y si se cae se hará con todos los honores. Nuestro comprovinciano Lasalle, le correspondió en suerte eliminarse contra el Carlet, para dicha eliminatoria deseamos un neto color castellanense. Animo Alcora. — SEBASTIAN CASINO

C. D. OROPESA, 2 - C. D. CASTELLON, 1  
Los equipos formaron así: Oro-

## Campeonato Provincial Individual

AJEDREZ

Finalizaron las partidas que completaban el turno de repesca de los jugadores no clasificados en las primeras eliminatorias de este Campeonato Provincial Individual 1968-69.

Como nuestros lectores ya conocen, lograron vencer en estas eliminatorias, clasificándose para la fase final, los jugadores Sres. Izquierdo y Collado, que deberán enfrentarse a los ganadores del turno de repesca, serie ya finalizada y que nos ha dado como vencedores a los Sres. Moragrega y Forés.

Los resultados registrados en esta última ronda de repesca fueron los siguientes:

Montaner (E. y D. Vall de Uxó) pierde ante Moragrega (C. A. Castellón). Dentro de la línea del Sistema Colle, las blancas plantearon una variante abierta de ataque al enroque enemigo; acción que no logró plena efectividad por la certera defensa de Moragrega, cediendo por el contrario dos importantes peones que las negras supieron mantener, forzando una liquidación de material que consolidaba su ventaja. Un error final de Montaner, que perdió una pieza en una fallida combinación, aceleró el resultado de la partida.

M. Forés (C. A. Benicarló) vence a J. M. Tomás (C. A. Castellón), en una bella partida que por su interés a continuación transcribimos.

BLANCAS: M. Forés.  
NEGRAS: J. M. Tomás.  
1. P4R, P3R  
2. P4D, P4D  
3. PxF, ...  
La variante del cambio, en la Defensa Francesa, con desarrollo tranquilo por ambas partes.  
3. ... PxF  
4. A3R.

Más usual es en este momento 4. A3D, evitando el desarrollo del AD negro vía 4A.

4. ... C3AR  
5. C2ED, A3D  
6. CR3A, CD2D  
7. A3D, P3CD  
8. P3A, A2C  
9. D2A, P4A  
10. O-O, O-O  
11. C5C, P3TR  
12. C3T, D2A  
13. C3A, TD1R?

Las negras no se aperciben de los peligros que encierra la posición dominante de las piezas blancas, y efectúan esta jugada mecánica que les reportará serios contratiempos. Más indicado era 13. ... TD1A, presionando sobre la columna AD, con las eventuales 14. ... PxF; 15. AxP, C4A o C4R, con buenas posibilidades.

14. A5A, CSR  
15. D1A, ...  
Preparando un interesante ataque al enroque enemigo.  
15. ... C2-3A  
16. AxP!

Entrega de pieza con la que se destruye el baluarte negro.  
16. ... PxA  
17. DxF, A1A

Las negras se ven de pronto indefensas ante las múltiples amenazas que se ciernen sobre su rey e intentan un rápido cambio de piezas que alivie la presión, pero la mala disposición de sus torres impide la coordinación de sus fuerzas.

18. C4T, T2R?  
Nueva imprecisión que empeora su situación. Era preciso 18. ... T3R, intentando el apoyo de la dama negra a la defensa.

19. C5C!, T3R  
¡Ahora!, pero demasiado tarde.  
20. ATT+, R1T  
21. AxC+, R1C  
22. ATT+, R1T  
23. CxP+,

Más fuerte y mucho más rápido era 23. C5A, pero todas las continuaciones de las blancas son ganadoras.  
23. ... DxC  
24. C6C+,

El final. Las negras se ven obligadas a entregar su dama para salvar el mate, quedando con neta desventaja material. El resto no requiere comentarios. El resto no requiere comentarios.

24. ... DxC  
25. AxD+, R1C  
26. A5A, AxP+  
27. DxA, T2R  
28. AXA, TXA  
29. TD1R, T2CR  
30. D6D, TIAR  
31. TTR, T4C  
32. D6R+, R1T  
33. TIAR,

Y las negras abandonan. Una excelente partida de Forés. Quedan por tanto clasificados para la fase final de este Campeonato Provincial los jugadores Izquierdo, Collado, Moragrega y Forés. A destacar el hecho de que han logrado su clasificación representantes de clubs de las localidades de Vall de Uxó, Benicarló y Castellón, lo que da idea de la igualdad de fuerza existente en todo nuestro ajedrez provincial.

Realizado el correspondiente sorteo para decidir las partidas que han de celebrarse en la primera ronda de esta fase final, ha dado el siguiente resultado:

Forés (C. A. Benicarló) contra Izquierdo (C. A. Castellón).  
Moragrega (C. A. Castellón) contra Collado (E. y D. Vall de Uxó).  
ESCACS.

## Concurso local de palomos deportivos en Nules

Para el próximo domingo día 18 a las 5:30 de la tarde tiene anunciado su Concurso local de palomos deportivos la Sociedad Colombófila de Nules, patrocinado por el M. I. Ayuntamiento de la Villa. El programa de actos es el siguiente:

Día 18, a las 8 de la mañana, "despertá"; A las 12, Misa en la Iglesia Arciprestal de San Bartolomé; A las 14, comida de homenaje; A las 15, degustación de café y licores; A las 16, subasta de palomos; A las 17:30, suelta de la paloma, que terminará a las 20:15; A las 20:30, reparto de premios y refresco para todos los aficionados y simpatizantes a este deporte.

Los premios son importantes y han ofrecido trofeos el Ayuntamiento de Nules, Jefatura Local del Movimiento, Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos, Delegación Local de Juventudes, Cooperativa Agrícola de San José, Cocinas Far-Pedro Tel, Banco de Valencia, José Griño, Auto-Recambios Martí y Muebles Molés.

El concurso ha despertado gran interés entre los numerosos aficionados locales a este popular deporte que esperan con ilusión el desarrollo del mismo.

MOLES HERRERO  
adelante! — C. TAULE.

## Campeonato Regional Juvenil FASE DE ASCENSO

ONDA, 1; PICASENT, 0

El domingo por la tarde dio comienzo en el campo de La Coxa, el Campeonato Regional Juvenil de Segunda Categoría (Fase de Ascenso).

El campo ondense registró una muy buena entrada, habida cuenta de la expectación que dio el encuentro despertó.

Los muchachos ondenses no cuajaron el encuentro que todos esperábamos de ellos, pero a pesar de todo se logró la victoria y con ello la consecución de los dos primeros puntos.

El resultado final del partido, quedó corto si nos atenemos a las muchas ocasiones que tuvieron los ondenses, en particular durante el segundo tiempo, en el cual los forasteros apenas salieron de su parcela. También es cierto que los visitantes, y durante el primer tiempo tuvieron sus oportunidades, pero los ondenses en la segunda mitad como decimos, se volcaron sobre el marco contrario y fueron acreedores a un mejor resultado.

El encuentro fue dirigido por el

## OROPESA deportiva

El deporte oropesino y en especial en la faceta del atletismo, está de enhorabuena. El esfuerzo y la voluntad de la juventud local está recogiendo sus frutos. En poco tiempo se ha notado un importante progreso, por ello no debemos silenciar la labor del atleta: Benjamin Miralles Celada, atleta-entrenador del Atlético OJE Oropesa.

En el Campeonato Provincial de Atletismo Infantil, el equipo local quedó subcampeón de la provincia, y uno de sus atletas, Juan García Pons, fue el vencedor del tetratlón, con una puntuación que le ha servido para participar en el Campeonato Nacional celebrado en Palencia. Entre todos los atletas participantes en el Campeonato Provincial, sólo Llopis (Salesianos Burriana) y García (Atletico OJE Oropesa), han conseguido este honor.

Los atletas Agustín Soriano Gil, Vicente Esteve Traver y Juan García Pons, han sido seleccionados por la Federación Provincial de Atletismo para participar en el triangular Valencia-Castellón-Alicante, a celebrar en esta última ciudad. Juan García Pons ha regresado del Campeonato Nacional celebrado en Palencia, y el puesto conseguido, sexto entre los mejores atletas de tetratlón de España, debe llenar de sano orgullo deportivo a todo aquel que se sienta oropesino. Pudo mejorar su actuación pero creemos que los nervios le hicieron una "mala pasada".

No obstante se clasificó por delante de atletas de las siguientes provincias: Gerona, Madrid, Pontevedra, Barcelona, Valencia, Vizcaya, Navarra, etc., lo cual no deja de tener su importancia. De las cuatro pruebas en que participaba: peso, altura y 89 m.l., no mejoraron en la marca que había conseguido en la provincia, sin embargo en 1.000 m.l. consiguió rebajar en seis segundos su anterior marca.

Sobre el bonito viaje y su participación en el Campeonato Nacional, preguntamos a Juan García:

—¿Cómo se desarrolló el viaje?  
—Muy bonito, pero algo pesado. Visitamos en nuestro recorrido las ciudades de Valladolid, Palencia, Segovia, Cuenca y Teruel.  
—¿Dónde residías en Palencia?  
—En una residencia situada en el Estadio de la Juventud, junto con los atletas de Madrid, con algunos de los cuales, Osset, Chicharro, etc. tuve una relación amistosa.  
—¿Qué tal era el Estadio?  
—Parecido al Castalia, pero con mayor número de instalaciones deportivas.  
—¿Qué te gustó de Palencia?  
—La ciudad en sí, pero en especial su Catedral.  
—¿Conseguiste algún premio?  
—El puesto sexto conseguido llevaba en sí el regalo de unas magníficas zapatillas de atletismo.  
—¿Deseas añadir algo?  
—Sí, dar las gracias a los señores Francisco Rangé por la magnífica organización del Campeonato Provincial, que me dio posibilidad de asistir al Nacional, al señor Campos por todas las atenciones recibidas durante el viaje y a mi compañero Llopis.

También deseo alentar a los compañeros de equipo de Oropesa, a una actuación constante, para que entre todos seamos portadores por toda España del nombre de Oropesa del Mar. Si conseguimos instalaciones adecuadas para la práctica del atletismo, los beneficios de toda clase para la juventud local serán numerosos.

—¿Por Oropesa, y para Oropesa, adelante! — C. TAULE.

Sr. Costa Belenguier, y los equipos formaron así:

PICASENT. — Hervás, Sánchez, Ixpósito, Aguado; Sanchis, Moralo; Belenguier, Aguado, Mut, Machamoses y Verdú.

ONDA. — Sol, Chaume, Guillaumon, Esorig; Llopico, Martí; Piquer, Abel, Esteve, Fernández y Castelló.

El único gol del encuentro se produjo a los 25 minutos de la segunda parte. Estaba en posición de extremo derecha salva a un contrario y centra sobre puerta para que Fernández en un remate de antología lleve el balón a las mallas entre la natural alegría de todos los locales, que ya no las teníamos todas.

El Picasent, resultó más difícil de batir de lo que en un principio parecía. En este encuentro destacó poderosamente su zaga, ayudada en muchas fases del partido por el resto del equipo. Durante el segundo tiempo hicieron un su percerrojo que estuvo a punto de salirles bien, pero las oportunidades ondenses fueron tantas que una u otra tenía que fructificar.

En cuanto el Onda diremos que durante el primer tiempo sus jugadores actuaron bastante apáticos, para mejorar considerablemente durante el segundo tiempo. Sobresalieron Fernández y Guillaumon, notándose a ambos el haber actuado en el primer equipo ondense y por ello su superioridad se puso bien manifiesta. Sol, apenas tuvo trabajo, teniendo que realizar un excelente parada durante el primer tiempo. Al resto del equipo se le notó el haber estado unos domingos sin jugar encuentros, pero sabemos que tal como vaya avanzando el Campeonato se pondrán en la forma agotada y no darán las satisfacciones que nos dieron en el otro Campeonato.—SUPLENTE.

## El equipo juvenil de Borriol, campeón

Hablar de juventud, sinceramente, no es tan difícil como parece. Es problema casi resuelto que solo admite unas reglas: encontrar —incluso abrir— cauces por donde esa savia joven pueda correr, pueda demostrar que no es caudal mínimo, que no pretende romper, sino continuar, procurando siempre ese pedazo más, ese todavía mejor en todos los aspectos.

La juventud, ya por naturaleza, es inquieta, no admite el campo estático, es emprendedora, incluso soñadora; pero no a manera caprichosa, sino todo lo contrario, soñadora real, con los pies sobre la tierra, con aquello de "Obras son amores".

Hoy —como siempre— se lucha. Y si nos mezclamos entre el ambiente juvenil —de esa juventud sana— observaremos que hay dos frentes en constante estado de alerta: el cultural y el deportivo. Se lucha por saber más, por aprender más, por una parte, y por adquirir una mejor preparación física —signo también de desarrollo— por otra.

Nos dedicaremos hoy, a este aspecto deportivo que, en nuestra Villa tiene su apogeo en el fútbol, si bien tenemos que destacar que, la Pelota Valenciana cuenta con gran número de aficionados; prueba de ello son las partidas —prácticamente diarias— que se realizan, y que el pasado año se jugaran en el Triunfo de esta Villa, partidas correspondientes al Campeonato Nacional de Pelota Valenciana.

En fútbol, sin dudarlo, la animación es extraordinaria, prueba de ello es que el equipo juvenil de C. R. Borriol, se ha proclamado, tras el partido del domingo, campeón del I Trofeo de Pascua, organizado por el Benicasin C.F., en el cual participaban los equipos juveniles del Beniloch, Benicasin, Puebla Tornesa y Borriol.

Digne es, que en honor a esos muchachos, hagamos un breve comentario sobre el partido del domingo entre los equipos juveniles del Borriol y del Beniloch.

A las cuatro y media, puso en juego la pelota el Beniloch, notándose a los pocos minutos el dominio local.

El primer gol, hacia el minuto 15 de la primera parte, fue producido de un tiro raso de Esquivel, combinación con el medio Saen —que inició la jugada— y el extremo izquierdista Molés. Hacia el minuto 21, jugada del extremo derecho Meliá, que pasa sobre el ariete local Esteve, y este sobre Tena, que completamente desmarcado envía la pelota a la red, consiguiendo el dos a cero. Dominio local y Saen, tras brillante jugada individual suya, en combinación con Molés.

# Las obras del trasvase TAJO - SEGURA

## No causarán daños en las tierras que cruza el túnel en Albacete

ALBAETE, 14 (Pyresa). Los dueños de las superficies afectadas por las obras del trasvase Tajo-Segura han firmado, en casi todos los pueblos, su conformidad a las compañías constructoras a las que se adjudicó la realización de aquellas. Por su parte, las constructoras se han comprometido a indemnizar el valor de los daños en cosechas y tierras. La única excepción se presentó en La Roda, donde fue presentada denuncia en el juzgado por irrupción en terrenos cultivados sin conocimientos de los propietarios. Por otra parte, se tiene entendido que en algunos términos, a causa de la profundidad del túnel, no resultarán dañadas las tierras, salvo en las bocas de control, y que las obras en superficie se reducirán a tendidos de líneas de energía eléctrica y trazado de carreteras.

Todos estos extremos figuran en diversos informes dados a conocer en una reunión celebrada en la Casa Sindical, en torno a los trabajos preliminares realizados en diversos puntos de la provincia, antes y después de las adjudicaciones de las obras del trasvase Tajo-Segura a compañías constructoras, que van desde sondeos para la obtención de muestras en la mayoría de los pueblos, a movimientos de tierras en los Anguillos, donde estará ubicada la boca de entrada del túnel, y la realización de una pista en Lictor para la salida del túnel la Mancha-Talave.

## Impresión francamente optimista en torno al Polo de Desarrollo de Asturias

OVIDO, 14.— (Pyresa).— Para tratar sobre el Polo de Desarrollo de Asturias, se ha reunido hoy en el salón de actos de la Caja de Ahorros de Asturias, en sesión extraordinaria y conjunta, la Comisión Provincial de Servicios Técnicos y la Comisión permanente del Consejo Económico Sindical.

Presidió el acto el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, D. José Manuel Mateu de Ros, y asistieron el Delegado Provincial de Sindicatos, D. José Ramón Martínez Galán, el Presidente de la Diputación Provincial, el Alcalde de la ciudad, el Vice-Secretario Provincial de Ordenación Económica, los alcaldes de las localidades afectadas por el Polo de Desarrollo y los delegados de los departamentos ministeriales en la provincia. También se hallaban presentes los presidentes de las cámaras de Comercio, Industria y Navegación de Oviedo, Gijón y Avilés.

El Gobernador Civil hizo un amplio informe de todas las gestiones realizadas desde el momento en que, por el Consejo de Ministros, fue otorgado a Asturias el Polo de Desarrollo Industrial que entrará en vigor en enero de 1971. Terminada la lectura del informe se produjeron numerosas intervenciones encaminadas a precisar normas de actuación. Las impresiones que pueden deducirse de lo actuado y del espíritu de trabajo en cantidad existente, son francamente optimistas.

## Nuevas ordenanzas municipales de eutización en Murcia

MURCIA, 14. (Pyresa).— El Ayuntamiento ha sacado a información pública las nuevas ordenanzas municipales de eutización, que serán aplicadas en todo el término. A efectos urbanísticos, la ciudad y la huerta quedan divididas en zonas, de acuerdo con los respectivos planes de ordenación. Para las zonas de interés histórico-artístico, se dictarán normas especiales, oída previamente la Dirección General de Bellas Artes.

# Ayer se firmó el nuevo convenio colectivo sindical de la banca privada

## Los miembros de la Comisión fueron recibidos por el Ministro de Trabajo

MADRID, 14. (Pyresa).— Al mediodía de hoy se ha procedido a la firma del nuevo convenio colectivo interprovincial de la banca privada, por los representantes económicos y sociales de la comisión deliberadora de dicho convenio.

Inmediatamente después de la firma, los miembros de la comisión fueron recibidos por el Ministro de Trabajo señor Romeo Gorria, a quien acompañaban el Subsecretario del Departamento señor Ibañez Freire, y el Director General de Trabajo, señor Posada Cacho. La comisión deliberadora del convenio iba acompañada por el Presidente del Sindicato Nacional de Banca, señor Lamo de Espinosa, quien expresó al Ministro su gratitud por la colaboración tan importante que, desde el Ministerio del Trabajo, se había prestado al feliz acuerdo del nuevo convenio de banca. Asimismo los señores Tiemblo y Baldellou, presidentes respectivamente de las secciones económica y social de la citada comisión deliberadora del convenio, expresaron al Ministro su gratitud y satisfacción.

Por su parte, el señor Romeo se refirió a la voluntad de cooperación manifestada por los representantes de las dos partes para llegar a un buen puerto la negociación del convenio, lo que era motivo de alegría para todos. "Y quiero hacer hincapié en ello —dijo— para poner de manifiesto que, al margen y por encima de que la ordenación leal de contratación colectiva configure estas vías de contratación colectiva, las puertas del Ministerio están permanentemente abiertas a vuestro servicio para conocer de vuestras inquietudes y diferencias. No estamos aquí puestos para otra cosa".

Señaló en seguida que tal ofrecimiento no debiera interpretarse como un secreto propósito intervencionista, sino como expresión de un punto de vista rotundo en favor de la negociación por los propios interesados para fijar las condiciones de trabajo.

La intervención administrativa sólo debe entrar como recurso supletorio, pero sin anteposarse a la libre y soberana voluntad de las partes. Esta confianza declarada la respalda el número de convenios ultimados en los cuatro primeros meses del presente año, cuya cifra alcanza la cantidad de 26 interprovinciales y otros 326 de ámbito distinto, para cerca de un millón y medio de trabajadores.

### DECLARACIONES DE DON IGNACIO VILLALONGA

MURCIA, 14. (Pyresa).— "Los empleados de banca son los mejor pagados de España. Lo que nosotros no toleramos son las imposiciones, porque muchas veces hemos dado más de lo que asignaban las bases de trabajo", ha dicho el

Presidente del Consejo de Administración del Banco Central, don Ignacio Villalonga, de paso por esta capital.

A preguntas sobre el actual panorama económico español, el señor Villalonga dijo que tenía la impresión de que algunos países europeos, como Alemania, están dispuestos a contrarrestar la tendencia a la emigración española, montando industrias aquí, con el fin de que los obreros españoles trabajen para esas mismas empresas extranjeras, pero en su propia patria.

## Regresa de Italia una misión citrícola española

MADRID, 14. (Pyresa).— Ha regresado de Italia una misión citrícola española que durante varios días mantuvo conversaciones con los medios profesionales de aquel país en las cámaras de comercio, industria, agricultura y artesanía de Milán, Verona y Trieste, y visitó igualmente los mercados centrales de dichas ciudades, así como las instalaciones de carácter internacional que en ellas se dispone.

Los medios italianos interesados han acogido con gran interés los puntos de vista expuestos por la misión acerca de las posibilidades de mejoras en los intercambios hortofrutícolas italo-españoles en general, y especialmente, en establecer una cierta coordinación entre las políticas citricolas de ambos países, con vistas a la exportación al Mercado Común Europeo.

## Solidaridad con los trabajadores de «Super-Ser»

PAMPLONA, 14. (Pyresa).— En apoyo de los trabajadores de «Super-Ser», los de la factoría «Eaton Ibérica» han parado esta mañana durante 15 minutos.

Por su parte, el jurado de empresa de la fábrica de «Authil», reunido en sesión extraordinaria, a continuación de una entrevista con la dirección de la empresa, acordó por unanimidad enviar una nota al Gobierno Civil de la provincia, en la que manifiesta su disconformidad por las medidas tomadas por «Super-Ser» y solicitan la adopción de las disposiciones precisas para que los intereses de los trabajadores queden respetados.

«Desearnos —dice el escrito— transmitirle nuestra preocupación por este clima de inquietud, que podría conducir a posturas y situaciones que nadie deseamos y de las que sólo pueden resultar quebrantados, por un lado los intereses de los trabajadores y por otro los de empresas que nada tienen que ver con las decisiones de otra de la misma actividad».

## Le estalló el televisor

MURCIA, 14.— (Pyresa).— La sorpresa de Doña María Corvalán fue mayúscula cuando al desconectar su televisor y disponerse a descansar, el aparato estalló violentamente y quedó totalmente destruido. La explosión causó rotura de cristales y abrió un gran boquete en una de las paredes. El cuarto se llenó de humo. Minutos después llegaban los bomberos, quienes rescataron a Doña María presa del natural pánico. Al parecer había avisado repetidamente a los instaladores para que le revisaran el televisor.

## El control de la natalidad es un hecho en España desde principios de siglo

MADRID, 14. (Pyresa).— Puede afirmarse sin la menor duda que el control de nacimiento en España tiene una realidad tan acelerada e irreversible como en el resto del mundo. Además las expectativas y actitudes respecto al tamaño de la familia abonan la previsión de un mayor control de la natalidad en el futuro, dice el sociólogo D. Octavio Cabezas en un artículo que publica la revista «Familia Española».

«En lo que va de siglo, el índice de natalidad en nuestra patria ha pasado de 35,1 nacimientos por mil habitantes en 1900, a 29,9 en 1920; 21,6 en 1942, hasta los actuales 20,9 para el año 1967. Como puede ver-

se —añade el señor Cabezas— la natalidad española ha disminuido, desde 1900 a 1940 de una manera acelerada, para seguir después bajando, pero ya en ritmo más lento. De cualquier forma, esto revela que desde principios de siglo la población española ha procedido a una sistemática regulación, en el sentido más amplio del término».

Citando la opinión de experto y datos estadísticos, se afirma en este artículo que la natalidad comenzó a ser controlada por las clases altas españolas, pero luego se extendió a la clase media y obrera.

# Más de 1.000 ancianos españoles, emigrantes en Iberoamérica, vendrán a España

## Invitados por el Instituto de Emigración

MADRID, 14. (Pyresa).— Más de mil ancianos españoles, emigrantes en Iberoamérica, vendrán a España en el próximo mes de octubre y permanecerán aquí durante tres meses, invitados por el Instituto Español de Emigración, que está organizando a tal fin la llamada «Operación España», ha anunciado el Director General de dicho Instituto, durante un acto en el que los becarios iberoamericanos que los becarios ibero-

americanos del instituto le expresaron su agradecimiento por la oportunidad que España les brinda de completar su formación profesional y académica en el país de sus mayores.

El Director General del Instituto Español de Emigración, manifestó su propósito de no cejar en el empeño de reafirmar por todos los medios las actividades del Instituto especialmente referidas al campo intelectual y científico.

«Con estas becas —afirmó— España no hace más que cumplir su deber, con la inmensa deuda contraída con aquellos de sus hijos que afincaron sus vidas en Iberoamérica y que han sido, por ello doblemente españoles, ya que su integración en esos países hermanos, ha supuesto siempre un título de orgullo, que más de haberles renunciado a su nacionalidad de origen, le han potenciado en la vivencia de dos sociedades hermanadas».

## Siete muertos y un herido grave al capotar un avión militar sobre el Cabo de Gata

### Cuando con otro aparato volaba desde Cartagena hacia Jerez de la Frontera

ALMERIA, 14. (Pyresa).— A las seis menos cuarto de esta tarde, ocurrió un trágico accidente aéreo en el que hay que lamentar siete muertos y un herido de gravedad.

Cuando bordeaban la costa de Cabo de Gata dos aviones militares que, procedentes de Cartagena, se dirigían hacia su base de Jerez de la Frontera, uno de ellos capotó a una milla y media de la playa. El avión se partió al dar en el agua, quedando a flote la parte posterior del aparato, que era tipo «Grumas-Albatros», antiaeromárino. En ella se hallaba afechado, gravemente herido, el Teniente de Navío D. Pedro Mackinlay Leceaga. Poco después salieron a la superficie dos cadáveres.

La motonave española «Garbi-matrícula de Bilbao, que pasaba a poca distancia de donde se produjo la catástrofe, enfiló proa a toda máquina hacia aquel lugar, recogiendo los cuerpos del herido y de los dos fallecidos, trasladándolos al puerto de Almería, donde se encontraban las autoridades sanitarias con las ambulancias correspondientes. Asimismo aguardaban la llegada de este barco el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, señor Medina de la Cruz, y autoridades militares y navales de la plaza.

El herido ingresó en el hospital en grave estado. Padece fractura del fémur izquierdo y de varias costillas. El otro aparato continuó viaje a Málaga sin apercibirse del suceso. Cuando se dio cuenta, volvió hacia Almería, realizando diversas pasadas sin resultado positivo.

Los dos cadáveres han sido identificados y se trata del Capitán de Corbeta señor Navarro Antón, y del Teniente de Navío D. José Antonio Jarque Gómez-Pablo. Entre los cinco desaparecidos figuraban un Teniente Coronel, un Comandante piloto y dos Suboficiales.

Embarcaciones de la Marina realizan una labor de búsqueda en la zona del siniestro. Se espera la llegada del juez instructor de Granada y del General Jefe de la Zona Aérea del Estrecho.

## Buen tiempo casi general

MADRID, 14. (Pyresa).— Durante el día de hoy, el cielo ha estado muy nuboso en el Cantábrico y con nubosidad variable, aunque también abundante en Galicia, Meseta Superior, cabecera del Ebro y área central. Se totalizaron 24 litros en Santander, 17 en Bilbao, 13 en Burgos, 10 en Navacerrada, 9 en San Sebastián, 7 en Vitoria y Logroño, 5 en Salamanca, 4 en Palencia, 3 en Gijón, Valladolid, Avila y Segovia, 2 en León y Madrid (Cuatro Vientos) y 1 en Lugo. Las temperaturas han iniciado un descenso, y las máximas más altas se tuvieron en Málaga con 22 grados, Murcia 31, Palma de Mallorca 30 y Lérida, Sevilla y Córdoba 28. En cuanto a las mínimas, Lugo ostentó la más baja de las capitales, con 8 grados.

### PRONOSTICO

El frente frío que ha cruzado hoy la Península estará mañana al mediodía en el Mediterráneo, rebasando ya las Baleares. El anticiclón de las Azores se trasladará un poco más hacia el E, y comenzará a cubrir la Península, donde la presión está subiendo ya considerablemente. Los vientos serán relativamente frescos y de componente Norte produciendo, como es lógico un agradable descenso de la temperatura. Y el pronóstico para mañana es de cielo nuboso en las rías altas gallegas, litorales cantábrico, N.E. del Duero, N.O. del Ebro, N. de Cataluña y Baleares, con chubascos débiles de lluvia que, ocasionalmente, serán de origen tormentoso en estas dos últimas regiones citadas. En el resto de la Península predominará el buen tiempo, despejado, o poco nuboso, con áreas de nubosidad convectiva por la tarde sobre los sistemas montañosos. En Canarias habrá cielo nuboso o poco nuboso.

### LLEVE INTENSAMENTE EN BILBAO

BILBAO, 14. (Pyresa).— Tras dos días de intenso calor, por encima de los treinta grados, lo que

obligó incluso a que los bomberos refrescasen el puente de Deusto con sus mangueras por haberse dilatado los ojos, hoy llueve intensamente en Bilbao. La temperatura es de dieciséis grados.

## NOVIAS



## VESTIR DE ILUSION



RECUERDE ESTA MARCA

ADQUIERALO EN LOS PRINCIPALES ESTABLECIMIENTOS DEL RANIO

## El F.O.R.P.P.A. estudió la evolución de los mercados

MADRID, 14. (Pyresa).— Bajo la presidencia de su titular, don Licinio de la Fuente y de la Fuente, el Consejo General del FORPA ha estudiado la situación de los mercados de su competencia y su evolución ante la próxima campaña, así como la conveniencia, en orden a la comercialización de los productos agrarios, de proceder cuanto antes a la tipificación de los mismos.

Por lo que respecta a los mercados de leche y huevos, el consejo general escuchó el informe de las gestiones realizadas ante los diversos organismos competentes sobre la situación planteada a los ganaderos por la aparición en determinadas comarcas de excedentes de productos lácteos, situación que se espera solucionar mediante los oportunos contactos con los representantes de las industrias lácteas. Con respecto al mercado de huevos, se aprobaron la base de la ordenación de la campaña próxima, en las que se hace referencia a la necesidad de una mejor tipificación de la producción, exportación de excedentes y regulación del mercado mediante el almacenamiento en cámaras frigoríficas.

Con respecto a la campaña arrocera 1969-70, se orienta la regulación al mantenimiento de los precios y a la transferencia de áreas de cultivo arrocero a otros cultivos más rentables. En sus acuerdos sobre la próxima campaña cerealista, el consejo general del FORPA, insiste en la necesidad de continuar las mismas orientaciones dadas por campañas anteriores. Insiste a este respecto en la necesidad de continuar la labor de fomento de los cultivos de cereales —principal-

mente maíz y sorgo— y en la conveniencia de orientar la producción de trigo hacia los trigos duros, con más demanda en el consumo.

## JESUS FUEYO tomó posesión de su cátedra

MADRID, 14. (Pyresa).— El nuevo catedrático de Teoría de la Política de la Facultad de Ciencias Políticas Económicas y Comerciales, profesor D. Jesús Fueyo Alvarez, ha tomado posesión de su cargo, en una ceremonia presidida por el Rector de la Universidad de Madrid, D. José Botella Llusia, y celebrada a primera hora de la tarde en su despacho oficial.

Tras la lectura de la orden ministerial con el nombramiento, y la forma del acto, el Sr. Botella Llusia pronunció unas palabras elogiando la personalidad del Sr. Fueyo, y felicitándole de su incorporación a la universidad, en estos momentos en que se prepara la estructuración de la misma. Contestó a estas palabras el Sr. Fueyo con otras de agradecimiento al Rector, a los miembros del tribunal y a los compañeros de claustro.

Estuvieron presentes en el acto, entre otras personalidades, el Vicerrector de la Universidad madrileña, D. Enrique Costa, y el Decano de la Facultad de Ciencias Políticas y Económicas, D. Agustín Cotarruelo Sendagorta.

# Salud Sabe a Sabortonic

# sabortonic®

defatigante

vitamina c + fósforo + calcio + glucosa

# Inauguración del Parque de Atracciones de Madrid

MADRID, 14 (Pyresa).— Esta noche ha sido inaugurado el parque de Atracciones de la Casa de Campo de Madrid. El acto estuvo presidido por el Alcalde de Madrid, D. Carlos Arias Navarro, a quien acompañaban los Ministros de Justicia y Gobernación, D. Antonio María de Oriol y Urquijo y D. Camilo Alonso Vega, respectivamente; el Vicepresidente de las Cortes, D. José Luis Zamánigo; los Directores Generales de Actividades Turísticas D. León Herrera y de Cultura Popular y Espectáculos Sr. Robles Piquer; el Gobernador Civil de Ciudad Real, D. José María Roger Amar; el Teniente de Alcalde del Ayuntamiento de Barcelona, D. Luis Asmuntz; el Presidente del Parque de Atracciones de Barcelona, D. José Antonio Borges de Villegas; el Presidente del Consejo de Administración del Parque de Atracciones de la Casa de Campo de Madrid, D. Claudio Colomer, así como altos cargos del Ayuntamiento de Madrid.

Bendijo las instalaciones el Párrafo-Arcipreste de la Parroquia de Santa Cristina, D. Francisco Moreno Chichero, y a continuación, D. Claudio Colomer, Presidente del Consejo de administración del Parque de Atracciones de la Casa de Campo, pronunció unas breves palabras ofreciendo a las familias madrileñas y en general a todas las familias españolas, este parque de atracciones, a la vez que agradeció los servicios prestados por los Ministerios de Información y Turismo y de Comercio, a las empresas constructoras y a los ejecutores de la obra, así como la desinteresada colaboración del Alcalde de Madrid, Sr. Arias Navarro, promotor de este parque.

A continuación, las personalidades asistentes efectuaron un recorrido por las instalaciones, deteniéndose a contemplar el espectáculo de luz, agua y sonido, celebrado en el teatro del parque, único de su clase en España.

El parque tiene 200.000 metros cuadrados de superficie. Dispone de un restaurante que comprende un caserío vasco, una barraca valenciana, y un mesón castellano. En el centro del parque se ha instalado una gran torre, símbolo del mismo, en cuya parte superior se encuentra colocado un platillo volante de 10 metros de altura.

En la construcción del parque, cuyas obras han durado nueve meses y en las que no se ha producido ni un sólo accidente laboral, se emplearon 600.000 horas de trabajo, 15.000 metros cúbicos de hormigón y 63.000 kilos de hierro.

# El Ministro de Agricultura en la Feria Provincial del Campo de Toledo, ayer en Talavera

TALAVERA DE LA REINA, 14. (Pyresa).— Esta tarde, el Ministro de Agricultura, señor Díaz Ambrona, ha presidido la inauguración de la VI Feria Provincial del Campo de Toledo, instalada en esta ciudad. Acompañaban al Ministro los Directores Generales de Colonización, señor Martín Bohórques, de Cooperación y Extensión Agraria, señor García Gutiérrez, y de Ganadería, señor Díaz Montilla, del F.O.R.P.P.A. señor De la Fuente, y el Subdirector General de Ganadería, señor Laguna, los cuales fueron recibidos por el Gobernador Civil de la provincia, señor Thomas de Carranza, Delegado Provincial de Sindicatos, Alcaide de Toledo y de Talavera de la Reina, y demás autoridades provinciales y locales.

Seguidamente, el Ministro y acompañantes recorrieron los distintos pabellones e instalaciones del recinto ferial, para los que tuvo frases de elogio por su perfecta organización y servicios con que cuenta, que superan a los cinco certámenes celebrados anteriormente. Esta feria permanecerá abierta hasta el próximo día 18, y durante la misma se celebrarán concursos de rendimiento y estimación ganadera en las distintas especies, razas y aptitudes, demostraciones de maquinaria agrícola y ganadera, así como conferencias y proyecciones sobre temas de interés para el campo y la ganadería.

# Termina la reunión del Comité Internacional para las Telecomunicaciones y la Prensa

ROMA, 14. (Efe).— Con una conferencia de prensa en la cual fueron dados a conocer los cuatro puntos principales de sus conclusiones, finalizaron hoy en Roma las tareas de la reunión anual del comité internacional para las telecomunicaciones y la prensa; conclusiones que serán presentadas a los gobiernos de todos los países y que serán las siguientes:

- 1) El empleo de satélites de comunicaciones debe ser organizado para permitir la transmisión simultánea de noticias a vastas zonas del mundo, y no como sucede ahora sólo a pequeños puntos particulares. Esto debe realizarse con particular importancia, para la recepción y transmisión de informaciones hacia América Latina, donde los medios informativos son servidos solamente por los tradicionales medios de comunicación.
  - 2) Los medios de información pública, deben utilizar sistemas modernos como el «multiplex» que permite la transmisión simultánea de varios servicios sobre una misma línea. Los acuerdos internacionales permiten el uso de este sistema, pero algunos Gobiernos no han procedido a actualizar sus medios técnicos.
  - 3) Las autoridades de telecomunicaciones de todo el mundo deben permitir a los medios informativos, servirse de las líneas de telecomunicaciones a la tarifa de «Press Bulletin», usado actualmente sólo en algunas zonas del mundo.
  - 4) Las compañías telefónicas de los diversos países, deberían seguir el ejemplo dado por aquellas de Estados Unidos y el Canadá en el sentido de ofrecer tarifas especiales que permitan a los correspondientes de zonas distantes, telefonar y servir de informaciones a sus diarios o emisoras de radio y televisión a tarifa fija preferencial.
- El comité en sus reuniones, adoptó una nueva constitución que le da status legal como organización internacional y ha fijado su próxima reunión para el 4 de julio de 1970, en Montreal (Canadá) después de elegir su junta directiva, que queda integrada de la siguiente manera:
- Presidente, Wolfgang Weynen; director general de la «Deutsche Press Agentur» (DPA).
- Vicepresidentes: Alexander Noble, director en Londres de la cadena sudáfricana «Argus»; y G. Prescott Low, director del diario estadounidense «Patriot Ledger».
- Como tesorero honorario fue reelecto Michel L. de St. Pierre, director de la Federación Internacional de Editores de Diarios.

**Capitalizadora Española, S.A.**  
 COMPANIA GENERAL DE CAPITALIZACION  
 DOMICILIO SOCIAL:  
 Carranza, 2D (edificio propio de la Compañía)  
 Teléfono 223 26 07 (dos líneas) — MADRID-10

En el sorteo público celebrado en Madrid el día 10 de mayo de 1968, ante el Notario D. Santiago Pelayo Hore, han resultado amortizados los títulos que entre sus símbolos llevan el

**Número 5.656**

DELEGACION PROVINCIAL:  
 Herrero, 50-3-9-A — CASTELLON DE LA PLANA

# Sigue la vista de la causa contra el millonario Porst

KARLSRUHE (Alemania Federal), 14. (Efe).— En el tercer debate forense de la vista de la causa por espionaje instruida contra el multimillonario Hansheitz Porst de 46 años, fabricante de material fotográfico, y sus cómplices y empleados implicados en el mismo delito, el acusado Alfred Pilyni hizo algunas revelaciones de interés sobre el papel de que el Gobierno comunista alemán de Pankow reservaba a Porst en calidad de enlace de altura con el partido libre alemán (FDP).

La misión de Porst consistía —según instrucciones de la «conducción» en hacer carrera política dentro del partido liberal utilizándolo para plataforma de la infiltración de Alemania Occidental por la ideología de Ulbricht sobre el problema de la unidad.

Pilyni refirió hoy a la sala de lo criminal del tribunal de Karlsruhe que Porst, después de afiliarse al partido «FDP» financió con diez mil marcos por persona a cuatro diputados liberales subvencionados sus gastos personales durante las elecciones de 1967.

La maniobra alcanzó el grado máximo de «penetración», de acuerdo con las instrucciones secretas de Berlín-Este, en el liberal de Francfort, de 1961, cuando Porst logró beber unas cervezas con el entonces ministro liberal Erich Mende. Fue aquel día cuando Porst y su cómplice Pilyni, enviaron un mensaje a Berlín-Este, al «Jefe Boehm» comunicándole: «Mende y yo nos tuteamos. Esto marca».

Este caso de espionaje tuvo su momento de madurez cuando el 2 de mayo de 1958, Karl Boehm, en su lujosa villa berlinesa de litorales galardonado con el premio nacional puso en contacto a Porst y cómplices con la jefatura del servicio secreto del Ministerio de Seguridad del Estado, de Berlín-Pankow.

## Ultima Hora Deportiva

**URTAIN** ganó por K.O. ayer en el quinto asalto

BARCELONA, 14 (Pyresa).— Urtain ha vencido al belga Feire en el quinto asalto por K. O. en el combate celebrado en la Plaza Monumental. Urtain ha boxeado con cautela e inteligencia, contra un hombre de unos diez centímetros más de altura, al que ha dominado desde el primer asalto. El belga ha caído varias veces al suelo y desde el segundo asalto ha comenzado a sangrar por la nariz, la ceja, y la boca. No obstante, el árbitro no ha detenido la pelea que ha terminado en el quinto asalto con Feire sangrando por la boca y abatido ante el poder de Urtain.

## KUBALA se va del Córdoba

CORDOBA, 14. (Pyresa).— En el día de hoy, se ha reunido el presidente del Córdoba C. de F., don Raafel Morón, y el actual entrenador, Ledislao Kubala, a fin de tratar de la continuidad de éste en el mismo cargo técnico para la próxima temporada en la Segunda División de Liga. Kubala manifestó que causas de diversa índole le aconsejaban no continuar en el Club, por lo que ponía el cargo a disposición de la directiva al terminar su contrato el día 30 de junio próximo.

Inmediatamente de conocida esta noticia, la directiva ha iniciado gestiones para la contratación de nuevo entrenador, sonando para dicho cargo los nombres de Puskas, Artigas, Néstor Rossi, Lorenzo y algún otro, así como también se vería con agrado la presencia de Ignacio Elizaguirre, sin que hasta el momento se haya concretado nada a este respecto.

Por otra parte, el día 28, el Córdoba recibirá al Sevilla para jugar un partido amistoso, en el cual serán probados por el club local el portero de la Selección Nacional paraguaya, Villanueva, y el defensa central de la misma nacionalidad, Medina.

## El equipo juvenil...

Viene de la octava

quien en difícil situación marca el tercer tanto.

Tras el descanso, Personat substituyó a Vicent en la puerta, si bien es de destacar la actuación de éste último en todos los partidos, con intervenciones extracto-dinámicas.

Una escapada del Benlloch, con la defensa del equipo local totalmente descolocada, fue causa de un tiro a puerta del interior derecho, que a pesar de la estrepandosa intervención de Personat, dio con el tres a uno.

Hacia el minuto 20 de esta segunda parte, una jugada del ala izquierda con centro de Bernad sobre Molés dio con el cuatro a uno definitivo, favorable al equipo local.

Con esta victoria, el equipo juvenil del C. R. Borriol se ha proclamado brillante vencedor de este torneo.

Próximamente y con motivo de la entrega de trofeos en Benicasim, se jugará un partido entre un combinado del equipo campeón y el organizador, contra otro todavía no anunciado.

Nuestra mejor felicitación a este equipo, y que sea posible un día no muy lejano, participar también en otro tipo de deportes, llevados siempre por ese constante deseo de superación. —JUAN LORENZO.

## ROGERS llega a Saigón

Viene de la primera

de quince minutos de duración realizado contra refugiados establecidos en la selva, que se cree están ocupados por unos diez mil nordvietnamitas y vietcongs.

La zona atacada se encuentra en la misma región en que las tropas norteamericanas hicieron retroceder a primeras horas de hoy a la infantería nordvietnamita, que atacó un puesto avanzado estadounidense, causándole 36 muertos.

Los medios oficiales norteamericanos han declarado que esta nueva ola de ataques ha costado al enemigo mil quinientos muertos. Las bajas estadounidenses han sido estimadas en unos ciento cincuenta muertos y setecientos cincuenta heridos. Y las survietnamitas han sido calificadas de «ligeras».

## PABLO VI: «La fe...»

Viene de la primera

cordar aquí —siguió diciendo el Papa— es la legitimidad y el límite de nuestro pluralismo religioso. Una palabra solamente, más para ejemplo que para explicación. Algunos han puesto objeciones al pluralismo introducido por la Iglesia, después del Concilio, en la liturgia que, con San Agustín, podemos comparar el vestido suntuoso de la reina bíblica... haya variedad en el vestido, pero no desgarrones.

«Lo mismo podríamos decir —añadió Pablo VI— del pluralismo teológico. Pero aquí debemos andar con mucha más prudencia por las mismas leyes de la verdad revelada, de la interpretación de la palabra de Dios. Se puede sostener que la palabra humana es inadecuada para expresar la profundidad insondable del contenido teológico de una fórmula dogmática, y sostener también los matices interpretativos de una misma verdad dogmática... o sea, la legitimidad de las diversas escuelas teológicas y espirituales, pero no seríamos fieles a la univocidad de la palabra de Dios, al magisterio de la Iglesia que de ella deriva, si nos arrojaemos la licencia de un «libre examen», de una interpretación subjetiva de una subordinación de la doctrina definida a los criterios de las ciencias profanas, y mucho menos a la moda de la opinión pública, a los gustos y desviaciones (hoy tan pronunciadas) de la mentalidad especulativa y práctica de la literatura corrientes.

«Sabemos —insistió el Papa— lo exigente que es la Iglesia católica sobre este punto decisivo de nuestras relaciones con Cristo, con la tradición, con el destino referente a nuestra salvación. La Fe no es pluralista. La Fe, incluso por lo que respecta a las fórmulas externas que la expresan, es muy delicada y exigente, y la Iglesia vigila y exige que la palabra anunciadora de la Fe no traicione su verdad sustancial.

Y recordó a continuación la lineal exigencia del Evangelio cuando Cristo dice a sus discípulos que su palabra debe ser «sí, sí; no, no», lo que significa que ha de ser «clara, recta, honrada, unívoca, sin segundas intenciones, sin reticencias, sin incoherencias, sin errores».

«Sea abiertos —concluyó Pablo VI— a toda la verdad, inmensa, riquísima, siempre capaz de estudios profundos y aplicaciones nuevas, a la que el Espíritu Santo mismo nos enseña y de la cual la Iglesia es maestra, custodiadora e intérprete autorizada, pero guardad también con celo, orgullo y satisfacción la unidad perenne y fecunda en la Fe, en la que únicamente está la verdad y la salvación».

## Desapareció la máquina



BARCELONA. —Don José Mariet Barrera, inventor español de una máquina automática para hacer café, y que en la exposición de Bruselas ganó la medalla de oro. Al efectuar su regreso a España dicha máquina desapareció. En la foto, el señor Mariet, junto a la máquina, copia exacta de la desaparecida. —(CIFRA GRAFICA)

## «ESPAÑA, en el umbral...»

Viene de la primera

parte española aconseja la conclusión de un acuerdo en el que se equilibren las concesiones de ambas partes.

Después de hacer un breve resumen de las ofertas comunitarias y españolas, Alberto Ullastres pone de relieve el interés de estas últimas para la industria del Mercado Común en un momento «en que el panorama económico general aparece singularmente fluido y en el que se manifiestan numerosos factores de inquietud».

La importancia del mercado español queda puesta de relieve en el hecho de que actualmente España es el sexto cliente de la Comunidad Económica Europea dice Ullastres.

Vicente Morles, en un largo artículo habla de las realizaciones del primer plan de desarrollo español y da cuenta con cierto detenimiento de las directrices del segundo plan de desarrollo resaltando su espíritu abierto y su finalidad de alcanzar el bienestar de todo el pueblo español.

José María López Brú, por su parte, pone de manifiesto el descontento de los naranjeros españoles ante las condiciones actuales de venta de naranjas en el interior del Mercado Común, sobre todo por lo que se refiere a las mayores preferencias de que gozan otras naranjas de otros países. Sin embargo, dice López Brú, existe la esperanza de que se concluya un acuerdo entre el Mercado Común y España que mejore la postura competitiva de la naranja española.

## Francia y su boicot a la Unión Europea Occidental

LONDRES, 14. (Efe).— Francia continúa boicoteando las actividades de la Unión Europea Occidental, al no asistir hoy a la reunión rutinaria que la mencionada organización europea mantuvo en Londres.

Esta ha sido la octava reunión mantenida desde el 14 de febrero con ausencia francesa. Francia dejó de participar en los trabajos de la U. E. O. cuando este organismo se reunió a instancia británica para discutir el problema de Oriente Medio.

La U. E. O. incluye a Gran Bretaña y los seis países del Mercado Común Europeo.

## Colecta para una huérfana en Londres

LONDRES, 14. (Pyresa). — Los detectives de Londres han hecho una colecta de 1.600 libras esterlinas (267.000 pesetas) para ayudar a la niña Julie Penfold, de 6 años, cuya madre fue asesinada en Woolwich el pasado 2 de diciembre. Esta suma será ingresada en una cuenta corriente para que le sea entregada a Julie cuando cumpla los 25 años.

## Debate sobre política monetaria, en Bonn

BONN, 14. (Efe).— Las diferencias en la coalición alemana en materia de política monetaria han continuado esta mañana en una atmósfera de mayor tensión que lo que era de esperar, durante el debate parlamentario celebrado después de las interpellaciones del partido de la opinión liberal-demócrata (F. D. P.).

Ante las claras discrepancias de los partidos gubernamentales cuyas posiciones fueron defendidas por Helmut Schmidt, y Josef Strauss, Kurt Georg Kiesinger, tuvo que hacer tres intervenciones como conciliador entre las distintas interpretaciones que a la situación económico-monetaria hacen los dos partidos.

**¿VIVE VD. CERCA DE LAS CALLES JOVER, HERRERO RAMON Y CAJAL?**

Le ofrecemos una plaza de garaje para su coche en el Centro Residencial Edificio Castalia, precio rápidamente amortizable. Con las máximas facilidades de pago.

INFORMACION:  
**SAYMA**  
 (Delegación)  
 calle Herrero, 24, 8.ª dcha. Teléfono 223371

**GRAN OCASION**

Motocicletas usadas todas marcas y cilindradas

A precios inmejorables

**CONTADO Y PLAZOS**

Navarra, 133

Listos para el vuelo a bordo del Apolo X

Han pasado el último examen médico los tres astronautas

NUEVA YORK, 14. (Efe). Los tres astronautas del "Apolo X" han sido declarados "listos para el vuelo" tras el último examen médico a que han sido sometidos ayer en Cabo Kennedy...

CONTROLES

CABO KENNEDY, 14. (Efe-Upi). — Existen 3.858 controles por medio de los cuales se puede estar al tanto de la marcha del cohete Apolo en su viaje hacia la Luna...

Los tres astronautas del "Apolo X" han sido declarados "listos para el vuelo" tras el último examen médico a que han sido sometidos ayer en Cabo Kennedy...

Una cámara de TV en color, de poco más de cinco kilos de peso, será utilizada por los astronautas para sus emisiones desde el espacio.

Por la no revaluación del marco

Divergencias entre socialistas y democristianos en el Bundestag

Los llamados capitales «apátridas y vagabundos» siguen quietos en los Bancos alemanes... a ver lo que pasa

BONN 14. (Crónica del correspondiente de Pyresa, Alberto Crespo). — Anunció de Frankfurt que el refugio del capital acumulado con fines especulativos ha sido hoy insignificante. Sólo contados millones de dólares de esos capitales llamados esta mañana por Kiesinger en el parlamento "apátridas y vagabundos"...

DIVERGENCIAS

Una prueba del desconcierto gubernamental y en ejemplo de la viveza de las contradicciones internas del Gobierno se han dado hoy en el parlamento federal al discutirse las interpelaciones de urgencia avanzadas por la oposición liberal sobre la decisión ministerial de no reevaluar el marco.

presencia, envenenadas, de añañidura, por la oposición.

STRAUSS, CURABLE

El Ministro Strauss, enemigo ferreo de la revaluación, ha tenido que subir seis veces a la tribuna de oradores del Bundestag para defenderse de las críticas a su "incontinencia verbal". A Strauss se le acusa de haber provocado la especulación al hablar, semanas atrás, de la posibilidad de una revaluación del marco del ocho al diez por ciento en el cuadro de un reajuste general de las paridades monetarias.

CAPITALES APÁTRIDAS Y VAGABUNDOS

Pero hasta tal punto son vivas las diferencias, que el propio Cancellor Kiesinger se ha visto obligado a intervenir en el debate parlamentario para aplacar la querrela entre democristianos y socialistas, es decir, entre los que van "en el mismo barco". En tono autoritario, el Cancellor ha invitado a los antagonistas a poner fin a disputa ociosa sobre una cuestión ya decidida: la no revaluación del marco.

No parece esta de hoy una jornada de gloria para el Gobierno de Bonn. No ha quedado claro que tenían razón los partidarios de la no revaluación, medida tomada por razones de arrogancia política, sobre los partidarios de la revaluación moderada, más modesto y realista en la apreciación de las posibilidades políticas del país y hombres persuadidos de que no basta una economía a ultranza despierta tantos recelos como el nacionalismo político.

Conferencia en Buenos Aires del Director de la Escuela Oficial de Turismo de España

BUENOS AIRES, 14. (Efe). — Una brillante conferencia sobre su especialidad, pronunció anoche el doctor D. Ignacio Díaz de Aguilar, Director de la Escuela Oficial de Turismo de España.

El acto se llevó a cabo en el Instituto Superior de Turismo "Perito Moreno" y asistieron al mismo miembros de la embajada española, el director de la oficina nacional de turismo en España, en esta capital, Rafael Bianco y otras personalidades, así como numerosos alumnos.

Díaz de Aguilar, fue muy aplaudido y felicitado por la numerosa concurrencia.

La estancia de De Gaulle en la República de Irlanda

SMEN (República de Irlanda), 14. (Efe). — El General De Gaulle y su esposa han permanecido todo el día de hoy en el hotel, mientras en los alrededores siguen montando guardia los periodistas y fotógrafos.

Mañana, día de la Ascensión, un sacerdote irá al hotel «Heron Cove» para celebrar misa. El sacerdote es el padre Robert Flavin el mismo que celebró misa el pasado domingo en un salón del hotel para el General y su esposa.

Se espera que mañana, después de la misa, el General efectúe una excursión en barco a la isla de Garrinish.

USA: 2.900 millones de dólares para ayuda exterior

WASHINGTON, 14. (Efe). — Thomas E. Morgan, presidente del Comité de Relaciones Exteriores de la Cámara de Representantes, dijo hoy que el Presidente Nixon enviará al Congreso la semana próxima, un proyecto de ley sobre ayuda exterior ascendente a 2.900.000.000 de dólares.

Imágenes del tiempo

Unos ladrones con suerte

Deciendo ser inspectores de la compañía del gas, dos hombres se presentaron en casa de los señores Butcher en los Angeles, California para leer el contador.

Pero, una vez dentro de la casa los dos hombres pidieron a la señora Ida Butcher que les entregara todo el dinero que tuviera.

Ida comenzó a lanzar gritos y los dos ladrones se dieron a la fuga sin llevarse un solo centavo.

"Tuvieron suerte de que mi marido no estuviera en casa", comentó luego la señora Butcher después de haberse pasado el susto. La señora Butcher tiene 93 años. Su marido 100.

Dormían la «mona»

Los peces dejaron de picar inesperadamente en el río Pine, próximo a la localidad de Brisbane, abundante de pesca. Al investigar las causas se comprobó que unos gamberros habían abierto las esclusas de una destilería, situada en la orilla del río, y que más de 700.000 litros de ron habían ido a parar al agua, intoxicando a los peces.

Los infantiles y sus derechos

La primera ley de Derechos infantiles acaba de ser aprobada recientemente por el Senado del Estado de Nueva York y firmada por el gobernador Nelson Rockefeller.



En virtud de dicha ley, de ahora en adelante los niños de este Estado se hallarán protegidos contra la crueldad de los mayores.

La nueva ley aprobada, asegura la creación de una oficina especial en el Tribunal de Protección Familiar, representación jurídica para niños y creación de un sistema de identificación basado en el carnet de seguridad nacional.

Y después, el timbre no funcionó

"Deme todos los billetes que tenga. En el bolsillo llevo un revólver y estoy mortalmente enfermo de cáncer", leyó Germaine Homer

en el papel que un barbudo le entregó, minutos después de abrir su ventanilla del "Bowers Saving Bank", en La Pensilvania Station, de Nueva York.

La cajera sacó, sin replicar, tres mil dólares y se los alargó al desconocido que desapareció inmediatamente, entre el gentío de la estación de ferrocarril.

Miss Homer, en cuanto vio desaparecer al atracador, pulsó el botón de alarma, pero no sonó el timbre.

Malas perspectivas para los gatos

La Sociedad Protectora de Animales norteamericana ha lanzado una voz de alarma contra la creciente moda de fabricar abrigos, sombreros y toda clase de prendas de piel de gato.

La piel de uno de estos animales, que hace meses no valía nada, se cotiza ahora entre 8 y 10 dólares. Con 29 gatos se puede hacer un abrigo conforme "al último grito" sobre todo si la piel es amarilla o tiene manchas.

Para los amigos de estos animalitos, la nueva moda supone el peligro de que cualquier vecino organice un matadero casero con los gatos de su barrio y salga a la calle la próxima semana con un abrigo nuevo que puede decir que viene de cualquier tienda de lujo.

La Sociedad, alega que "todo esto no es más que una manía repulsiva que no tiene en cuenta los millones de personas, sobre todo ancianos, que necesitan de sus gatos como compañeros en los últimos años de su vida."

«No hay derecho»

La dirección en Francia de la casa Rolls Royce, sita en Levallois (suburbio de París), recibió la discreta visita de un grupo de malhechores la pasada noche. Los bandidos, tras robar un rutillante "Rolls", desmontaron la caja de caudales de la sociedad —que pesa varias toneladas— y también la robaron.

Durante toda la noche los ladrones intentaron forzar la caja de caudales, que se habían llevado al cercano bosque de Marly. Tras denodados esfuerzos, a las seis de la mañana consiguieron abrir el cofre, pero cual no sería su sorpresa al comprobar que estaba totalmente vacío. Completamente desanimados, los bandidos abandonaron el vehículo y la caja de caudales, colocando en el papel, en el que escribieron: "No hay derecho".

Graves choques entre malayos y chinos, en Kuala Lumpur

Se ha establecido el estado de alarma

KUALA LUMPUR, 14. (Efe-Reuter). — Más de cincuenta personas han resultado muertas y muchas más heridas, a consecuencia de violentos choques desarrollados hoy en Kuala Lumpur entre malayos y chinos.

El primer ministro Tunku Abdul Rahman, ordenó la intervención del Ejército ante la gravedad de las luchas callejeras.

La policía ha confirmado la muerte de siete personas y cincuenta y tres casos de heridos, pero los informes no oficiales fijan el número de muertos en cincuenta. Se señala que algunos automovilistas fueron arrancados de sus automóviles y asesinados en el mismo lugar.

Kuala Lumpur parece una ciudad en estado de sitio y los visitantes europeos permanecen en sus hoteles, defendidos por guardia armada.

Fuerzas del Ejército y de la policía, dotadas de fusiles con orden de hacer fuego inmediatamente en caso necesario, tuvieron que luchar durante más de ocho horas para limpiar las calles de revoltosos.

Las autoridades han establecido un toque de queda permanente en todo el estado de Selangor, que se extiende alrededor de Kuala Lumpur y luego lo han ampliado a la isla de Penang, la provincia de Westel y algunas zonas de Peray, entre ellas la capital Ipoh.

En Kuala Lumpur ha sido declarado el estado de alarma.

LA SITUACION EN MALASIA

KUALA LUMPUR, 14. (Efe-Upi). — Más de 3.000 soldados y fuerzas de la policía, armados, obligan a cumplir el estado de sitio, en la capital de Malasia, hoy, a raíz de violentos disturbios raciales entre chinos y malayos.

Según datos preliminares de la policía, el número de víctimas es elevado a causa de los sangrientos choques registrados. Los muertos oscilan entre 30 y 40 y los heridos se elevan a 90.

Los primeros incidentes se registraron a última hora del lunes y continuaron el martes.

Hoy se experimenta una tensa calma.

Reunión del grupo de la I.A.T.A.

LIMA, 14. (Efe). — Esta mañana se ha inaugurado la cuarta reunión del grupo de la I.A.T.A., a la que asisten delegados de 24 líneas aéreas del mundo.

En el curso de la reunión, que tendrá tres días de duración, se discutirá la sistematización de la labor de reservas de pasajes a nivel internacional, en función al creciente desarrollo de la industria de la aviación comercial.

Fracasa una incursión israelí en la zona del Canal de Suez

Seis personas muertas en Jordania tras un ataque aéreo israelí en la zona de Tabkat Fah

EL CAIRO, 14. (Efe). — Tropas israelíes en embarcaciones neumáticas, trataron de cruzar el Canal de Suez, al Sur de Port Said, poco después de la medianoche del martes, pero fueron rechazadas hundiendo una de las embarcaciones.

Señaló igualmente que no había habido víctimas entre los soldados jordanos y que un séptimo civil había sido herido y una casa destruida.

Las otras regresaron a la orilla oriental ocupada por Israel a lo largo del Canal, teniendo a bordo algunos heridos.

ATAQUE AEREO ISRAELI

AMMAN, 14. (Efe-Upi). — Seis personas han resultado muertas esta noche en Jordania a consecuencia de un ataque aéreo israelí, según ha anunciado un portavoz militar jordano, a través de Radio Amman.

En un comunicado, éste ha añadido que dos aviones israelíes atacaron la zona de Tabkat Fah, en la gobernación de Irbid, a las 1830 (hora local).

El portavoz ha dicho también que los aparatos israelíes lanzaron cohetes que causaron la muerte a seis personas civiles, tres hombres y tres mujeres. El ataque duró diez minutos.

HOY, EJECUCIONES EN IRAK

BEIRUT, 14. (Efe-Reuter). — Diez iraquíes acusados de realizar espionaje en favor de Israel, Estados Unidos e Irán, serán ejecutados mañana, ha anunciado esta noche Radio Bagdad.

Según los nombres dados a conocer por la emisora todos los condenados son musulmanes.

Entre ellos figura Abdel-Hadi al Bejjari, que fue condenado a muerte el mes de enero pasado por un tribunal revolucionario. Su ejecución había sido aplazada para que prestara declaración en otros casos a juzgar por el mismo tribunal.

De conformidad con la información de Radio Bagdad, los diez pertenecían a tres organizaciones distintas de espionaje.

DERBI ciclomotor totalmente automático DERBIMATIC. Última cámara de TV en color, de poco más de cinco kilos de peso, será utilizada por los astronautas para sus emisiones desde el espacio.

Radio Meneu. ASKAR con UHF incorporada y ahora... 18 meses de plazo. Distribuidor Provincial y Servicio técnico: Radio Meneu. Concesionario Castellón Capital: Ferpa Huerto Sogueros, 10 • Tel. 216806

PISOS DE RENTA LIMITADA, PRIMER GRUPO. Con calificación definitiva expediente: CS-I-4/67. C/. MAESTRO FALLA, NUM. 8. Sres. GAS Y GARGORI. C/. ALLOZA, 124. Condiciones especiales de pago desde: 50.000' - Pesetas de entrada. Resto en mensualidades de 5.000 pesetas

BOLETÍN DE SUSCRIPCIÓN. D. Calle Localidad. Desea suscribirse hasta nuevo aviso.

PARIS: Ha sonado la hora de las recriminaciones y de las sospechas

La clave de lo sucedido en Francia está en las relaciones entre De Gaulle y Pompidou

PARIS, 14. — (Del enviado especial de PYRESA, director de "ARRIBA", M. Blanco Tobío). — A medida que van pasando los días, más se tiene la convicción, o la sospecha, y así se lo oímos decir a gentes que merecen crédito, que la clave de lo que ha sucedido en Francia desde el 27 de abril, está en las relaciones entre De Gaulle y Pompidou, al menos en cuanto se refiere al "posgaullismo", que es en lo que estamos. Por nuestra parte, vamos a tratar de reconstruir esa historia, con los materiales de que disponemos. Quizá sea superfluo añadir que en la narración de esa historia yo, como el caballero Duguesclin, de la noche de Montiel, "no quito ni pongo rey", y tampoco voy a ayudar a "mi señor", por la sencilla razón de que no tengo señor.

Como hay que partir de algo, vamos a hacerlo desde el momento en que el General De Gaulle, después de mantener a Pompidou durante seis años en el Hotel Malignon, como primer Ministro, le licencia pasándole "a la reserva de la República" y sustituyéndolo por Couve de Murville. Hoy, está claro que lo que el General hizo con Pompidou fue lo que los americanos llaman "un empujón escaleras arriba", ambigua promoción o forma maquiavélica de deshacerse de alguien.

Pregunta: ¿Por qué? En Francia, veo una tendencia a explicar todo por los humores de De Gaulle, o por sus defectos o manías. Demasiada simplicidad, tratándose de un personaje de su talla. Es de suponer que De Gaulle, además de buenos o malos humores, tiene inteligencia, un código moral y un corazón humano. La explicación "humoral" pretende que el General se deshizo de Pompidou porque le hacía sombra, porque había salvado al "degaullismo" contra De Gaulle en las dos últimas consultas electorales, y porque el General quería demostrar al pueblo francés que podía seguir gobernando sin la ayuda de Pompidou. Nos hallaríamos, según esta tesis, ante un pequeño drama "conyugal" de celos. Me parece exagerado.

DE DELFIN A CANDIDATO

Tenemos ya a Pompidou de "reserva de la República", o de "delfín". ¿Cómo se comporta durante este supuestamente dorado ostracismo? Se comporta respetuoso con De Gaulle en las formas, pero calculadoramente insinuante en las palabras. Poco antes del 27 de abril, dice en Ginebra: "Yo podría tener, si Dios lo quiere, un destino nacional". Esta pequeña sentencia causa un gran revuelo en su día. Descifrado ese mensaje ginebrino, dice así: "Si Dios quiere, un día podré ser Presidente de la República". Posteriormente, muchos leales "gaullistas" han sacado estas consecuencias: Pompidou, al hacer esta afirmación, dejó entrever la posibilidad de que cabía deshacerse del General y continuar con el "gaullismo", o con lo que éste tiene de "intereses consagrados". O sea "le acusaba de una invitación al "no" del 27 de abril, para después darle un "sí" a Pompidou.

Simultáneamente la presentación de su candidatura a la Presidencia, Pompidou le escribe una carta a De Gaulle, repleta ya en "La Boissière", su casa en Colombey les Deux Eglises, esperando que el General le eche sus paternales bendiciones, y que como Eisenhower a Nixon, también en trance de rupturas, diga al electorado francés, refiriéndose a Pompidou: "You are my boy" ("Tú eres mi hombre"). Pero la bendición de De Gaulle no llega nunca. Su respuesta es hacer las maletas y marcharse de vacaciones a Irlanda, desentendiéndose de todo, incluido el "delfinado". ¿Otro gesto de "malhumor" del General? ¿Otra comedia de celos?

A todo esto, Pompidou tiene que llevar adelante una campaña electoral, hacer declaraciones a la prensa, dejarse entrevistar, abocerar su programa. ¿Qué dice Pompidou? Dice (entrevista en "Paris-Match"), que "el 27 de abril de 1969, por la noche, un sólo sentimiento me ha dominado: la tristeza". Y un poco más adelante: "Ingratitud, seguro. Pero por lo demás, yo no sé quién ha dicho que la ingratitude es la reacción de los grandes pueblos ante los grandes hombres". También afirma: "Yo considero que lo esencial de su obra (de De Gaulle), debe ser preservado. Me ha parecido que ese era mi papel y mi deber, pero mi estilo no puede dejar de ser diferente. Además, el "referéndum" obliga a una nueva partida".

DESVIACIONISMO

Una y otra vez, Pompidou rinde tributo al General, pero añadiendo a renglón seguido que su "estilo" será otro. Y tan otro, a juzgar por lo que él mismo dice: Otro en política interior y otro en política exterior, no muy explícito porque no puede enajenarse al "gaullismo" leal si quiere ganar las elecciones, desviándose demasiado de la doctrina del maestro. Y esa es precisamente la palabra que suena mucho estos días entre los incondicionales del General, "desviacionismo", no referido a nadie en concreto, pero insinuándolo. Hoy mismo hemos leído una proclama del Servicio de Acción Cívica (SAC), de los gaullistas a ultranza, renovando su adhesión al General en términos altamente emocionales, poniendo como hoja de perejil a los desertores del gaullismo y diciendo: "Otros, han llorado. Nosotros, cerramos los puños".

HUMOR



—No lores más, Lidia; te prometo que la próxima vez me llevarás tú la cola.

Por otro lado, en "Le Monde", escribe un diputado U. D. R., Paul Granet: "¿Votar por Georges Pompidou? Muchos "gaullistas", entre los más fieles pertenecientes con frecuencia al ala más progresista de la mayoría, se hacen hoy esa pregunta. Se preguntan si el legado que les ha dejado el General De Gaulle, en sus tres aspectos esenciales, la política exterior, la política social y las instituciones, es decir, la independencia nacional, la participación, la Presidencia de la República, estará en buenas manos... Algunos de ellos son tentados por el suicidio, es decir, por el abandono de toda vida política. Otros, están dispuestos a erigirse en "comités de vigilancia". Toda declaración de Georges Pompidou es objeto de exégesis infinitas. Se sospecha el desviacionismo detrás de cada palabra..."

JUEGA LA BANCA

A aumentar las sospechas de "desviacionismo", vienen historias tan sorprendentes, sobre el juego de los grupos financieros en el desprestigio del régimen y en el montaje del "no". "Le Nouvel Observateur", por ejemplo, escribía en un número reciente, bajo el título: "Los banqueros juegan a Pompidou": "A partir de la primavera pasada, los grandes grupos privados han acelerado sus exportaciones de capitales, no sólo por provecho, sino con el designio secreto de poner al poder en dificultades". Un poco más adelante: "Las divisas seguían saliendo de los cofres del Banco de Francia al ritmo de más de cien millones de dólares al mes, hallándose el poder a merced de un "golpe" de los financieros franceses...". Añade "Le Nouvel Observateur" "que conociendo su verdadero poder, ciertos financieros declaraban confidencialmente ya desde los primeros días de 1969 que "De Gaulle dejaría el poder en la primavera. Se pronunciaba el nombre de Pompidou como el nombre del sucesor, incluso antes de que hiciera sus declaraciones en Ginebra. La alta finanza jugaba ya a Pompidou como ganador, mientras la clase política se estaba todavía persuadiendo de que De Gaulle se mantendría en el poder hasta el final de su mandato". Por último, la misma publicación dice: "Hoy, si esos mismos medios empujan a Pompidou hacia el Eliseo, es porque han recibido de él las seguridades que reclamaban".

El resto de esta historia, corregida o aumentada, la contarán los hechos y el tiempo. De momento, ya ha sonado la hora de las recriminaciones y de las sospechas.

NUOVA YORK: El «Caso Fortes» apasiona a la opinión pública norteamericana

El escándalo desatado en torno a su persona parece presagiar un final ignominioso de una brillante carrera

NUOVA YORK, 14 (Del corresponsal de PYRESA, Guy Bueno). — Poco antes de su retirada del poder, el Presidente Johnson quiso matar dos pájaros de un tiro al elevar a la Presidencia del Tribunal Supremo estadounidense a su amigo, el juez de dicha corte, Abe Fortes. El momento era propicio pues el presidente actual, Earl Warren, había anunciado su intención de abandonar el cargo y sobre todo también porque, al ser nombrado a vida y por ende no dependiente de fluctuaciones administrativas, el nombramiento de Fortes como Presidente de la Corte Suprema hubiera asegurado la permanencia de un espíritu liberal en tan augusto cuerpo legislativo, en ausencia del Juez Warren, campeón de las causas liberales americanas y, por supuesto, diana de los ataques de los sectores conservadores.

Nixon haya dejado de ser Presidente dentro de cuatro u ocho años, el Tribunal Supremo Federal tenga un marcado carácter conservador. Hoy por hoy, y si Abe Fortes no admite en los próximos días, la intención de sus adversarios es tratar de imponer su expulsión de la corte a través de una manobra en el congreso cuyo inicio precedente se registra en 1804, cuando la Cámara de Representantes anuló el nombramiento del juez Chase, cancelando por cierto poco después el Senado tan grave medida.

ESTABLECER UN PRECEDENTE

Si el "caso Fortes" apasiona actualmente a la opinión pública americana y sin el escándalo desatado en torno a su persona parece presagiar un final ignominioso de una brillante carrera, el desenlace eventual de este drama no del asunto. Por de pronto, las acusaciones no se basan en hechos concretos, sino sobre todo en oscuras alusiones, a las que se ha asociado el propio Fiscal General —o Ministro de la Justicia— del gobierno, Sr. Mitchell. Si bien es cierto que en esferas adversarias a Fortes se insiste en que el juez no ha cometido un acto ilegal, se justifica sin embargo tan dramática caza al hombre alegando que los miembros del Tribunal Supremo deberían tener una conducta tanto más ejemplar, cuanto que han sido nombrados a vida. El argumento es interesante pues reconoce implícitamente —y a menudo explícitamente— que las normas de conducta tolerables y toleradas en lo que a representantes del congreso, por ejemplo, se refiere, no pueden ser aceptadas en un juez de la corte suprema. Es decir, que la carencia de ética o incluso la corrupción que puede existir a todo nivel administrativo, tan solo es tolerable en la administración de la justicia federal. De prevalecer este criterio, no parece haber duda, sin embargo, de que

La revelación de que Abe Fortes había cobrado honorarios tal vez excesivos en ciclos de conferencias y, sobre todo, el hecho de que, naturalmente, el entonces candidato a la presidencia, Richard Nixon, quería tener las manos libres para poder nombrar a hombres propios para tan alta y delicada función, sirvieron de catalizador para las fuerzas opuestas a dicho nombramiento.

Mas si Abe Fortes no logró obtener entonces la Presidencia del Tribunal Supremo, no terminó empero allí la lucha desencadenada por determinados sectores políticos del país contra su persona. Hoy, esta lucha se ha convertido en avalancha que amenaza con barrer a Abe Fortes en un clima de ignominia. El escándalo con que ahora se trata de obtener la dimisión inmediata del antiguo amigo de Lyndon Johnson se basa, teóricamente por lo menos, en que Abe Fortes aceptó un cheque de 20.000 dólares de la "Fundación Louis Wolfson", restituido meses después cuando el agente en bolsa Wolfson fue condenado por manipulación ilegal de acciones. En realidad, no se acusa —por lo menos por ahora— a Abe Fortes de haber cometido a su vez un acto ilegal, sino tan solo de conducta imprudente y tal vez carencia de ética. De hecho, el escándalo tiene aspectos políticos y raciales amén de éticos, pues Fortes es el único juez judío en la corte suprema a la vez que uno de sus elementos más liberales. Su desaparición de la corte, combinada al retiro de Earl Warren, este verano, y la posible por no decir probable vacante de dos o tres jueces que por razones biológicas no dejarán de producirse en el curso de la administración nixoniana, permitiría que incluso cuando Richard

Podgorny, en Corea del Norte

TOKIO, 14. (Efe-Reuters). — El Presidente de la URSS, Nikolai Podgorny, ha llegado a Pyongyang, hoy, en viaje de visita oficial a Corea del Norte. La emisión de Radio Pyongyang, captada en Tokio, señalaba que el dirigente soviético ha sido invitado por Tsai Yen Gen, Presidente del Presidium de la asamblea suprema popular de Corea.

ROMA: Los Sindicatos, instrumentos de los partidos políticos

La Acción Católica y los comunistas reclaman la unidad y la autonomía sindicales

ROMA, 14. (Crónica del corresponsal de PYRESA, Ismael Medina). — Unidad y autonomía sindicales se han convertido en tema puntero del retoricismo en que se debate la vida política italiana. La unidad y la autonomía sindicales son reclamadas con particular entusiasmo por dos frentes en un tiempo irreconciliable y ahora a partir un puñal: el obrerismo de la Acción Católica y la clase dirigente sindical del partido comunista. Entre estas dos posiciones extremas, también los otros grupos sindicales se insertan en la convocatoria, aunque con muy diverso entusiasmo.

Una tal unanimidad de propósitos no puede engañar, sin embargo, sobre el verdadero trasfondo político del problema. La idea que cada uno de los grupos tiene de la unidad y la autonomía sindicales es muy diversa, como muy distintos son los objetivos que unos y otros persiguen al proponerlas. Bajo la genérica identidad de propuesta existe de hecho un fuerte e irreconciliable contraste, que reproduce con bastante fidelidad el paisaje confuso y complejo en que se debaten los partidos.

Hay toda una serie de realidades que no pueden desconocerse a la hora de examinar las perspectivas de una tal propuesta de unidad y autonomía sindicales:

Se calcula que la masa de afiliados a las cuatro confederaciones sindicales con presencia oficial (CGIL, comunista-socialista; CISL, democristiana; UIL, socialdemócrata; CISLAN, missina), a la Acción Católica Obrera (ACLO) y a los numerosos sindicatos autónomos y de empresa, no excede del 20 por 100 del censo laboral. En cualquier empresa italiana se repite, con los lógicos matices y diferencias, una situación sindi-

cal que puede describirse de esta manera: una minoría afiliada y coherente a las diversas centrales sindicales; un minoritario grupo "confesional" de las ACLI, cuyos miembros, por lo general, pertenecen a la CISL, pero actúan de hecho en proximidad a la CGIL, una minoría que considera necesario el respaldo sindical y que reparte su cuota matemáticamente entre las centrales sindicales representadas en la fábrica; una mayoría que ni está afiliada ni cobra, pero que en un cierto porcentaje vota en las elecciones para las comisiones de fábrica.

AL SERVICIO DEL CAPITALISMO

La rigurosa servidumbre de las confederaciones sindicales a los partidos políticos, han acabado por convertirlas en simples instrumentos de "agit-prol" de los mismos, corrompiendo irremediablemente sus razones originales de existencia. Puede establecerse, sin demasiado margen de error, que más del setenta por ciento de las agitaciones promovidas el pasado año por las confederaciones sindicales obedecían mucho más a finalidades políticas que estrictamente laborales. Esa es una de las causas principales de que las convocatorias sindicales a manifestaciones y demostraciones públicas se resuelvan casi siempre en una muy exigua concurrencia.

Las agitaciones de verdadero contenido laboral, aquellas que logran una más extensa adhesión, se promueven y desarrollan, cada vez con mayor frecuencia, desde la "base", espontáneamente, es decir, el margen de la disciplina de las confederaciones sindicales, cuyos dirigentes han de realizar verdaderos juegos de equilibrio para insertarse formalmente en ellas.

La estrecha y ostensible vinculación de los dirigentes sindicales, en todos sus niveles, a los órganos de dirección de los respectivos partidos (los dirigentes sindicales, como los dirigentes políticos, constituyen una cerrada clase entre burocrática y tecnocrática que apenas si se renueva y en la que incluso se ha insertado un cierto derecho hereditario), vincula íntimamente, por otra parte, el aparato sindical a los grandes grupos de poder económico, sean parastatales o de capitalismo privado. Esa puede ser una explicación suficiente de que el "chivo expiatorio" de la lucha sindical promovida por las confederaciones sea por lo general la pequeña y mediana empresa agrupada en la añosa confederación. Por el contrario, las agitaciones sindicales de "base" o "espontánea" se producen en aquellos sectores donde existe una más fuerte coagulación de naturaleza profesional o de "categoría". Es consecuente, por ello, que de dos años a esta parte, periodo en el que la crisis sindical se ha hecho más ostensible, las agitaciones más anímas y correasas se realicen en el sector de los servicios: transportes, comunicaciones, funcionarios, hospitales, etcétera.

DESPLAZAMIENTO

La producción en el área del sindicalismo "oficial" de los fenómenos que corren la vida de los partidos, ha hecho que también bajo las confederaciones sindicales haya estallado la "con-

testación" extremista, con la multiplicidad de "ismos" que en ella pululan.

Los trágicos sucesos de Battipaglia constituyeron la demostración más espectacular y fehaciente del desplazamiento real del aparato sindical y de partido. La agitación de Battipaglia fue una actitud colectiva, de promoción y dirección espontánea, en la que intentaron insertarse los sindicatos "oficiales" y la "contestación" extremista, verdadera protagonista de la violencia, a través de grupos de acción llegados de otras ciudades. No sólo tales grupos fueron aislados por la masa y hasta entregados a los "carrabinieri", sino que incluso fueron abroncados y expulsados (se llegaron a quemar las tribunas), los dirigentes sindicales y de partido que intentaron una apropiación polémica de los sucesos.

UNIDAD Y AUTONOMIA

Las propuestas de unidad y autonomía sindicales deben, por consiguiente, ser valoradas en el contexto de la lucha política que hoy llevan adelante los partidos. La CISL pretende la unidad y la autonomía sindicales con el propósito, un tanto problemático e ingenuo, de desgajar a la CGIL de la disciplina comunista y, sobre todo, de liberar a los socialistas de su subordinación al PCI en el área laboral. Tal propósito conduciría a la UIL, la cual no puede contemplar con tranquilidad, sin embargo, una fórmula unitaria que la situaría en clara posición de desventaja. La CGIL quiere con particular devoción una unidad y una autonomía que le permitirían volver a controlar, como cuando aquella existía en la inmediata posguerra, gracias a sus mejor preparados, extensos y disciplinados cuadros de mando, el entero aparato sindical. Pero si bien la CGIL defiende la autonomía sindical respecto al Estado y las centrales patronales, e incluso acepta la demanda de incompatibilidad de los cargos sindicales con los de representación política en el Parlamento, municipios, etc., se niega en redondo a admitir la autonomía de los mandos sindicales respecto a los partidos y la incompatibilidad entre cargos sindicales y puestos de dirección política en el partido. El secretario confederal de la CGIL, Lama, miembro destacado de la dirección del PCI, lo dijo con toda claridad, noches atrás, en la televisión.

¿Y la Acción Católica obrera? ¿Qué escote tras su entusiasmo unitario y autónomo? Al hablar de las ACLI debe pensarse siempre en su actual presidente, Livio Labor, creador de la AC-POL y de los "católicos de izquierda" que la asisten. Las ACLI, en el contexto de la batalla política italiana, persiguen enconadamente mantener abierto el "puente" hacia el partido comunista, en servicio a una cierta política de "alargamiento" del centroizquierdista, mediante el que se ha intentado congelar no tanto al partido socialista, como la marcha socialdemocrática hacia el presidencialismo. Las ACLI, en definitiva, juegan una carta táctica de carácter demagógico en favor de una determinada corriente neoclerical, cuyo objetivo es la conquista del Quirinal en las elecciones presidenciales del 71.

FRANCIA, el país donde existe mayor vigilancia fiscal

Dos mil millones de francos salieron del país durante la última crisis

PARIS. — (Del corresponsal de PYRESA, Manuel de Agustín). — Un periódico francés ha recibido al general De Gaulle con un saludo cordialísimo, "a pesar" —dice el editorialista— de que es el hombre que nos ha cerrado la puerta del Mercado Común.

Reproche que constituye el acta mayor de acusación levantada contra el ex Presidente de la República por los anglosajones y los propios franceses, ya que en este país la idea de que las limitaciones actuales de la comunidad europea se deban a la intransigencia degaullista, europea en todos una cólera sincera.

Los franceses creen firmemente que la aplicación del tratado de Roma y el engrandecimiento del Mercado Común desde Dublín a Cádiz, curaría el 70 por ciento de los males europeos. Aunque su incapacidad actual de competición con la industria alemana e inglesa, les condena a una posición de segunda fila, los ciudadanos estiman que una política económica inteligentemente conducida hacia el libre comercio acabaría con muchos de los daños que ha sufrido Francia en la última década. El ciudadano medio considera que si pagara los impuestos del alemán, disfrutara las libertades del inglés, se le brindara el mismo estímulo competitivo que al italiano y gozara del sosiego español, su existencia resultaría mucho más agradable.

Francia, además, es el país de Europa donde existe más vigilancia fiscal, mayor control económico, más limitaciones financieras y menor posibilidad de gestión privada. A pesar de ello durante la última crisis salieron clandestinamente del país, dos mil millones de francos para especular en torno a la posible revalorización del

marco y aunque la maniobra fraudulenta ha costado el 20 % de las fortunas maniobradas, el deseo de operar individualmente es tan grande, que los capitalistas prefieren el riesgo de la ruina, al acato de lo dispuesto por la ley.

Pero es que la ley, la legal, la aplican, resulta para los franceses abrumadoramente insostenible. Aunque parezca extraño, todas las medidas de liberación que esperan, proceden del extranjero y en concreto de la comisión de Bruselas. Hoy mismo, un nuevo paso hacia la libertad de tránsito, ha sido dado por los hombres de la comunidad, decretando para los súbditos de los países que forman parte del Mercado Común, el derecho legal de cruzar las fronteras de los seis, con productos adquiridos por valor de 375 francos por persona (unas 5.500 pesetas) 200 cigarrillos, 50 cigarrillos puros, un litro de alcohol, un litro de perfume y medio kilo de café o té.

Mientras estos acuerdos eran rubricados por media docena de Gobiernos, el ministro francés insistía en que "sea cual sea el resultado de las próximas elecciones, su país no tolerará que se pongan en litigio las ventajas adquiridas gracias al Mercado Común Agrícola". Esta frase significa que París no admite la revisión de los acuerdos que mados, ni siquiera para engrandecimiento del Mercado Común, que no consiente el ingreso de todos los derechos, de otras potencias, que no tienen aún reforzando las barreras del bloque, no tienen más remedio que admitir estas nuevas concesiones al derecho de tránsito, de propiedad y de libertad de comercio, por encima de las restricciones aduaneras, son parte de las dictadas para porvenir mejor que esperan los franceses. Y éste no se forja con el Gobierno de casa.